Jahrgang 98
Erscheint seit 1895

AMTSBLATT
DER STADT WIEN

Einzelpreis: öS 12,–
Jahresabo: öS 350,–

Wohnhaussanierung 10, Arthaberplatz 11 (Foto: Votava/PID)

Medieninhaber und Herausgeber: Stadt Wien – Presse- und Informationsdienst (MA 53), Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien.
Verleger, Anzeigenredaktion, Vertrieb, Abonnement: Gewista WerbegesmbH, Litfaßstr. 6, 1031 Wien, Telefon 79 5 97-30 DW.
Hersteller: Bohmann Druck und Verlag Gesellschaft m.b.H. & Co. KG., 1110 Wien, Leberstr. 122.
Textredaktion: Presse- und Informationsdienst, Telefon 4000-81027 DW, Telefax 400099/81027 DW.
Chefredakteurin: Bettina Hrdina, Presse- und Informationsdienst, Telefon 4000-81027 DW.

Verlags- und Herstellungsort Wien.

Aus Altpapier hergestellt

In diesem Amtsblatt

„Am Ort der Handlung“ im Palais Palffy

Asperner Schlachtendiarama im Eßlinger Schüttkasten

Nr. 22
3. Juni 1993

Anzeigenannahme, Postanschrift: 1031 Wien, Postfach 95, Telefon **79 5 97-30** DW, Telefax 79 89 200.
Abonnement- und Anzeigen-Zahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 200 708.
Einzahlungen für Pflichteinschaltungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 202 605.

SICHERHEITSTÜREN
Saibel
KARMELITERGASSE 3 · 1020 WIEN
OBERE DONAUSTRASSE 97–99 · 1020 WIEN

ÖNORM-B-5338 GEPRÜFT! AUFSPERRDIENST – SOFORTSCHLÜSSELDIENST
Tresore, Hauptschlüsselanlagen – sämtliche Markensicherheitsschlösser – sämtliche Reparaturarbeiten in ganz Wien und Umgebung. Reparatur und Neumontage von Hausbriefanlagen.
21 Einsatzfahrzeuge davon 11 mit Funk
TAG und NACHT TEL. 216 33 00
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

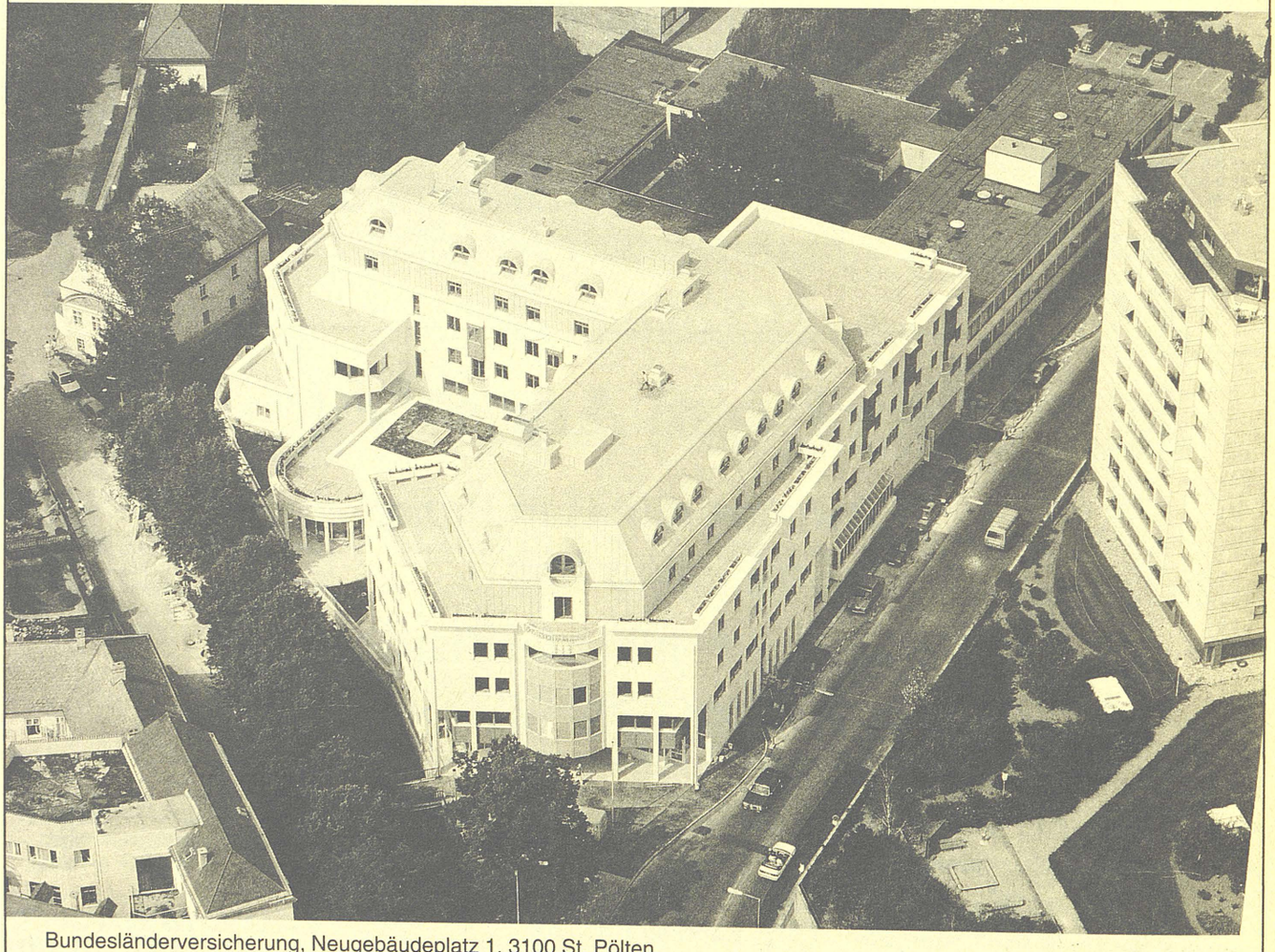
HOCHBAU
TIEFBAU

JULIUS EBERHARDT

Bau-Gesellschaft m. b. H.

3100 St. Pölten, Hasnerstraße 4, Tel. 0 27 42 / 896-0
Fax Dw.4
1140 Wien, Zehetnergasse 6, Tel. 0 22 2 / 891 16-0
Fax 891 16-19

Wohnbau
öffentliche Bauten
Industriebau
Fertigteilbau
statische Sonderkonstruktionen
individueller Wohnungsbau
Bauberatung
U-Bahn-Bau



Bundesländerversicherung, Neugebäudeplatz 1, 3100 St. Pölten
GENERALUNTERNEHMER

Ehrungen

Die Wiener Landesregierung beschloß in ihrer Sitzung am 25. Mai 1993 folgende Ehrungen:

Das Goldene Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhalten Kommerzialrat Präsident Yost S. *Krauss* und der Generalsekretär des Österreichischen Rechtsanwaltskammertages Rechtsanwalt Dr Peter *Wrabetz*.

Das Silberne Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhalten Kommerzialrat Prof Friedhelm *Bakalowits*, Ing Erich *Brauneis*, Vizepräsident Dr Bernhard M. *Huber*, Honorargeneralkonsul Dkfm Dr Johann F. *Kwizda*, Honorargeneralkonsul Mag Richard P. *Kwizda*, der österreichische Handelsdelegierte Dr Karl *Schmiedbauer* und Vizepräsident Charles J. *Winterroth*.

Die Medaille für Verdienste im Wiener Feuerwehr- und Rettungswesen in Bronze erhält Brandinspektor Rudolf *Schlösinger*.

*

Personelles

Der Wiener Stadtsenat beschloß in seiner Sitzung am 25. Mai 1993 folgende Beförderungen:

Der Ärztliche Institutsvorstand Prim Doz Dr Christina *Watzek* (Elisabethspital) wird in die Dienstklasse VIII befördert.

Die Vizepräsidentin des UVS DDr Katharina *Schönberger* wird in die Dienstklasse VIII befördert.

Oberstadtbaurat Dipl Ing Alfred *Hössl* (MA 24) wird Senatsrat.

Die Stadtbauräte Dipl Ing Karl *Arnost* (MA 46) und Dipl Ing Peter-Christian *Belada* (MA 41) werden Oberstadtbauräte.

Apotheker Mag Rudolf *Segel* (Allgem Krankenhaus) wird in die Dienstklasse VII befördert.

Stadtbaukommissär Dipl Ing Josef *Thon* (MA 48) wird Stadtbauoberkommissär.

Amtsrat Erwin *Pichler* (MA 5) wird Oberamtsrat.

*

(BV 20.)

Verlautbarung

Frau Bezirksrätin Regine *Gruber-Sackl* hat ihr Mandat mit Wirkung vom 30. April 1993 zurückgelegt.

Die an der 6. und 13. Stelle des Wahlvorschlages der Freiheitlichen Partei Österreichs (FPÖ) genannten Wahlwerber haben für dieses Mandat die Berufung abgelehnt.

Gemäß § 92 Abs 3 der Wiener Gemeindewahlordnung, in der Fassung des Gesetzes vom 17. März 1978, LGBl für Wien Nr 13, habe ich die im gleichen Wahlvorschlag an der 14. Stelle genannte Wahlwerberin, Mag Ulrike *Kuchar*, 20, Jägerstraße 89–95/8/15, in die Bezirksvertretung des 20. Wiener Gemeindebezirkes berufen.

Wien, 19. Mai 1993 Der Bezirksvorsteher: Karl Lacina

*

Inhaltsübersicht

„Am Ort der Handlung" im Palais Palffy 4
Asperner Schlachtendiarama im Eßlinger Schüttkasten 4
Gemeinderatsausschuß Bürgerdienst, Inneres, Personal vom 29. 6. 1992 5
Gemeinderatsausschuß Kultur vom 5. 11. 1992 6
Gemeinderatsausschuß Kultur vom 5. 11. 1992 6
Gemeinderatsausschuß Bürgerdienst, Inneres, Personal vom 30. 11. 1992 10
Gemeinderatsausschuß Kultur vom 3. 12. 1992 12
Gewerbeanmeldungen vom 10. bis 14. 5. 1993 12
Konzessionserteilungen vom 10. bis 14. 5. 1993 16
Bauansuchen vom 8. bis 15. 5. 1993 17
Befähigungsprüfungen 39, 40
Postenausschreibung 40
Verordnung des Magistrats der Stadt Wien im eigenen Wirkungsbereich der Gemeinde vom 23. 2. 1993, betreffend die Parkraumbewirtschaftung für die Innere Stadt (1. Wiener Gemeindebezirk) 45
Gemeinderatsausschuß Umwelt und Sport vom 8. 1. 1993 58
Gemeinderatsausschuß Bildung, Jugend, Familie, Soziales und Frauenfragen vom 11. 1. 1993 60

Vergabe von Leistungen 40, 41, 43, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 53, 54, 55, 57, 62

Textnachweis

Die Texte auf der Seite 4 wurden der „Rathaus-Korrespondenz" entnommen.

ROCKWOOL®
I. WAHL DÄMMEN MIT STEINWOLLE

- güteüberwacht
- ÖNORM-registriert
- mit vorbildlichen Eigenschaften

ROCKWOOL Handelsgesellschaft mbH
Ghegastraße 3 · A-1030 Wien
Telefon: Wien 797 26 · Telefax: Wien 797 26 26

KÖLLBAU
Gesellschaft m b H

TIEFBAUARBEITEN
ABBRUCHARBEITEN
ERDBEWEGUNGEN
BERGEARBEITEN

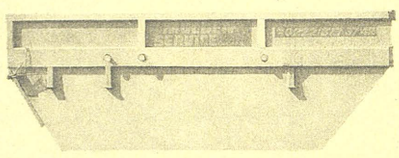
AUTOKRÄNE
SPEZIALTIEFLADER
BAUMASCHINEN
LASTKRAFTWAGEN

SCHOTTER- UND
BRUCHSTEINGEWINNUNG

9500 Villach, Maria-Gailer-Straße 36
Telefon 0 42 42/37 5 30-0
Telefax 0 42 42/37 5 30-20

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

PKM
MULDENSERVICE



ABSETZMULDEN – AUSHUB – SCHUTT – SPERRGUT – SCHLAMM – DECKELMULDEN – FLÜSSIGKEITSDICHTE-MULDEN – INDUSTRIEMÜLL
2,5 m³ – 24 m³

DISPOSITION UND KUNDENDIENST:
TEL. 0 22 2 / 877 37 42-0
GESCHÄFTSFÜHRUNG UND KAUFMÄNNISCHE VERWALTUNG:
1031 WIEN, RENNWEG 12,
oder FAX 0 22 2 / 799 24 49, 68 66 19/51

„Am Ort der Handlung" im Palais Palffy

Auf den Spuren der „Schauplätze der Weltliteratur"

Im Palais Palffy ist bis 29. August die Ausstellung „Am Ort der Handlung" zu sehen. Die von der Wiener Stadt- und Landesbibliothek gestaltete Schau entstand nach der Idee von Prof Dietmar *Grieser*, dessen „Schauplätze der Weltliteratur" in der Ausstellung dem Besucher eindrucksvoll im Spannungsfeld von Text und dem Ort des jeweiligen Geschehens nahegebracht werden.

Im Vergleich von Dichtung und Wahrheit, in Momentaufnahmen, die Parallelen und Gegensätze von Text und Bild ebenso aufzeigen wie Entwicklungen vom „Gestern" zum „Heute", ergeben sich interessante Perspektiven. Auf 23 Schauplätzen wird diese Sicht auf die Weltliteratur verteilt: von Wien ausgehend, dann in die umliegenden Bundesländer, in den alten Monarchiebereich, nach Deutschland, in die Schweiz, nach Frankreich und schließlich in andere Kontinente. Doderers „Strudelhofstiege" ist ebenso vorzufinden, wie Rilkes „Duino", Kafkas „Schloß", Manns „Zauberberg", Prousts „Combray" oder Hemingways „Kilimandscharo". Insgesamt ist die Ausstellung als begehbare Schau- und Lesewelt gestaltet, die Literatur lebendig werden läßt und neue Zugänge zu bekannten Werken schafft.

Die Ausstellung im Palais Palffy ist täglich von 10 bis 18 Uhr geöffnet, der Katalog kostet 120 Schilling.

*

Asperner Schlachtendiarama im Eßlinger Schüttkasten

Im Schüttkasten Eßling, hinter Schloß Eßling in der Simonsgasse, wurde eine attraktive Außenstelle des Sondermuseums Aspern eröffnet: ein Schlachtendiarama, das in plastischer Form die Schlacht bei Aspern am 21. und 22. Mai 1809 darstellt. Auf einer Fläche von 13 Quadratmetern geben insgesamt 8 500 Figuren einen Eindruck der kriegerischen Ereignisse, in deren Verlauf erstmals ein von Napoleon geführtes Heer keinen Sieg erringen konnte. Das Diarama ist zwei zeitgenössischen Stichen nachgebildet und wird damit dem Anspruch größtmöglicher Authentizität gerecht.

Auch der Ausstellungsort, der Eßlinger Schüttkasten, hat einen direkten Bezug zu den Ereignissen von 1809, da sich Napoleon dort während der Schlacht verschanzte. Der zur Zeit Maria Theresias erbaute dreistöckige Getreidespeicher stellt heute bereits ein architektonisches Unikat dar und wurde mit Hilfe des Altstadterhaltungsfonds renoviert. Das Schlachtendiarama im Schüttkasten ist wie das Sondermuseum Aspern am Asperner Heldenplatz 9, das zeitgenössische Dokumente, Waffen, Uniformen usw von der Schlacht zeigt, in den Monaten April bis Oktober jeden Sonntag von 10 bis 12 Uhr bei freiem Eintritt geöffnet.

(MA 48 / V 3 – 31/93.)

Vergabe von Leistungen Berichtigung

Berichtigung der öffentlichen Ausschreibung der Fuhrwerksleistungen für die Personal- und Transportgeräte der MA 30.

Anbotsabgabe bis spätestens Dienstag, 6. Juli 1993, um 13 Uhr, in der MA 48, 5, Einsiedlergasse 2, 3. Stock, Zimmer 115.

Anbotseröffnung am Dienstag, 6. Juli 1993, um 13 Uhr, in der MA 48, 5, Einsiedlergasse 2, 3. Stock, Zimmer 114.

Gemeinderatsausschuß Bürgerdienst, Inneres, Personal

Sitzung vom 29. Juni 1992

Vorsitzender: GR Mag *Zima.*

Teilnehmer: Amtsf StR *Hatzl,* die GRe Jutta *Aouas-Sander, Blind, Göbl,* Dr *Günther,* KR *Haubenburger, Herzog, Holub, Jank,* Mag *Karl, Mentschik, Schiel, Schuster* und Josefa *Tomsik;* weiters die Diore Dr *Heinzel, Molnar* und Dr *Nussgruber,* die OSRe Ing Dr *Brunner* und Dr *Wurst,* die SRe Dipl Ing *Glaser,* Dipl Ing *Johannides,* Dr *Kassar,* Dr *Leinweber* und Dr *Sokop,* MR *Rosner,* TOAR Ing *Nebenführ,* OAR *Kosik,* AR *Kottek.*

Protokollführerin: KOK Anna *Thuy.*

Berichterstatter: Amtsf StR *Hatzl*

(AZ 211/92; BIP.) Antrag der GRe Fürst und Mag Karl, betreffend neue Grundlagen für die Führung der städtischen Bäder („Bäderdoktrin").

Berichterstatter: GR *Herzog*

(AZ 208/92; MA 54.) Die Vergabe von Schulmöbelreparaturen für 1992/1993 an die Firmen Josef Edinger GesmbH, Sonett, Heinrich Goblirsch & Co, Wilhelm Wanek, Friedrich Edinger und Karl Binder wird genehmigt.

Berichterstatter: GR *Holub*

(AZ 199/92; MD-VO.) 1. Für die Durchführung einer Hilfsaktion für die Flüchtlinge in Kroatien und Slowenien wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 4293, Internationale Hilfsmaßnahmen, die sachliche Genehmigung erteilt.

2. Für die Durchführung der unter Ziffer 1 genehmigten Hilfsaktion werden aufgrund der sachlichen Genehmigung Überschreitungen des Ansatzes 4293 auf den Posten 403, Handelswaren, 620, Transporte, 670, Versicherungen, 727, Entgelte für sonstige Leistungen von Einzelpersonen, und 728, Entgelte für sonstige Leistungen von Gewerbetreibenden, Firmen und juristischen Personen, genehmigt, die in Verstärkungsmitteln zu bedecken sind. (§ 92 WStV – nachträglich zur Genehmigung.)

(AZ 204/92; MD-VO.) 1. Der Auftrag zur Lieferung von 500 Stück Pyramidenzelten für die Hilfsaktion Flüchtlinge in Kroatien und Slowenien wird der Firma Budzinsky & Hör GesmbH auf Grund ihres Anbots vom 5. Juni 1992 erteilt.

2. Der Auftrag zur Lieferung von insgesamt 4000 Luftmatratzen und 4000 Stück Schlafsäcken für die unter Ziffer 1 genannte Hilfsaktion wird der Firma SH Sico-Handelsgesellschaft Herbert Schenk mbH, D-7750 Konstanz, Reichenauer Straße 244, auf Grund ihres Anbots vom 5. Juni 1992, erteilt. (§ 92 WStV – nachträglich zur Genehmigung.)

(AZ 213/92; MA 1.) Entwurf eines Gesetzes, mit dem das Unfallfürsorgegesetz 1967 geändert wird (6. Novelle zum Unfallfürsorgegesetz 1967). (An Landtag.)

Berichterstatter: GR *Mentschik*

(AZ 200/92; MA 44.) Für das Kinderfreibad, 14, Auer-Welsbach-Park, wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 8350, Bäder, Post 050, Sonderanlagen, Manualaufteilung 983, Demolierungen, eine dritte Überschreitung genehmigt, die in Verstärkungsmitteln zu decken ist.

(AZ 205/92; MA 44.) Rechnungsabschluß der MA 44 für das Jahr 1991.

Berichterstatter: GR *Schiel*

(AZ 207/92; MA 54.) Der Ankauf von Betongrassteinen und Poller bei den Firmen K. E. Wagner & Co Baustoffe, Wiener Baustoffwerke AG, Weissenböck Baustoffwerk GesmbH, Katzenberger Beton- u Fertigteilwerke GesmbH, Betonwerke Brunn GesmbH, S. Braun und A. Sochor & Co GesmbH wird genehmigt.

Berichterstatter: GR *Göbl*

(AZ 206/92; MA 59.) Meiselmarkt – Übersiedlung; der Abschluß des Mietvertrags über den neuen Detailmarkt wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

airtech
Luftbehandlungssysteme Ges.m.b.H.
Luftfilter-Konstruktionen und Tauschfilter sowie deren Entsorgung, für alle Klima-Anlagen
A-1120 Wien, Tivoligasse 70
Telefon 813 24 56 und 812 19 51
Fax: 812 22 74, Telex 114 764

ks Verkauf und Verlegung von Bodenbelägen und Kunststoffprofilen
karl steurer
Ges. m. b. H.
1232 Wien, Atzlergasse 10, Tel. 0 22 2/69 33 65, Fax 69 33 65/75
2500 Baden/Wien, Eugengasse 21, Tel. 0 22 52/85 3 57
KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

Wenns um neue Fenster geht...

Die Vorteile der Semperdur-Fenster merkt man erst dann, wenn sie eingebaut sind: kein Staub, kein Lärm, keine Zugluft und die nächste Heizkostenrechnung fällt niedriger als erwartet aus.
Semperdur bietet für alle Alt- und Neubauten Fenster mit höchster technischer Perfektion an.
Jedes Fenster wird genau im Stil des Hauses gebaut, kann mit jeder Art von Verglasung (2-Scheiben, 3-Scheiben und wahlweise mit speziellem Schall- und Wärmeschutz) ausgestattet werden und ist in allen Außenfarben lieferbar.
...nur SEMPERDUR®
Sofortinformation:
SEMPERDUR
Vertriebsgesellschaft m. b. H.
1234 Wien, Perfektastraße 69
Telefon 0 22 2/86 95 23 (856 95 23)
Fax 0 22 2/86 13 43
AUSTRIA Semperdur. Ausgezeichnete Qualität.

(AZ 216/92; MA 54.) Für weitere Inventarerfordernisse wird im Voranschlag 1992, Ansatz 0102, Allgemeiner Sachaufwand, Post 042, Amtsausstattung, Manualaufteilung 990, Verschiedene Inventaranschaffungen, eine zweite Überschreitung genehmigt, die in Verstärkungsmitteln zu decken ist.

(AZ 217/92; MA 54.) Für weitere Inventarerfordernisse wird im Voranschlag 1992, Ansatz 0102, Allgemeiner Sachaufwand, Post 400, Geringwertige Wirtschaftsgüter des Anlagevermögens, eine erste Überschreitung genehmigt, die in Verstärkungsmitteln zu dekken ist.

(AZ 218/92; MA 54.) Für die Neugründung der MA 47, Betreuung zu Hause, und ihre Unterbringung im Mietobjekt, 1, Zelinkagasse 4, sowie diverse andere Übersiedlungen wird auf Ansatz 0102, Allgemeiner Sachaufwand, Post 042, Amtsausstattung, Manualaufteilung 016, Inventaranschaffungen anläßlich Übersiedlungen, eine erste Überschreitung genehmigt, die in Verstärkungsmitteln zu decken ist.

Berichterstatter: GR Mag *Karl*

(AZ 215/92; MA 54.) Die Lieferung von Mauerscheiben und Palisaden ist an die Firmen Betonwerk Brunn GesmbH, K. E. Wagner & Co Baustoffe, S. Braun, Betonwerk Haindl GesmbH, A. Sochor & Co GesmbH und H. Katzenberger Beton- und Fertigteilwerk GesmbH zu übertragen.

Berichterstatter: Amtsf StR *Hatzl*

(AZ 219/92; BIP.) Antrag der Abgen Herzog, Dr Günther und Blind, betreffend die Veränderung von Einstellungserfordernissen in ein öffentlich rechtliches Dienstverhältnis im Bereich der Stadt Wien.

Gemeinderatsausschuß Kultur

Sitzung vom 5. November 1992

Vorsitzender: GR Dkfm Dr *Aigner.*

Teilnehmer: Amtsf StR *Hatzl,* die GRe *Czerny,* Dr Friedrun *Huemer,* Susanne *Kovacic, Lehner, Neumann, Pfannenstiel, Riepl, Steier, Strangl,* Mag Heidemarie *Unterreiner,* Renate *Winklbauer, Wolfram* und Inge *Zankl;* außer den gewählten Mitgliedern waren anwesend OMR Dr *Denscher,* OAR *Philipp,* MK Mag *Schuh,* Dior Dr *Opll,* Dior Mag *Würtz,* Dior Dr *Düriegl* und Red Dr *Gabriel.*

Protokollführer: AR *Simacek.*

Berichterstatter: GR Dkfm Dr *Aigner*

(AZ 385/92; MA 7.) Der Entwurf des Gesetzes, mit dem das Wiener Kinogesetz 1955 geändert wird, wird dem Wiener Landtag mit dem Antrag vorgelegt, diesen Entwurf zum Beschluß zu erheben.

(AZ 386/92; MA 7.) Der Entwurf des Gesetzes, mit dem das Stadtgesetz, betreffend die Erteilung von Unterricht in Gesellschaftstänzen, geändert wird, wird dem Wiener Landtag mit dem Antrag vorgelegt, diesen Entwurf zum Beschluß zu erheben.

Gemeinderatsausschuß Kultur

Sitzung vom 5. November 1992

Vorsitzender: GR Dkfm Dr *Aigner.*

Teilnehmer: Amtsf StR *Hatzl,* die GRe *Czerny,* Dr Friedrun *Huemer,* Susanne *Kovacic, Lehner, Neumann, Pfannenstiel, Riepl, Steier, Strangl,* Mag Heidemarie *Unterreiner,* Renate *Winklbauer, Wolfram* und Inge *Zankl;* außer den gewählten Mitgliedern waren anwesend OMR Dr *Denscher,* OAR *Philipp,* MK Mag *Schuh,* Dior Dr *Opll,* Dior Mag *Würtz,* Dior Dr *Düriegl* und Red Dr *Gabriel.*

Protokollführer: AR *Simacek.*

Berichterstatter: GR Dr Friedrun *Huemer*

(AZ 390/92; MA 7.) Der Österreichischen Akademie der Wissenschaften, Institut für Hochenergiephysik, vertreten durch Univ Prof Dr Walter Thirring, wird zur Fortsetzung der „Gastprofessur Erwin Schrödinger" ein Betrag von 55 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, zur Verfügung gestellt.

Berichterstatter: GR Dr Friedrun *Huemer*

(AZ 421/92; MA 7.) Dem Verein zur Förderung von Frauenbildungsprojekten wird für die Durchführung des Projekts „Feministische Prospekte – Ein Vortragszyklus" ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 15 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 406/92; MA 7.) Dem Filmhaus Stöbergasse wird zur Durchführung der „Jan Svankmajer-Retrospektive" im Jahr 1992 eine Subvention in der Höhe von 50 000 S gewährt, die unter der Haushaltsstelle 3813/757, Förderungen aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

Umfangreichstes Standard-Schilder-Programm

- ÖNORM- u. Verkehrszeichen
- Computer Klebeschriften
- Informationsaufsteller
- Orientierungssysteme
- Vitrinen u. Schaukästen
- Industrie- u. Werbesiebdruck

Schilder-Zentrum Austroschrift® Beschriftungssysteme

1060 Wien, Mariahilfer Gürtel 16
Tel. 0222 / 597 12 13 Fax 597 08 23
Kontrahent der Stadt Wien

STAHL-HALLEN-BAU SPENGLEREI · DACHDECKEREI
NESTLER
3500 Krems a. d. D., Wiener Straße 127
Telefon 0 27 32 / 86 5 86-0
Fax 0 27 32 / 86 5 86-6

DACH UND WAND VON EINER HAND

Spenglerarbeiten · Eternit- und Ziegeldeckungen
Flachdächer · Isolierungen · Trapezbleche
Wandverkleidungen · Rostfreie Stahlbleche
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Berichterstatter: GR *Lehner*

(AZ 388/92; MA 7.) Der „Gesellschaft der Freunde der bildenden Künste" wird zur Durchführung der Konferenz über Arnulf Rainer und der Videoinstallation „Collected Views" ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 150 000 S gewährt. Der Betrag ist auf 1/3813/757, Förderungen aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken.

(AZ 392/92; MA 7.) Der „Gesellschaft der Freunde der bildenden Künste" wird zur Durchführung des Projekts „Los Angeles" ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 250 000 S gewährt. Der Betrag ist auf 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken.

(AZ 396/92; MA 9.) Für Transporte der Leihgaben der Ausstellung „Der optische Skandal" wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 2840, Stadt- und Landesbibliothek, Post 620.000.004, Transporte (Ausstellung „Der optische Skandal") (derz zur Verfügung stehender Betrag 291 000 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 61 000 S genehmigt, die in Minderausgaben auf Ansatz 2840, Stadt- und Landesbibliothek, Post 670.000.004, Entgelte für sonstige Leistungen von Einzelpersonen, mit 16 000 S, auf Ansatz 2840, Stadt- und Landesbibliothek, Post 728.000.004, Entgelte für sonstige Leistungen von Gewerbetreibenden, Firmen und juristischen Personen, mit 40 000 S zu bedecken ist.

(AZ 397/92; MA 10.) Für Postgebühren wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 3400, Museen, Post 630, Porto (derz zur Verfügung stehender Betrag 140 000 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 270 000 S genehmigt, die in Verstärkungsmitteln zu decken ist.

Berichterstatter: GR *Pfannenstiel*

(AZ 423/92; MA 7.) Dem Wiener Männergesangsverein wird aus Anlaß seines 150jährigen Bestehens für die Festkonzerte eine Subvention in der Höhe von 70 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 416/92; MA 7.) Dem Verein Carinth-Bergmann-Ensemble wird für die Veranstaltung „50 Jahre Gunter Falk" (Fest für einen Unvergessenen) eine Subvention in der Höhe von 100 000 S gewährt. Der Betrag ist auf 1/3819/757, sonstige kulturelle Maßnahmen, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken.

(AZ 422/92; MA 7.) Der Hochschule für Musik und Darstellende Kunst wird für die Vorbereitung des Internationalen Beethoven Klavierwettbewerbs eine Subvention in der Höhe von 500 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

Berichterstatter: GR *Riepl*

(AZ 410/92; MA 7.) Dem Forum Europa 2000 wird für die Durchführung des Expertenworkshops „Lebensarbeitszeit und Ruhestand" eine Subvention in der Höhe von 30 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 420/92; MA 7.) Dem Viktor Frankl-Institut wird für die Durchführung der Aufarbeitung und Katalogisierung des Viktor Frankl-Archivs ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 52 800 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 341/92; MA 7.) 1. Der Mitgliedsbeitrag an das Kuratorium der Ostarrichi-Gedenkstätte wird per 1. 1. 1992 von 15 000 S auf 25 000 S erhöht. Die Bedeckung ist auf Haushaltsstelle 2891/726, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Mitgliedsbeiträge an Institutionen im Inland, gegeben.

2. Für eine Erhöhung des Mitgliedsbeitrags an das Kuratorium der Ostarrichi-Gedenkstätte wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 2891, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Post 726, Mitgliedsbeiträge an Institutionen im Inland (derz zur Verfügung stehender Betrag 90 000S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 10 000 S genehmigt, die in Minderausgaben auf Ansatz 3710, Filmförderung, Post 727, Entgelte für sonstige Leistungen von Einzelpersonen, zu decken ist.

(AZ 389/92; MA 7.) Der Stiftung Dokumentationsarchiv des österreichischen Widerstandes wird für die Durchführung ihrer Arbeit im Jahr 1992 ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 250 000 S, zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

Berichterstatter: GR *Steier*

(AZ 418/92; MA 7.) Dem Kunstverein Wien wird für die Durchführung der Veranstaltungsreihe „Jüdische Kultur in Wien" ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 1 200 000 S, zu Lasten des Ansatzes 1/3819/757, sonstige kulturelle Maßnahmen, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

(AZ 424/92; MA 7.) Dem Kunstverein Wien wird für das Weihnachtsbenefizkonzert der Zagreber Philharmoniker eine Subvention in der Höhe von 70 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 391/92; MA 7.) Dem Verein „Kunstgespräche – Verein zur Herstellung von Kontakten zur Förderung junger Künstler" wird für die Fortsetzung der Studie „Von der Hochschule in die Galerie?" eine Subvention in der Höhe von 34 800 S, zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

KÜHLHAUS- UND HALLENBAU
BRUCHA
Durchführung von Kälte- und Wärmeisolierungen
Erzeugung von:
Kühlzellen, zerlegbar
Kühlraumtüren
Kühlhausfertigteilelementen
Polystyrol-Schaumstoff
Marke „Korex-B"
3451 Michelhausen, Ruster Straße 33,
Telefon (0 22 75) 228, 227
1232 Wien, Triester Straße 245–247,
Telefon (0 22 2) 67 06 22 Serie, Fax 67 87 50

PFERKUCH
BAU Gesellschaft m. b. H.
8083 St. Stefan i. R. 35, Tel. 03116/8856
1090 Wien, Hahngasse 22, Tel. 0222/341146
1160 Wien, Ottagringerstraße 153, Tel. 0222/462466
• Hoch und Tiefbau
• Statische Verpreßung
• Injektionsabdichtungen bzw. Dichtverpressungen
• Trockenlegungsarbeiten
• Aufschließung und Planung
• Stahlbeton und Schalungsarbeiten
• Revitalisierungsarbeiten - Altbau
• Baustoffhandel

KOMMERZIALRAT
JOSEF HÖLTL
STADTPFLASTERER-MEISTER
GERICHTLICH BEEIDETER SACHVERSTÄNDIGER UND SCHÄTZMEISTER
1110 WIEN, WARNECKESTRASSE 14
TEL. (0 22 2) 85 81 12 · 76 93 774-76
Fax DW 23
KONTRAHENT DER STADT WIEN

BINDER
Josef & C. Binder Gesellschaft m.b.H.
Tischlerei – Maler- und Anstreicher-Betrieb
1232 Wien, Richard-Strauss-Straße 23, ☎ 616 46 20 △
FAX DW 33
LIEFERANT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

seit
▲1873▲
FERD. DEHM & F. OLBRICHT NACHF.
ARCHITEKT und STADTBAUMEISTER
1080 WIEN, FLORIANIGASSE 2/1/4, 42 24 07
KONTRAHENT DER STADT WIEN

DACHDECKEREI
Neueindeckungen Flachdächer · Kaminsanierung · Altdachsanierung · Fassadenverkleidung
SPENGLEREI
Blechdächer · Blechtürme Komplette Neuverkleidungen · Rostschutzanstriche
Zimmererarbeiten Fassadenzu- und -umbauten
HELMUT ZIEGLER
Ges. m. b. H.
14, Gurkgasse 42–44
Tel. u. Fax 0 22 2 / 982 56 38
Bramac-, Eternit-Neueindeckungen

(AZ 402/92; MA 7.) Der Internationalen Erich Fried Gesellschaft für Literatur und Sprache wird für die Durchführung des Symposions „Wir und – Die Anderen" eine Subvention in der Höhe von 575 000 S, zu Lasten des Ansatzes 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

Berichterstatter: GR *Strangl*

(AZ 412/92; MA 7.) Dem Verein für Kulturwissenschaft und Kulturanalyse wird für die Durchführung des Projektes „Die Anfänge des Fußballsports in Favoriten am spezifischen Beispiel des Favoritner AC" eine Subvention in der Höhe von 60 000 S, zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 404/92; MA 7.) Der Internationalen Nestroy-Gesellschaft wird für das Jahr 1992 eine Subvention in der Höhe von 300 000 S, zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 419/92; MA 7.) Der Initiative Minderheitenjahr wird für die Herausgabe der Zeitschrift „Stimme" ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 350 000 S, zu Lasten des Ansatzes 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

Berichterstatter: GR Mag Heidemarie *Unterreiner*

(AZ 425/92; MA 7.) Der Mozartgemeinde Wien wird für die Durchführung der Verleihung des Preises „Wiener Flötenuhr" eine Subvention in der Höhe von 50 000 S gewährt, die auf 320/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

Berichterstatter: GR Renate *Winklbauer*

(AZ 426/92; MA 7.) Dem Verein „Orpheum" wird zur Erarbeitung eines „Jura-Soyfer-Programmes" im Jahr 1992 eine Subvention in der Höhe von 50 000 S gewährt, die unter der Haushaltsstelle 3819/757, sonstige kulturelle Maßnahmen, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 415/92; MA 7.) Dem Verein „Calibans Kinder" wird im Jahr 1992 für die Produktion „Unter dem Milchwald" eine Subvention in der Höhe von 200 000 S gewährt, die unter 1/3819/757, sonstige kulturelle Aktivitäten, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 340/92; MA 7.) 1. Der ASSET Veranstaltungsberatung GesmbH wird für die Aktion „Rund um die Burg" laut Magistratsbericht eine Subvention in der Höhe von 370 000 S gewährt, die auf Haushaltsstelle 3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, zu verrechnen ist.

(AZ 417/92; MA 7.) A) Laut Magistratsbericht wird folgender Investitionskostenzuschuß gewährt: Wiener Volksbühne 20 000 S. B) Laut Magistratsbericht werden folgende Bau- und Investitionskostenzuschüsse gewährt: Bühne 21 200 000 S, Tanztheater Homunculus 237 900 S, International Theatre 250 000 S, Österreichisches Filmmuseum 441 054 S, Volkstheater 487 518 S, Ensembletheater 824 512 S, Gesamt: 2 440 984 S. Der Betrag von 2 460 984 S ist auf der Haushaltsstelle 1/3240/776, Förderung der darstellenden Kunst, Baukostenbeiträge, bedeckt.

Berichterstatter: GR *Wolfram*

(AZ 411/92; MA 7.) Dem Verein „GASSLWERK" – Verein für die Geschichte urbaner Räume" wird für die Durchführung des Projektes „‚Öffentliche' und ‚halb-öffentliche' Räume in der Stadt" eine Subvention in der Höhe von 60 000 S, zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

Berichterstatter: GR Inge *Zankl*

(AZ 408/92; MA 7.) Der Weg in Wien 12, zwischen Malfattigasse und Längenfeldgasse wird nach Karl Duch (29. September 1898 bis 16. April 1973, Präsident des Weltbundes der Kochverbände, Direktor der Berufsschule für Gastgewerbe von 1946 bis 1961) in „Duchweg" benannt.

(AZ 399/92; MA 7.) Die Verkehrsfläche in Wien 14, nördlich der Salzwiesengasse wird nach Julia Drapal-Pintar (28. Februar

1917 in Wien bis 19. Dezember 1988 in Wien, Primaballerina) in „Drapal-Pintar-Weg“ benannt.

Berichterstatter: GR *Lehner*

(AZ 427/92; MA 7.) Dem Kultur & Kunstverein IODO wird für die Veranstaltungsreihe „Litera & Kul & Tur – Literarische Begegnungen“ eine Subvention in der Höhe von 30 000 S gewährt. Der Betrag ist auf 1/3819/757, sonstige kulturellen Maßnahmen, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken.

Berichterstatter: GR *Pfannenstiel*

(AZ 409/92; MA 7.) Dem Verein Wiener Festwochen wird für die Produktion „Impressions de Pelleas“ 1992 eine Subvention (Acconto auf die Gesamtsubvention) in der Höhe von 1 664 800 S gewährt, die auf 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken ist.

(AZ 281/92; MA 7.) Dem Verein Wiener Symphoniker wird für die Aufrechterhaltung seines Orchesterbetriebes einschließlich der Gastkonzerte in den österreichischen Bundesländern und im Ausland eine Subvention für 1992 in der Höhe von 28 000 000 S gewährt, die auf Ansatz 3220, Musikpflege, Post 757, Förderungsbeiträge, zu verrechnen ist. Die Auszahlung erfolgt in Teilbeträgen.

Berichterstatter: GR *Riepl*

(AZ 413/92; MA 7.) 1. Dem Konrad Lorenz-Institut für vergleichende Verhaltensforschung wird laut Magistratsbericht eine Subvention in der Höhe von 700 000 S gewährt, die auf Haushaltsstelle 2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, zu verrechnen ist.

2. Für eine Subvention an das Konrad Lorenz-Institut für vergleichende Verhaltensforschung wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 2891, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Post 757, Förderungsbeiträge (derz zur Verfügung stehender Betrag 21 770 000 S), eine zweite Überschreitung in der Höhe von 700 000 S genehmigt, die in Verstärkungsmitteln zu decken ist.

Berichterstatter: GR *Strangl*

(AZ 393/92; MA 7.) 1. Für die Instandsetzung der Objekte Nr 1–2 laut Magistratsbericht werden die angeführten Subventionen (Gesamtsumme 9 800 000 S) genehmigt. Die Bedeckung ist auf Ansatz 3630, Altstadterhaltung und Ortsbildpflege, Post 773, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, Gemeinde, gegeben.

2. Für die Bedeckung der allenfalls im laufenden Jahr nicht zur Auszahlung kommenden Beträge ist in den Voranschlägen der Folgejahre Vorsorge zu treffen.

(AZ 394/92; MA 7.) Für die Instandhaltung des Objektes 2, Obere Augartenstraße 72, wird eine Subvention von 5 124 S genehmigt. Die Bedeckung ist auf Ansatz 3630, Altstadterhaltung und Ortsbildpflege, Post 778, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, private Haushalte, gegeben.

(AZ 395/92; MA 7.) 1. Für die Instandsetzung des Geschäftsportals Albinger, 1, Stephansplatz 4, wird die angeführte Subvention von 143 400 S genehmigt. Die Bedeckung ist auf Ansatz 3630, Altstadterhaltung und Ortsbildpflege, Post 778, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, private Haushalte, gegeben.

2. Für die Bedeckung der allenfalls im laufenden Jahr nicht zur Auszahlung kommenden Beträge ist in den Voranschlägen der Folgejahre Vorsorge zu treffen.

(AZ 405/92; MA 7.) Für Mehrkosten der Elektroanlagen für die Gebäudeanstrahlung von Burgtheater und Staatsoper wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 3630, Altstadterhaltung und Ortsbildpflege, Post 616, Instandhaltung von Maschinen und maschinellen Anlagen (derz zur Verfügung stehender Betrag 3 960 000 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 300 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 3812, Sommerveranstaltungen, Post 810, Einnahmen aus Veranstaltungen, zu decken ist.

H. SCHU & CO.
Spezial-Abbruchunternehmen Ges. m. b. H.
Büro – Lagerplatz – Sägewerk:
A-1110 Wien, Geringergasse 19–21
Tel. 76 31 68, 76 66 48, Fax 769 24 95

NESWADBA & HORVATH
GES. M. B. H.
MALEREI, ANSTRICH und TAPETEN,
SANDSTRAHLUNGEN
sowie sämtliche
TECHNISCHE ANSTRICHE und
BODENMARKIERUNGEN
1170 Wien, Zeillergasse 40/1 und 2
Telefon 45 83 91, Fax 45 01 258
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

ERNST und FRANZ
KRITSCH
STEINBRUCH- UND
FUHRWERKSUNTERNEHMEN
GESELLSCHAFT M. B. H.
Kaltenleutgebner Straße 123
1236 Wien-Rodaun
Telefon 88 41 30, 88 32 43

Dachdeckungen · Flachdächer
Isolierungen · Wandverkleidungen
WALTER dw DETTMANN
2821 Frohsdorf, ☎ 02627/52 87 u. 52 88
Fax 0 26 27/52 87-27
1220 Wien, Leopoldauer Straße 193
2700 Wr. Neustadt, Aspanger Zeile 77, ☎ 02622/27 5 43

ALOIS BLUMSCHEIN

METALLBAU
STAHL- u. ALU-KONSTRUKTIONEN
ERZEUGUNG SÄMTLICHER BRÜCKEN-GELÄNDERTYPEN
SPRITZSCHUTZWÄNDE u. LÄRMSCHUTZ-EINRICHTUNGEN
ALTENBERG-GITTERROSTE-VERKAUF

4951 Polling-Imolkam 12,
Telefon 0 77 23 / 62 61,
Fax 62 55 14

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

IHR FLIESEN LEGER MEISTER BETRIEB

MODERNE INDUSTRIE-, BAU-, WOHNKERAMIK
STEFAN VOLF
VERKAUF UND VERLEGUNG

Grüngasse 4
1050 Wien

Tel.: 56 72 88

Fliesen
Platten
Mosaik
Naturstein
Kunststein

KONTRAHENT DER STADT WIEN

ALPHA
TRANSPORT GES.M.B.H.
Container – Kipper – Ladekran
u. Mineralöltransporte
1020 Wien, Springergasse 22/6
Tel. 0 66 3 / 80 91 12
0 66 3 / 82 40 36
KONTRAHENT DER STADT WIEN

60 JAHRE
Apparate
Transformatoren
L. WIMBERGER KG
Pezzlgasse 28, 1170 Wien, Tel.: 43 47 18, Fax: 42 83 37

Gemeinderatsausschuß Bürgerdienst, Inneres, Personal

Sitzung vom 30. November 1992

Vorsitzender: GR Mag *Zima.*

Teilnehmer: Amtsf StR *Hatzl,* die GRe Jutta *Aouas-Sander, Blind, Göbl,* Dr *Günther,* KR *Haubenburger, Herzog, Holub, Jank,* Mag *Karl, Mentschik, Schiel, Schuster* und Josefa *Tomsik;* weiters die Diore Dr *Heinzel, Molnar* und Dr *Nussgruber,* Dior-Stv Dr *Hasitschka,* OSR Dr *Prochaska,* die SRe Dr *Gschwindl,* Dr *Kirchbaumer,* Dr *Leinweber,* Dr *Micheltisch,* Dr *Sokob,* Dr *Stroblberger,* Dr *Vesely* und Dipl Ing *Zekl,* OStBR Dipl Ing *Kratz,* TOAR Ing *Nebenführ,* OAR *Kosik,* AR *Kottek,* VOK *Pasch* und Red *Rohrhofer.*

Protokollführerin: KOK Anna *Thuy.*

Berichterstatter: Amtsf StR *Hatzl*

(AZ 365/92; BIP.) Vereinbarung zwischen dem Bund und den Ländern gemäß Art 15a BVG über zivilrechtliche Bestimmungen, betreffend den Verkehr mit Baugrundstücken. (An Landtag.)

Berichterstatter: GR Dr *Günther*

(AZ 343/92; MA 59.) Für Mehrausgaben für die Instandsetzung einer Würfeluhr auf dem Großmarkt Wien-Inzersdorf wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 8280, Märkte, Post 619, Instandhaltung von Sonderanlagen, eine erste Überschreitung genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 8280, Märkte, Post 810, Leistungserlöse, zu decken ist.

Berichterstatter: GR *Holub*

(AZ 347/92; MDZ.) Der Abschluß des Prozeßvergleichs in der beim Handelsgericht Wien anhängigen Rechtssache „Stadt Wien gegen VOEST-Alpine Rohstoffhandel GesmbH, GZ 16 Cg 51/89" wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 366/92; MD.) Der Entwurf einer Verordnung des Gemeinderats, betreffend die Feststellung der Wertgrenzen für das Jahr 1993, wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 348/92; MA 1.) Die Änderung der Dienstvorschrift für Lehrlinge 1988 wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 352/92; MA 1.) Die Änderung der Dienstvorschrift für Aushilfs- und Saisonbedienstete wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 320/92; MA 60.) 1) Der zwischen der MA 60 und HR Prof SR Dr Psota abzuschließende Konsulentenvertrag, beginnend mit 1. Oktober 1992, endend mit 31. Oktober 1993, wird genehmigt. 2) Für das Jahr 1992 wird auf Ansatz 1330, Veterinäramt, Post 727, Entgelte für sonstige Leistungen von Einzelpersonen, eine erste Überschreitung genehmigt, die in Verstärkungsmittel zu decken ist. 3) Für das restliche Krediterfordernis ist im folgenden Jahr auf Ansatz 1330, Post 727, vorzusorgen. (An GRA Finanzen, Wirtschaftspolitik, Wiener Stadtwerke.)

Berichterstatter: GR *Jank*

(AZ 342/92; MA 59.) Für Mehrausgaben für die Sanierung von Kanalleitungen auf dem Hannovermarkt wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 8280, Märkte, Post 613, Instandhaltung von sonstigen Grundstückseinrichtungen, eine erste Überschreitung genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 8280, Märkte, Post 810, Leistungserlöse, zu decken ist.

(AZ 337/92; MA 60.) Für Mehrausgaben bei Verbrauchsmaterialien wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 8220, Markt- und Schlachtbetrieb Sankt Marx, Post 459, sonstige Verbrauchsgüter, eine erste Überschreitung genehmigt, die in Minderausgaben auf Ansatz 8220, Markt- und Schlachtbetrieb Sankt Marx, Post 440, Futtermittel, und auf Ansatz 8220, Post 700, Mietzinse, zu decken ist.

(AZ 351/92; MA 60.) Die Dachsanierung im Markt- und Schlachtbetrieb Sankt Marx wird genehmigt. Die erste Baurate ist im Voranschlag 1992 bedeckt. Das Resterfordernis ist in den Voranschlägen der folgenden Jahre vorzusehen. (An GRA Finanzen, Wirtschaftspolitik, Wiener Stadtwerke, Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatter: GR Mag *Karl*

(AZ 331/92; MA 60.) Für Mehrausgaben zur Instandhaltung von Untersuchungsgeräten wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 1330, Veterinäramt, Post 618, Instandhaltung von sonstigen Anlagen, eine erste Überschreitung genehmigt, die in Minderausgaben auf Ansatz 1330, Post 700, Mietzinse, Ansatz 5280, Tierkörperbeseitigung, Post 611, Instandhaltung von Straßenbauten, Ansatz 5280, Post 612, Instandhaltung von Wasser- und Kanalisationsanlagen, Ansatz 5280, Post 614, Instandhaltung von Gebäuden, zu decken ist.

Berichterstatter: GR *Mentschik*

(AZ 350/92; MA 44.) Für die Mehrkosten infolge vermehrter Saisonverträge wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 8350, Bäder, Post 523, Bezüge Saisonarbeiter, eine erste Überschreitung genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 9250, Ertragsanteile an den gemeinschaftlichen Bundesabgaben, Post 859, Ertragsanteile, zu decken ist.

Berichterstatter: GR *Schiel*

(AZ 358/92; MA 54.) Die Lieferung von Baumscheibenrosten aus Gußeisen, Stahl und Beton ist an die Firmen Wallner & Neubert GesmbH, Betonwerk Brunn GesmbH und Bauelemente und Baubedarf Vertriebs GesmbH zu übertragen.

Berichterstatter: GR *Schuster*

(AZ 356/92; MA 63.) Der Antrag auf Erhöhung des Kehrtarifs für das Rauchfangkehrergewerbe in Wien wird genehmigt.

(AZ 357/92; MA 63.) Die Neuerlassung des Marktgebührentarifs für Wien (Fleischmärkte) wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatter: GR *Göbl*

(AZ 363/92; MA 54.) Der Ankauf von Brot und Gebäck für den Bedarf der städtischen Krankenanstalten, Pflegeheime und Heime für Kinder und Jugendliche bei den Firmen Ährenstolz GesmbH, 12, Wolfganggasse 58–60, Moudry GesmbH, 2000 Stockerau, Jessernigg-Straße 13, und J. und H. Rest GesmbH, 3431 Höflein/Donau, Hauptstraße 93, wird genehmigt.

Berichterstatter: GR *Herzog*

(AZ 364/92; MA 54.) Der Ankauf von zwei Millionen Rollen Toilettepapier bei der Firma Europapier AG, 21, Autokaderstraße 88, wird genehmigt.

Berichterstatter: GR *Holub*

(AZ 359/92; MDH.) 1) Für eine Hilfsaktion zugunsten der notleidenden albanischen Bevölkerungsmehrheit im Kosovo wird ein Sachkredit genehmigt. Für allenfalls in den Folgejahren erforderliche Restzahlungen ist entsprechend Vorsorge zu treffen. 2) Für die unter Ziffer 1 genannte Hilfsaktion werden im Voranschlag 1992 auf Ansatz 4293, Post 403, Handelswaren, Post 457, Druckwerke, Post 620, Transporte, Post 631, Telefon, Telegraf, Telex, Post 670, Versicherung, Post 727, Entgelte für sonstige Leistungen von Einzelpersonen, und Post 728, Entgelte für sonstige Leistungen von Gewerbetreibenden, Firmen und juristischen Personen, Überschreitungen genehmigt. (An GRA Finanzen, Wirtschaftspolitik, Wiener Stadtwerke, Stadtsenat und Gemeinderat, Ziffer 1.)

(AZ 372/92; MA 1.) Ausgleichszulage für Bedienstete der Schemata II und IV bei Verwendung auf einem höherwertigen Dienstposten ab 1. Jänner 1993. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 373/92; MA 1.) Verwendungsgruppenzulage für Bedienstete der Schemata IIL und IVL ab 1. Jänner 1993. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 374/92; MA 1.) 41. Novelle zur Besoldungsordnung 1967, 24. Novelle zur Vertragsbedienstetenordnung 1979; Vorschüsse. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 375/92; MD-VfR.) Der Führung des Rettungs- und Krankenbeförderungsdienstes der Stadt Wien (MA 70) ab 1. Jänner 1993 als Betrieb gemäß § 72 der Verfassung der Bundeshauptstadt Wien wird zugestimmt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

Koos & Co.
Gesellschaft m. b. H.
KEMPER-SYSTEM LIZENZNEHMER
Sanierung und Abdichtung von Terrassen und Flachdächern
Büro: A-1020 Wien, Große Mohrengasse 27
Tel. 0 22 2 / 26 74 08, Telefax 0 22 2 / 26 37 68
Lagerplatz: A-3002 Purkersdorf, Linzer Straße 49
Tel. 0 22 31 / 45 64
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

BAUMEISTER ING. GERHARD TETSCH
1150 WIEN
BRAUNHIRSCHENG. 7
83 34 18
83 81 53
80 JAHRE
SÄMTLICHE BAUMEISTERARBEITEN
SPEZIALISIERT AUF §-18-ANTRÄGE
WSG-GENERALSANIERUNG
ADAPTIERUNGEN, PFEILERENTFERNUNGEN
FASSADEN, BAUBLITZSERVICE FÜR
KLEINSTREPARATUREN
GESCHULTES STAMMPERSONAL
BESTE REFERENZEN

ETNA WERKE
TECHNIK NACH MASS
● Stahl- und Metallbau
● Behälter- und Apparatebau
● Fördertechnik und Aufzüge
● Niro- und Alukonstruktion
Stahl- und Anlagenbau Gesellschaft m.b.H.
A-1232 Wien, Deutschstraße 15,
Tel. (0 22 2) 616 35 08

SCHLOSSEREI
JOHANN KITTELBERGER
2431 Enzersdorf a. d. Fischa
Industriestraße 21, Telefon 0 22 30 / 83 57
Fax: 96 31
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

Berichterstatter: GR Mag *Karl*

(AZ 362/92; MA 54.) Für Mehrbedarf an Reinigungsmitteln wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 0102, allgemeiner Sachaufwand, Post 454, Reinigungsmittel, eine erste Überschreitung genehmigt, die in Minderausgaben auf Ansatz 8200, zentraler Einkauf, Post 010, Manualaufteilung 990, verschiedene bauliche Herstellungen, und Post 400, geringwertige Wirtschaftsgüter des Anlagevermögens, zu decken ist.

Berichterstatter: GR *Schiel*

(AZ 361/92; MA 54.) Der Ankauf der im Vergabezeitraum 1993 für Dienststellen und Betriebe der Stadt Wien benötigten Kunststoffsäcke bei den Firmen Zednicek & Wagner OHG, 6, Magdalenenstraße 1, W. Hamburger Unterland Gesellschaft für Kunststofftechnik GesmbH, 6330 Schaftenau, Austria Systemmüll GesmbH, 19, Muthgasse 109, und Rudolf Holzmann, 21, Brünner Straße 11, wird genehmigt.

Gemeinderatsausschuß Kultur

Sitzung vom 3. Dezember 1992

Vorsitzender: GR Dkfm Dr *Aigner.*

Teilnehmer: Amtsf StR Dr Ursula *Pasterk,* die GRe *Czerny,* Dr Friedrun *Huemer,* Susanne *Kovacic, Lehner, Pfannenstiel, Riepl, Steier, Strangl,* Mag Heidemarie *Unterreiner,* Renate *Winklbauer* und Inge *Zankl;* außer den gewählten Mitgliedern waren anwesend GR Mag *Karl,* OMR Dr *Denscher,* OAR *Philipp,* MR Mag *Stöphl,* Dior Dr *Opll,* Dior Mag *Würtz,* OmusR Dr *Kassal-Mikula,* Red Dr *Gabriel* sowie Dior Mag *Seitlinger.*

Entschuldigt: die GRe *Neumann* und *Wolfram.*

Protokollführer: AR *Simacek.*

Berichterstatter: MK Mag *Schuh*

(AZ 462/92; MA 7.) Der Bericht der MA 7 zum Antrag der Abgen Mag Karl und Maria Rauch-Kallat, betreffend die Überarbeitung des § 30 Wiener Veranstaltungsstättengesetzes in Richtung größerer Behindertenfreundlichkeit, wird zur Kenntnis genommen.

Gewerbeanmeldungen

eingelangt in der Zeit vom 10. bis 14. Mai 1993 in der Magistratsabteilung 63, Zentralgewerberegister.

1. Bezirk:

BA & H Handelsgesellschaft mbH, Handelsgewerbe, Schwedenplatz Nr 2/4/33. – Blaschke & Vahl Industrieausrüstungen Vertrieb GmbH, Handel mit Werkzeugmaschinen und Werkzeugen, Industrieausrüstungen, deren Bestandteilen und Zubehör, Hegelgasse 15. – A. und S. Breth GmbH, Handel mit Herrenbekleidung, Graben 14. – Colcuc Peter, Kleinhandel mit Obst, Gemüse und Schnittblumen, Neuer Markt, vor dem Geschäft, 1 m neben dem Lichtmast Richtung Plankengasse. – Golsek Handels-GmbH, Handelsgewerbe, Schwedenplatz 2/8. – Harl Alfred, Beratung und Auskunftserteilung über Versorgungssysteme (Logistik) und Transportabläufe auf dem Gebiet des Güterverkehrs, Teinfaltstraße 4. – heimatwerbung austria Gesellschaft mbH, Werbungsmittler, Renngasse 9. – M.A.I.L. Anlagen Leasing Gesellschaft mbH, Vermietung beweglicher Wirtschaftsgüter, ausgenommen Kraftfahrzeuge und Waffen, Schottengasse 6–8. – ORAC Auslandsbeteiligungs-GmbH, Buch-, Kunst- und Musikalienverlag, Graben 17. – QUICK STYLE Frisiersalon GesmbH, Friseur und Perückenmacher, Sonnenfelsgasse 3.

2. Bezirk:

IN-CO Electronics Handelsgesellschaft mbH, Handelsgewerbe, Franzensbrückenstraße 6. – ISOMONT Baugesellschaft mbH, Schlosser, Stuwerstraße 35. – Thalhammer Leopold, Versicherungsmakler, Wolfgang-Schmälzl-Gasse 30/14. – Weiser A. & Söhne Erzeugung von Selch- und Wurstwarengesellschaft mbH, fabriksmäßige Be- und Verarbeitung von Fleisch und Fett sowie fabriksmäßige Erzeugung von Fleischkonserven, Obere Augartenstraße 18.

TRANSPORTBETON
1110 WIEN, WILDPRETSTRASSE 5
VERSUCHS- U. FORSCHUNGSANSTALT der STADT WIEN MA 39 B3307 GÜTEÜBERWACHT
B 3307
BETON
ERFAHRUNG – KNOW-HOW – QUALITÄT IST UNSER ERFOLG SEIT MEHR ALS 30 JAHREN
0222 / 76 16 74
GEPRÜFT

3. Bezirk:

Aswegen, van Inge, Gesellschaft mbH, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Landstraßer Hauptstraße 33. – Habsburg-Lothringen, Dkfm Michael, Handelsagentur in Dekorations- und Möbelstoffen, Hintzerstraße 9.

4. Bezirk:

VSG-Egger & Klinger Veranstaltungsservice Gesellschaft mbH, Güterbeförderung mit Kraftfahrzeugen, deren höchste zulässige Nutzlast 600 kg nicht übersteigt, Brahmsplatz 7. – VSG-Egger & Klinger Veranstaltungsservice Gesellschaft mbH, Veranstaltungsorganisation, Brahmsplatz 7. – Ehag Vertrieb von Sportartikeln und Sportbekleidung Gesellschaft mbH, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Großhandel mit Textilwaren, Strick- und Wirkwaren, einschlägigen Kurzwaren, Bekleidungsgegenständen (ausgenommen Schuhe) aus Kunststoffen, Pelz, Leder und Gummi, Badeanzügen, Badekappen, Handschuhen, Schirmen, Kopfbekleidungen aller Art, Babyausstattungen, Vorhängen, Tischtüchern, Bettwaren, Miederwaren, Erweiterung auf den Kleinhandel mit Damen- und Herrenoberbekleidung sowie Badebekleidung, ausgenommen Schuhe, Favoritenstraße 7. – Geyer Michael, Dienstleistungen in der automatischen Datenverarbeitung und Informationstechnik, Goldeggasse 26/24. – Joksch Manuela, Blumenbinder, Naschmarkt. – Kooperative Austria (Verein zur Förderung von Kunst und Kunsthandwerk in Österreich), Handelsgewerbe, Viktorgasse 20. – Kooperative Austria (Verein zur Förderung von Kunst und Kunsthandwerk in Österreich), Buch-, Kunst- und Musikalienverlag, Viktorgasse 20. – Proksch Udo, Antiquitäten- und Kunstgegenständehandel, Margaretenstraße 5. – Quality Quak Werbe GmbH, Werbeberater, Waaggasse 5. – Quality Quak Werbe GmbH, Werbungsmittler, Waaggasse 5. – Trösch Johann GesmbH, Handelsgewerbe, Karolinengasse 30. – Vinogradova Natalia, Import und Export von Maschinen, Abfüllanlagen und chemischen Produkten, Rienößlgasse 16/2/15.

5. Bezirk:

Grinninger Werner, Vermittlung von selbständigen Begleitpersonen und Fotomodellen, Margaretenstraße 125/27. – Hikmet Nurol Gesellschaft mbH, Herrenkleidermacher, Spengergasse 25A. – Link Andreas, Güterbeförderung mit Kraftfahrzeugen, deren höchste zulässige Nutzlast 600 kg nicht übersteigt, Wimmergasse 20. – Mleczko & Co Gesellschaft mbH, Anbieten von persönlichen Dienstleistungen als Bote oder Lastenträger mittels Erreichbarkeit an einer öffentlichen Funkstelle, Arbeitergasse 17/1. – Rizk Mohamed, Feilbieten von Naturschnittblumen im Umherziehen von Ort zu Ort oder von Haus zu Haus in Verabreichungs- und Ausschankbetrieben, Margaretengürtel 76–80/2/8–9. – Schwetz Johann GesmbH & Co KG, Erzeugung von Blechwaren, Zieh-, Preß-, Stanz- und Drehartikel aus Eisen und Metall, Blechemballagen, Kühlschränke, Holzwaren für Haus- und Küchenbedarf, Elektroartikeln und Beleuchtungskörpern sowie die zur vollständigen Herstellung nötige Bedruckung und Lackierung dieser Erzeugnisse in der Form eines Industriebetriebs, Ziegelofengasse 27.

6. Bezirk:

Rößner Roman, ständig von einem Auftraggeber betrauter Warenpräsentator, Wallgasse 11.

7. Bezirk:

Birnbauer Bettina, Kleinhandel mit vervielfältigten Schriften und vervielfältigten bildlichen Darstellungen, die im Verkehr oder im häuslichen, gesellschaftlichen oder religiösen Leben oder bei der Erwerbstätigkeit ausschließlich als Hilfsmittel dienen, Schottenfeldgasse 1. – Schinko Herbert, Kleinhandel mit Eisen, Stahl, Metall, Eisen-, Stahl- und Metallwaren, Öfen und Herden, deren Bestandteilen und Zubehör, Werkzeugen, Glas-, Porzellan- und Keramikwaren und Steingutwaren, Kaiserstraße 109. – Winkels Hedwig, Handelsgewerbe, Lindengasse 32. – ZONED Bau- und Handelsgesellschaft mbH, Handelsgewerbe, Westbahnstraße 37.

8. Bezirk:

Deisenhammer Robin, (Urlaubs-)Beratung über Reisebüroangebote, Josefstädter Straße 11, Haus 2. – Kolarz Leuchtenhandelsgesellschaft mbH, Handel mit Elektrowaren aller Art, weitere Betriebsstätte, Feldgasse 3. – Kolarz Leuchtenhandelsgesellschaft mbH, Handel mit Elektrowaren aller Art, weitere Betriebsstätte, Skodagasse 14–16. – RIM-PHILA Handelsgesellschaft mbH, Handel mit Briefmarken, Münzen und einschlägigem Zubehör, Josefstädter Straße 52. – Zachhuber Erich, Handelsgewerbe, Laudongasse 35/17.

9. Bezirk:

Hohl Richard, Handelsagent, Schwarzspanierstraße 15/3. – Leiner Walter, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Liechtensteinstraße 20.

10. Bezirk:

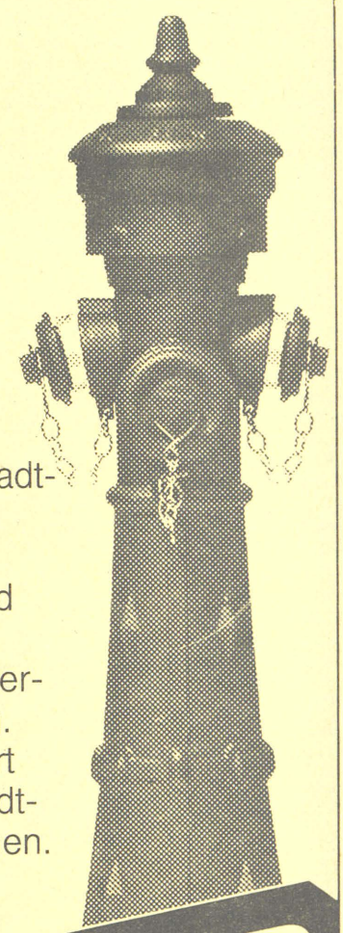
Atmos Lichttechnik Gesellschaft mbH, Handel mit Produkten des Baubedarfs, Senefeldergasse 62/3. – Bukovski Kurt, Handelsagent, Karmarschgasse 59–61/6/35. – Duru Eva, ständig von einem Auftraggeber betrauter Warenpräsentator, Birkenhof 14/7. – Grasl Waltraud, Vermittlung von Kauf, Verkauf und Tausch von Waren von Privaten an Private, Gudrunstraße 164. – Konrad, Dipl Ing Werner Ernst, Handelsagent, Pernerstorfergasse 94. –

BOHRN BAU

DIPL.-ING. JOHANN BOHRN
HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAU
INSTANDSETZUNGEN
1230 WIEN, NEILREICHGASSE 193,
TELEFON 616 71 74–77
FS 131719, TELEFAX 616 71 78
KONTRAHENT DER STADT WIEN

GRATZ & BÖHM Ges.m.b.H.
Hardtmuthgasse 53/2/1
1100 Wien

ALTSTADT HYDRANTEN



G & B Altstadt-Hydranten passen ins Ortsbild und sichern die Löschwasserversorgung. G & B liefert auch Altstadt-Ventilbrunnen.

G & B

Tel. 0 22 2 / 602 14 45 Serie
Telefax 0 22 2 / 603 50 65
Teletex 322 25 60

FH HOLZBAU

FLORIAN HAGER Ges.m.b.H.
SÄGEWERK · ZIMMEREI · INNENAUSBAU · FERTIGTEILBAU

3232 Bischofstetten · Unterschildbach 12
Tel. 0 27 48 / 82 93 · Fax 0 27 48 / 82 90

Wir sind die Profis für Fassadenreinigung mit dem patentierten Niederdruckrotations-wirbel-Verfahren

Assanierungsgesellschaft
Michael Singer KG
1120 Wien, Bonygasse 20
Telefon (0 22 2) 812 11 47-0
Telefax 812114826

Ein Fachbetrieb

UNGER
STEEL IN PERFECT STYLE
WIR PLANEN UND BAUEN
INDUSTRIE- UND LAGERHALLEN, AUSSTELLUNGS- UND
MESSEHALLEN, TANKSTELLEN, FLUGDÄCHER
ALLE ARTEN VON ÜBERDACHUNGEN
SEILBAHNSTÜTZEN, U-BAHNSTATIONEN
FLUGHAFENANLAGEN
UND VIELES MEHR
UNGER STAHLBAUGES.M.B.H. · STEINAMANGERERSTR. 163 · POSTFACH 265
7400 OBERWART · TELEFON 03352/33524 · TELEFAX 03352/3352415

JOHANN STIPPL
Ges. m. b. H.
FENSTER UND TÜREN
1222 WIEN, KAGRANER PLATZ 8
TELEFON 23 11 01, FAX: 23 51 31

Konzessionserteilungen

eingelangt in der Zeit vom 10. bis 14. Mai 1993 in der Magistratsabteilung 63, Zentralgewerberegister.

1. Bezirk:

Schubertstüberln – Restaurant Komm Rat Franz Zimmer KG, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Restaurants, Schottengasse 3.

2. Bezirk:

Josef Kirchberger GesmbH, Gas- und Wasserleitungsinstallationen, Mexikoplatz 24. – Oposich, Ing Johannes, Technisches Büro auf dem Fachgebiet des Maschinenbaues, Stuwerstraße 20/13.

3. Bezirk:

Knapp, Ing Peter, Überlassung von Arbeitskräften, Rennweg 86. – „Lembacher" Restaurationsbetriebe Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Buffets, Vordere Zollamtsstraße 7. – Weinmüller Erhard, Mietwagengewerbe, Stanislausgasse 9.

4. Bezirk:

Wohnen und Leben Immobilienverwaltung Gesellschaft mbH, Bauträger, Schwindgasse 4. – ZEILINGER & WALLETSCHEK Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Buffets, Wiedner Hauptstraße 30.

5. Bezirk:

ABIOTIC Systems Handelsgesellschaft mbH, Schädlingsbekämpfung ohne Verwendung hochgiftiger Gase, Einsiedlergasse 8a. – „Heinz Cafe" GesmbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeehauses, Obere Amtshausgasse 45. – Luttenberger Roman, Gas- und Wasserleitungsinstallation, Spengergasse 49. – Zatloukal Gustav, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Buffets, Pilgramgasse 16.

6. Bezirk:

Boos Klaus Willi, Taxigewerbe, Münzwardeingasse 8/5.

7. Bezirk:

CHRI-PO Gastronomiebetrieb GesmbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Westbahnstraße 60. – Gudz Gastronomie Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Bar, Kandlgasse 12. – Hauenschild, Mag Charlotte, Lebens- und Sozialberater, Burggasse 72/16. – Mukkenhuber Gesellschaft mbH, Baumeister, Burggasse 58/12.

8. Bezirk:

OAFA Reisebüro- und Veranstaltungs-Gesellschaft mbH, Reisebüro, Albertgasse 1a.

9. Bezirk:

JI – Tanzcafe Betriebsgesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Bar, Währinger Gürtel 96. – Verein „Last Hole" Billardclub, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeerestaurants, Wasagasse 6.

10. Bezirk:

Eihab Attia, Taxigewerbe, Raxstraße 6–8/15/23. – Eihab Attia, Mietwagengewerbe, Raxstraße 6–8/15/23. – Fux Gertraude, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Friesenplatz 1–2. – Karakoc Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Troststraße 44. – Popovic, Ing Johann, Immobilienverwaltung, Erlachgasse 99/8. – Popovic, Ing Johann, Immobilienmakler, Erlachgasse 99/8.

11. Bezirk:

ARTAS Handel GmbH, Taxigewerbe, beschränkt auf die Verwendung eines Personenkraftwagens, Erweiterung auf die Verwendung von zwei Personenkraftwagen, Artillerieplatz 1/1/15. – Karner Herbert, Bauträger, Simmeringer Hauptstraße 140.

12. Bezirk:

Egger Johann, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Imbißstube, Grünbergstraße 1.

14. Bezirk:

Macho Johann, Gas- und Wasserleitungsinstallation, Fenzlgasse 78.

16. Bezirk:

Berger, Dipl Ing Roland, Technisches Büro auf dem Fachgebiet des Maschinenbaues, Arnethgasse 39/11. – Meichlböck Betriebsgesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Ottakringer Straße 227.

17. Bezirk:

Czeloth Eduard, Taxigewerbe, beschränkt auf die Verwendung von einem Personenkraftwagen, Erweiterung auf die Verwendung von zwei Personenkraftwagen, Hormayrgasse 50. – Fröschl Ernst, Taxigewerbe, Comeniusgasse 8/13.

18. Bezirk:

JARUT Handelsgesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Anastasius-Grün-Gasse 11. – Kahler Michael, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Marktbuffets, Kutschkermarkt, Marktstand.

19. Bezirk:

Elektro GARON – Ing Werner Garon GesmbH, Elektroinstallation der Unterstufe, Heiligenstädter Straße 156. – GrECo Risk Consult Risiko-, Sicherheits- und Managementberatung Gesellschaft mbH, Technisches Büro auf dem Fachgebiet des Maschinenbaues, Gymnasiumstraße 54. – „Lembacher" Restaurationsbetriebe Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Kantine, Nußdorfer Lände 11. – Takacs Christian, Elektroinstallation der Unterstufe, Barawitzkagasse 5/1/4.

20. Bezirk:

AHF Taxiunternehmen GmbH, Taxigewerbe, Taborstraße 89/62.

21. Bezirk:

Hammer Willibald, Elektroinstallation der Unterstufe, Irenäusgasse 9/2/8.

22. Bezirk:

HAN-Dataport CAD-Systeme Gesellschaft mbH, Überlassung von Arbeitskräften, Markomannenstraße 82. – Matis Kurt, Kleinhandel mit Kontaktlinsenflüssigkeiten, Wagramer Straße 126.

23. Bezirk:

Kerber, Ing Stefan, Bauträger, Don-Bosco-Gasse 51A. – Laimer Johann, Mietwagengewerbe, Rudolf-Waisenhorn-Gasse 14. – Pawlick, Dipl Ing Dr Rainer, Bauträger, Hetmanekgasse 3b.

Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom 8. bis 15. Mai 1993

Neu-, Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

1. Bezirk: Bäckerstraße 1, Lokalumbau, Baja Handelsgesellschaft mbH, 1, Sonnenfelsgasse 2. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Ing Richard Lugner, 15, Gablenzgasse 111.

Börsegasse, Errichtung einer Tiefgarage, Kärntner Straße – Tiefgarage – Bau- und Betr GesmbH, 1, Walfischgasse 5. Planverfasser: Neue Reformbau AG Pittel & Brausewetter, 9, Mariannengasse 3, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Bösendorferstraße 12, Selbstfahreraufzug – Änderung, Gesellschaft der Musikfreunde in Wien, im Hause. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Gesellschaft der Musikfreunde in Wien, 1, Bösendorferstraße 12.

Ebendorferstraße 10, Umbau, Lima Betriebsgesmbh, 2601 Sollenau, Wiener Neustädter Straße 79A. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Elisabethstraße 22, Einbau eines Abstellraumes, Austria Versicherungsverein, 2, Untere Donaustraße 25. Planverfasser: Arch Bruno Echerer, 5, Krongasse 9, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Fleischmarkt 20–22, Theaterumbau, Drachengasse 2 Theater GesmbH, im Hause. Planverfasser: Arch Rainer Lalics, 16, Ottakringer Straße 49, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gonzagagasse 17, Garagenentlüftung, MM-Bau GesmbH, 8010 Graz, Merangasse 75. Planverfasser: Gebrüder Sulzer GesmbH, 11, Leberstraße 120, Bauführer: Swietelsky Baugesmbh, 1, Tuchlauben 11.

Graben 12, bauliche Änderungen, Versicherungsanstalt der österr Bundesländer, 2, Praterstraße 1–7. Planverfasser und Bauführer: Ing Grüner und Co Baugesmbh, 8, Schmidgasse 13.

Grillparzerstraße 14, 3 Selbstfahreraufzüge, Öst Beamtenversicherung, 1, Grillparzerstraße 11. Planverfasser: Delta Aufzüge GesmbH, 2320 Schwechat, Ableidingergasse 4, Bauführer: Beton & Monierbau GesmbH, 23, Lemböckgasse 59.

Judenplatz 5, bauliche Änderungen, Versicherungsanstalt der österr Bundesländer, 2, Praterstraße 1–7. Planverfasser und Bauführer: Ing Grüner und Co Baugesmbh, 8, Schmidgasse 13.

Kärntner Ring 16, Selbstfahreraufzug – Änderung, Selbstfahreraufzug, Imperials Hotels Austria AG, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25.

Kärntner Ring 5, Fassadenbefahranlage (innen), Winterthur Versicherungs-AG, 4, Matiellistraße 2–4. Planverfasser: Klik Bühnensysteme GesmbH & Co KG, 7, Mariahilfer Straße 100, Bauführer: Dyckerhof & Widmann GesmbH, 1, Stubenring 18.

S. T. V.
Landschaftsbau
Gesellschaft m. b. H.
1100 Wien, Hofherrgasse 6/16,
Tel. 60 21 448, FAX 60 24 610
Planung, Beratung, Baumschnitt,
Wegebau, Pflege
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Stadtpflasterermeister und
Transportunternehmer
Peter Hennig-Skok
Ges. m. b. H. & Co. KG
1160 Wien, Lorenz-Mandl-Gasse 26/11
Telefon 95 75 96
übernimmt sämtliche Pflasterungsarbeiten
KLEINSTEINE · NATURSTEINE
Kontrahent der Gemeinde Wien

90 Jahre
BAUGESELLSCHAFT
KUTSCHE & CO.
SPEZIALBAU
EINMAUERUNG VON
DAMPFKESSELN
FABRIKSCHORNSTEINBAU
SÄMTLICHE
SCHAMOTTIERUNGSARBEITEN
HOCHBAU
INDUSTRIEBAU
STAHLBETONBAU
SÄMTLICHE
BAUMEISTERARBEITEN
1092 Wien 9, Berggasse 19
Tel. △ 34 36 88-0, Fax 34 36 88-20
Lagerplatz:
1180 Wien 18, Wallrißstraße 84–88
Telefon 47 32 96
Gegr. 1899

IHR TISCHLER MACHT'S PERSÖNLICH
BAU- und
MÖBELTISCHLEREI
HANS LANG
7100 Neusiedl/See
Eisenstädter Str. 12
Tel.: 0 21 67 - 27 41
Holz-Alu-Fenster
Einbauküchen
Inneneinrichtungen
Kontrahent des Bundes und der Stadt Wien

EISMAYR GES. M. B. H.
Gas-, Wasser-, Heizungsinstallationen
1070 Wien, Burggasse 98, Tel. 93 64 72, 93 64 74, FAX 526 71 26 KONTRAHENT DER STADT WIEN

IHR TISCHLER MACHT'S PERSÖNLICH
Bau-, Kunst- und Möbeltischlerei
Florian Knotz
1223 Wien
Schüttaustraße 60–62, Tel. 23 57 41
Lieferant der Stadt Wien

Stadtbaumeister
Ing. Friedrich Schirmer GesmbH
Hoch-, Tief- und Stahlbetonbau · Fassadenrenovierungen
1210 WIEN, KERPENGASSE 83
Tel.: 38 19 895 und 0 66 3-010257
Kontrahent der Stadt Wien

FB
Ing. Friedrich Brandmayer Ges.m.b.H. + Co. KG
Zentralheizungs-, Lüftungs-, Ölfeuerungs- und sanitäre Anlagen
1180 Wien, Gentzgasse 57, Tel. 34 83 96-0, 34 02 25-0, Fax 31 DW
SOLARTEUR®
Kontrahent der Stadt Wien

stadtbaumeister
josef hubert
gesellschaft m. b. h.
hoch-, tief-, stahlbetonbau
1100 wien, herzgasse 38, telefon 604 01 23
KONTRAHENT DER STADT WIEN

LENTNER Ges. m. b. H.
Estrich- und Industrieböden-Verlegung
VÖEH
2000 Stockerau, Tel. 0 22 66/632 38, Fax 65970
Büro: Josef Jessernigg-Straße 7
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

Konrad Beyer & Co.
Baugesellschaft m.b.H.
1090 Wien, Alser Straße 28
Telefon 42 03 80, 42 03 89, Fax 42 03 80/77
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Zimmerei und Bautischlerei
Johann Höbinger & Co.
1233 Wien 23, Atzgersdorf
Breitenfurter Straße 310
Telefon 865 91 66, Fax 86 52 109

Bekehrti & Co. KG
PALT 45, 3511 FURTH-GÖTTWEIG, NÖ. · TELEFON (0 27 32) 830 91
Einfriedungen, Stahlbau, Bau- und Konstruktionsschlosserei, Dreherei
LIEFERANT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

ADCON Immobilienverwaltungs- und Beteiligungsges.m.b.H.
1020 WIEN, Schiffamtsgasse 14, Tel. (0 22 2) 216 26 06-0, Fax (0 22 2) 214 98 92
Baumeistergewerbe · Bauträger · Immobilien- u. Hausverwaltung · Projektmanagement
Kontrahent der Stadt Wien

Walter Geiger
DACHDECKERMEISTER
1100 Wien, Raxstraße 22/II/1, Telefon 604 62 34
KONTRAHENT DER STADT WIEN

BAUUNTERNEHMUNG
Rudolf Schneider Ges.m.b.H.
SCHNEIDER-KRENN
1030 WIEN, ÖLZELTGASSE 1 · TELEFON 713 37 31

be
Bauunternehmung
JOHANN BESENHOFER
HOCH- UND TIEFBAUGESELLSCHAFT MBH
1100 Wien, Keplergasse 7
Tel. 604 55 78-0, Fax 604 25 85

J. Girschik KOMPLETT TISCHLEREI INNENAUSBAU
1232 WIEN, OBERLAAER STRASSE 286, TEL. 0 22 2 / 616 68 09, 616 67 05
3442 LANGENROHR/TULLN, MOORGASSE 2, TEL. 0 22 72 / 72 17, 72 21, 73 37
FAX 0 22 2 / 616 67 05/22

ALLITECH ALLGEM. ISOLIERTECHNIK GESELLSCHAFT
SCHWARZDECKUNGEN, FLACHDACHDECKUNGEN, FEUCHTIGKEITSISOLIERUNGEN – **KONTRAHENT DER STADT WIEN**
A-1020 WIEN, GROSSE SCHIFFGASSE 2, TEL. 0 22 2 / 214 46 20

Marc-Aurel-Straße 7, Errichtung einer Lüftungszentrale, Adolf Müller, 4861 Schörfling, Seestraße 136. Planverfasser: Dipl Ing Beata Pfleger, 19, Rudolfinergasse 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Reichsratsstraße 1, Umbauarbeiten in den Clubräumen, Parlament, 1, Dr-Karl-Renner-Ring 3. Planverfasser: Dipl Ing Felix Stika, 2500 Baden bei Wien, Marchetstraße 29, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Spiegelgasse 2, bauliche Änderungen, Dipl Ing Bodo Rehak, im Hause. Planverfasser: Christian Eberhardt, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wallnerstraße 4, Sicherstellung der Stellplatzverpflichtung, Palais Esterhazy Development GesmbH, 1, Herrengasse 17. Planverfasser: Arch Michael Magg, 2371 Hinterbrühl, Franz-Schubert-Straße 12, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wollzeile 12/1, Verlegung des Geschäftseinganges, Berndorf Besteck – Tafelgeräte GesmbH, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Peter Kotzian, 1, Opernring 4/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Zedlitzgasse 5, Montage einer Satellitenanlage, Christine Huber, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

2. Bezirk: Arnezhoferstraße 9, Dachgeschoßausbau, Barbara Simoncic, 4, Margaretenstraße 9. Planverfasser: Budak & Budak, 22, Schiffmühlenstraße 53, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Castellezgasse 1, Parabolantenne, Klaus Donabauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ferdinandstraße 2/1, Lokalumbau, Alfred Meitz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Hans Scharinger GesmbH, 2100 Korneuburg, Bankmannring 25.

Ferdinandstraße 2/1, nachträgliche Bewilligung einer Leichtwand, Gertrude Kollar, 4, Goldeggasse 16/1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ferdinandstraße 2/1, nachträgl bauliche Abänderung, Gertrude und Alfred Meitz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Hans Scharinger GesmbH, 2100 Korneuburg, Bankmannring 25.

Große Sperlgasse 2/1, Bad- und WC-Einbau, Elisabeth Karsei, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Mühlbauer GesmbH, 19, Boschstraße 19.

Lassallestraße, Verwaltungsgebäude (Block A2), A2 Bauträger Immob Verwertungs-Vermietungs GesmbH, 1, Rotenturmstraße 5–9. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Nordbahnstraße 36, Heizungs-, Lüftungs-Anlage, Arch Mag Arch Sauerzapf und Dipl Ing Swoboda, 7, Stiftgasse 27. Planverfasser: Mannesmann Anlagenbau Austria AG – Zenti, 14, Hütteldorfer Straße 124, Bauführer: Neue ReformbaugesmbH, 9, Mariannengasse 3.

Rembrandtstraße 11, Einbau einer Garage, Arch Dipl Ing Ivan D. Weinmann, 1, Volksgartenstraße 5. Planverfasser: Arch Dipl Ing Ivan D. Weinmann, 1, Volksgartenstraße 5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Springergasse 32, bauliche Abänderung, ACD Liegenschaftsverwaltung AG, 6, Mariahilfer Straße 103. Planverfasser: Arch Dipl Ing Adolf Wohanka, 6, Mollardgasse 20/2, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Sturgasse 7/1, Sat-Anlage, Ignaz Krüger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Volkertplatz 9, bauliche Abänderung, VSI HausverwaltungsgesmbH, 1, Wollzeile 9. Planverfasser: Santex Innenausbau GesmbH, 12, Tivoligasse 70, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ybbsstraße 16, bauliche Abänderung, WLV-Liegenschaft Verwertung GesmbH & Co KG, 3, Modecenterstraße 14. Planverfasser: Bmst Peter Golaszewski, 22, Harlacherweg 2/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Zirkusgasse 41, Dachgeschoßausbau, Immowert Immobilienverwertung GesmbH, 4, Margaretenstraße 9. Planverfasser: Budak & Budak, 22, Schiffmühlenstraße 53, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Wasserwiese, Q23/28, Senkgrube, Anna Rausch, 3, Ungargasse 71/6. Planverfasser und Bauführer: Pribek Bau GesmbH, 14, Zichygasse 6.

Messegelände, Selbstfahreraufzug, Ausstellungshallen Errichtungs- und Verwertungsgesmbh, 7, Messeplatz 1/1. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Messegelände, Halle 14+15, Heizungs- und Lüftungsanlage, Wr Messen & Congress GesmbH, 7, Messeplatz 1/1. Planverfasser: Wieler & Durian Anlagentechnik GesmbH, 3, Modecenterstraße 14, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Prater 33 A, Spielbude, Rosemarie Grimas, 2, Prater 39. Planverfasser: Dipl Ing A. Hutter, 3, Jacquingasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

3. Bezirk: Baumannstraße 9, Dachgeschoßausbau, W & W Immobilien- und Vermögensberatung, 9, Severingasse 8. Planverfasser: Bauatelier Maschek & Schmidt, 3, Kölblgasse 9, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Blütengasse 9, Dachgeschoßausbau, Erwin Wagner, 3, Salmgasse 23. Planverfasser: Arch Dipl Ing Horst Jäger, 3, Salmgasse 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Erdbergstraße, Heizungs-, Lüftungs- und E-Anlagen, Wevag Park & Ride VermietungsgesmbH, 2, Schiffamtsgasse 14. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hansalgasse 4, bauliche Änderungen, Barbara und Martin Rothmayer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Peter Thanel, 3250 Wieselburg.

Hegergasse 25, Dachgeschoßausbau und Wohnungszusammenlegung, Allgemeine Leasing GesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 74. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gottfried Buresch, 18, Theresiengasse 17, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Jacquingasse 31, Top 6, Wohnung, Dr Clemens Graninger, im Hause. Planverfasser: Bauplanungsbüro Zieglergasse GesmbH, 3, Gottfried-Keller-Gasse 13, Bauführer: PKS-Bau GesmbH, 3, Gottfried-Keller-Gasse 13.

Jacquingasse 31, Top 6A, Wohnung, N. Trentini, 6020 Innsbruck, Bozener Platz 4. Planverfasser: Bauplanungsbüro Zieglergasse GesmbH, 7, Zieglergasse 51, Bauführer: PKS-Bau GesmbH, 3, Gottfried-Keller-Gasse 13.

Jacquingasse 45, Top 9, Wohnung, Austria-Collegialität, 2, Untere Donaustraße 25. Planverfasser und Bauführer: Ferd. Dehm & F. Olbricht Nfg, Arch und Stbmst, 8, Florianigasse 2.

Lothringerstraße 16, bauliche Änderungen und Sanierung, Infra 9 Grundstücksverwaltung GesmbH, 3, Strohgasse 14C. Planverfasser: Arch Dipl Ing Michael Wachberger, 2, Franzensbrückenstraße 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rüdengasse 8–10/1, Dachgeschoßausbau für Wohnungen, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Trubelgasse 5, Top 15/16, bauliche Änderungen, Elfriede Herfort, 2380 Perchtoldsdorf, Mühlgasse 74. Planverfasser und Bauführer: Franz Götzinger und Co Bauunternehmung, 2013 Göllersdorf, Pfarrgasse 39.

Untere Weißgerberstraße 8/1, Loggienverbau, Dieter Grubmüller, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Polybau-Fenster Dipl Ing F. Baumgartner GmbH, 10, Gudrunstraße 182/1.

4. Bezirk: Argentinierstraße 28, Dachverandaerrichtung, Alfons Vendramin, im Hause. Planverfasser: staatl bef und beeid Arch Siegfried Jakob, 7023 Zemendorf, Hauptstraße 100, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Argentinierstraße 42, Top 34/35, Trennung, Dipl Ing Helga und Wolfgang Schöfl, 4, Seisgasse 8. Planverfasser: Arch Wolfgang Schöfl, 8, Tigergasse 1, Bauführer: Schubert Baugesmbh, 3100 Sankt Pölten, Spratzener Kirchenweg 86.

bau- und möbeltischlerei – geschäftseinrichtungen
friedrich edinger
1150 wien, schuselkagasse 2–4, tel. 985 83 63, fax 985 83 63
kontrahent der stadt wien

TIEFBAU Ges.m.b.H.

AUSFÜHRUNG VON:

STOLLEN- und TUNNELBAU
BRÜCKENBAU
KRAFTWERKSBAU
HOCH- und INDUSTRIEBAU
STRASSENBAU
KANALBAU
FLUSSBAU
ALTHAUSSANIERUNG

1030 WIEN
MARXERGASSE 25, TELEFON 0 22 2 / 711 38-0, FAX 0 22 2 / 711 38-5

8600 BRUCK/MUR
OBERDORFER STRASSE 14, TELEFON 0 38 62 / 51 7 80, FS 36712, FAX 0 38 62 / 51 7 80-55

6112 WATTENS
BLATTENWALDWEG 8, TELEFON 0 52 24 / 53 6 24, FAX 0 52 24 / 57 7 05

WIEN BETON

ASAMER & GROSS
TRANSPORTBETON GES. M. B. H.
VERWALTUNG
1110 Wien, Wildpretstraße 1
Tel. 0 22 2 / 76 55 07-0, Telex 115650, Telefax 765507-32

BETONBESTELLUNG
☎ 76 11 83

Werk 1
1110 Wien
Wildpretstraße 1
Tel. 0 22 2 / 76 55 07

Werk 2
2103 Langenzersdorf-Süd
Pappelstraße 31
Tel. 0 22 44 / 46 13

B 3307 GEPRÜFT

Werk 3 Sonderbeton
1230 Wien, Liesinger Flur-Gasse 13
Tel. 0 22 2 / 86 76 20

VERSUCHS- & FORSCHUNGSANSTALT der STADT WIEN MA 39 B3307 ÜBERWACHT

ÜBERWACHT DURCH DIE MA 39 VERSUCHS- UND FORSCHUNGSANSTALT DER STADT WIEN

Kühnplatz 7, bauliche Änderungen, Baulgar orth Kirchengemeinde, 1, Stubenbastei 1. Planverfasser: Aneta Bulant-Kamen, 1, Fleischmarkt 16, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Phorusgasse 2, Umbau einer Wohnung in 2 Wohnungen, Dragoun GesmbH, 1, Rotenturmstraße 27. Planverfasser: Ing Helmut Ringhofer 2632 Wimpassing, Ernst-Gruber-Straße 130, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

5. Bezirk: Anzengrubergasse 23, bauliche Änderungen, Immobilienverw Herbert Tuma, 3, Jacquingasse 51. Planverfasser: Awa-Plan Planungs- und Bauüberwachungsgesmbh, 3400 Klosterneuburg, Gerlgasse 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Bräuhausgasse 67, Top 9, bauliche Änderungen, U. Saml-Schubert, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing A. Hutter, 3, Jacquingasse 4, Bauführer: Bauunternehmen Johann Kaintz, 7132 Frauenkirchen, Schäferhof 4.

Brandmayergasse 27/1, Top 23/24, Zusammenlegung, Raimund Marek, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Wilhelm Sedlak GesmbH, 10, Quellenstraße 163, Bauführer: RPS-Liegenschaftsverwaltungsges, Bauunternehmung, 10, Himberger Straße 236.

Grüngasse 34, Top 12/13, Zusammenlegung, Klaus Satzinger, im Hause. Planverfasser: Bohrn-Bau, 2460 Bruck an der Leitha, Am Hochfeld 1A, Bauführer: Dipl Ing H. Bohrn, 23, Neilreichgasse 193.

Margaretenstraße 108, Tiefgarage, Planwechsel, städt Wohnhausanlage, MA 24. Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr techn Werner Obermann, 19, Hardtgasse 7, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rüdigergasse 19, Genehmigung von Bestandsplänen, Arch Dipl Ing Adolf Wohanka, 6, Mollardgasse 20/2. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Viktor-Christ-Gasse 15–17, Hausaufschrift und Widmungstafel, MA 24. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

6. Bezirk: Damböckgasse 2, bauliche Änderung, Fassadenänderung, Shahram Parsapour, 16, Hyrtlgasse 5–13/1. Planverfasser: Patra BaugesmbH, 2, Pillersdorfgasse 10, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gumpendorfer Straße 137/1, bauliche Änderung, Geschäftsumbau, Schmircher – Ing Keglevits GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kurzgasse 4, bauliche Änderung, Fassadenneugestaltung, GV Karl Killmeyer, 14, Breitenseer Straße 21. Planverfasser: Bmst Ing Heinz Watschinger, 2353 Guntramsdorf, Rohrgasse 35, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Linke Wienzeile 54, bauliche Änderung, Dachgeschoßausbau, REVAG Realitätenverwaltungs- und Immobilientreuhand, 7, Zieglergasse 1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinz Lutter, 7, Schottenfeldgasse 78, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mollardgasse 39–41/1, bauliche Änderung, Zubau, Österr Hilfswerk für Taubblinde, 10, Humboldtplatz 7. Planverfasser und Bauführer: Bmst Paul Berghöfer KG, 5, Kliebergasse 13.

Mollardgasse 51, Errichtung eines Wohnhauses, Planungs- und Errichtungsgesmbh, 10, Keplerplatz 12. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Koban, 16, Erdbrustgasse 7, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Stumpergasse 44–46, Selbstfahreraufzug, Immobilien Gamma Immobilienvermietungs GesmbH, 1, Opernring 17. Planverfasser: Pfm Planungs-, Fertigungs- & Montagegesmbh, 2434 Götzendorf, Industriestraße 4, Bauführer: Palm BaugesmbH, 18, Hildebrandgasse 26.

Stumpergasse 51, Selbstfahreraufzug, Ingrid Ullrich & Co GesmbH, 6, Amerlingstraße 1. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

7. Bezirk: Burggasse 85–87, Tankanlage – Erweiterung, Shell Austria AG, 3, Rennweg 12. Planverfasser: Shell Austria AG, 3, Rennweg 12, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Burggasse 67, bauliche Abänderung, Badeinbau, Benediktiner Stift zu den Schotten, 1, Freyung 6. Planverfasser: Planungsbüro Dipl Ing Peter Kunz, 6, Marchettigasse 2, Bauführer: Kapa-Bau, 6, Marchettigasse 2.

Lerchenfelder Straße 13, Parabolantenne, Margarethe Krenn, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mariahilfer Straße 56, bauliche Änderung, Geschäftsumbau, Sportmarketing GesmbH, 4600 Wels, Flugplatzstraße 10a. Planverfasser: Arch Dipl Ing Werner Bachan, 8010 Graz, Hartenaugasse 39, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Neubaugasse 12–14, Selbstfahreraufzug, Änderung, Margarete Kaps, 3, Rasumofskygasse 32. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Neubaugasse 78, bauliche Änderungen, Dipl Ing Kurt Dirnbacher, 7, Westbahnstraße 8. Planverfasser und Bauführer: Toelg GesmbH, 7, Westbahnstraße 8.

Neubaugürtel 54, Errichtung von Stellplätzen, HV Barbara Wiesinger, 1, Landskrongasse 5. Planverfasser und Bauführer: BU Josef Karner GesmbH, 11, Simmeringer Hauptstraße 136–140/1.

Siebensterngasse 31, Garageneinbau, Conwert Vermögensberatungs- und Immobilientreuhandges, 7, Zieglergasse 1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinz Lutter, 7, Schottenfeldgasse 78, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

8. Bezirk: Strozzigasse 10, Selbstfahreraufzug, Bürohaus Strozzigasse Errichtungsgesmbh, 8, Strozzigasse 45. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Allg Bauges A. Porr AG, 3, Rennweg 12.

Wickenburggasse 16, Einbau eines Bades, Josef Moser Bauunternehmen Inh Elfriede Schnabl, 3800 Göpfritz, Brantenweg 10. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

9. Bezirk: Fluchtgasse 2, Badeinbau, Friedl Wagenknecht, 3, Krieglergasse 11. Planverfasser und Bauführer: Kurt Pranz GesmbH, 10, Heimkehrergasse 60.

Lazarettgasse 16, bauliche Änderungen, Österreichische Gesellschaft vom Goldenen Kreuz, im Hause. Planverfasser: Nigst-Fonatti-Ostertag-Gaisrucker, 7, Schottenfeldgasse 65, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Newaldgasse 3, Badeinbau, Ing Josefine und Richard Klein, 3, Fasangasse 51/1. Planverfasser: Arch Winfried K. Schmidl, 6, Linke Wienzeile 118, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rögergasse 9, Dachausbau, Katharina Schiansky, 6, Blümelgasse 1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Sechsschimmelgasse 4, Dachgeschoßausbau, Trend Bau GmbH, 17, Geblergasse 98. Planverfasser und Bauführer: Trend Bau GmbH, 17, Geblergasse 98.

Strudlhofgasse 13, Selbstfahreraufzug, Änderung, Ewald Roschka GesmbH, 2, Glockengasse 1. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: Ing Richard Kopp, 15, Kellinggasse 11.

Türkenstraße 25, Feuermauerdurchbruch, Trend Commerz GesmbH, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Wolfgang Hauer, 3, Salesianergasse 31, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Währinger Straße 43, Adaptierung im Erdgeschoß und 1. Stock, MA 26. Planverfasser: MA 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

weserbau baugesellschaft m.b.h.

industriefußböden · spezialestriche · fußbodensanierung · kugelstrahlarbeiten

HOFMEISTER® Industriefußboden-Systeme

EIN QUALITÄTS-BETRIEB DES VERBANDES ÖSTERR. ESTRICHHERSTELLER VÖEH

1090 wien, spitalgasse 1, telefon 43 14 56, 43 13 67, fax 43 32 43

NEUPLAN BAUGESELLSCHAFT M. B. H.
BAUBERATUNG · BAUPLANUNG · BAUAUSFÜHRUNG · SCHAFFUNG VON WOHNUNGS-EIGENTUM IM IN- UND AUSLAND
1040 WIEN, KOLSCHITZKYGASSE 4/2/3 · TELEFON 505 50 31 · FAX 505 50 31/20

1a Installateur
GAS, WASSER, HEIZUNG
Karl Sonderhof
1210 WIEN,
FLORIDSDORFER HAUPTSTRASSE 18
TEL. 278 15 65, 278 62 50, 270 73 00

AUFZUGBAU
Heißenberger GES.M.B.H.
1100 Wien, Favoritner Gewerbering 21, Tel. 603 48 80, Fax 603 48 808
KONTRAHENT DER STADT WIEN

KONTRAHENT DER STADT WIEN
EICHHORN
GARTENGESTALTUNG
Heinz Eichhorn Ges.m.b.H. & Co KG, 1230 Wien, Dirmhirngasse 48, Tel. 0222 / 88 69 47, Fax 0222 / 88 82 55

HELMUT FISCH
BAU- und PORTALVERGLASUNG
1200 Wien, Allerheiligenplatz 19, Tel. 330 32 20
2232 Deutsch-Wagram, Bellegardeg. 13, Tel. 0 22 47 / 33 53
1220 Wien, Schüttaustraße 14–18, Tel. 23 72 07

MÖRTINGERBAU
1060 WIEN, GETREIDEMARKT 7 · TELEFON 587 54 33, 587 71 60, 587 04 16

SLOWIK GMBH
BAU-ABBRUCH-UNTERNEHMEN
BEATRIXGASSE 6/5 TEL. 712 58 78
1030 WIEN 715 82 22

WERNER FUKERIDER
Beh. konz. Elektrotechniker
LICHT- u. KRAFTINSTALLATION,
GEGENSPRECHANLAGEN,
FREILEITUNGSBAU – STÖRUNGSDIENST
1200 Wien, Dresdner Straße 48, Telefon 332 42 96
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Hermann FUSS + SÖHNE
Holzkonstruktionen Ges. m. b. H.
DACHSTUHL – DACHAUSBAUTEN
STIEGENBAU – INNENAUSBAU
1220 Wien, Percostraße 25, Tel. 259 20 30, FAX 259 20 40
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Josef Schwarz's Nachf.
ROMAN SCHWARZ
Bau- und Konstruktionsschlosserei
1100 Wien, Puchsbaumgasse 39
Telefon 62 41 27, Fax 62 41 27

menz *BAUELEMENTE*
GESELLSCHAFT M. B. H.
Produktion und Montage von Dach- und Wandsystemen
KONTRAHENT DER STADT WIEN

A-1110 Wien
Csokorgasse 2
Tel. 0 22 2 / 76 91 643,
76 91 738
Fax 0 22 2 / 76 91 825

A-5023 Salzburg
Heuberg 170
Gruberfeldsiedlung
Tel. 0 66 2 / 64 00 98
Fax 64 31 17

Sico-Intarsia
KLEINPARKETT
FISCHER & CO
Parkettfabrik und Verlegung moderner Fußböden
Wien 6, Theobaldgasse 4, Telefon 58 74 621
FAX 56 96 98

Alexander PFEIFER Ges. m. b. H.
BAU- UND LÜFTUNGSSPENGLEREI
Kontrahent der Stadt Wien
1020 Wien, Nestroygasse 9
Tel.: 21 46 747, 21 45 608
Fax: 21 45 608/21
SPENGLER MEISTERBETRIEB

Ing. Peter Kluhs Gesellschaft m.b.H.

VERFLIESUNGSARBEITEN ● KACHELÖFEN ● OFFENE KAMINE

1160 Wien, Römergasse 18, Telefon 0 22 2 / 46 41 21, Telefax 46 02 21 ● KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

10. Bezirk: Bitterlichstraße 111, bauliche Abänderungen, Otto Boublik, im Hause. Planverfasser: BM Bau-GesmbH, 10, Laxenburger Straße 75, Bauführer: Otto Boublik, 10, Bitterlichstraße 111.

Favoritenstraße 76B, bauliche Abänderungen, Krankenanstalts Betriebsgesmbh, im Hause. Planverfasser und Bauführer: E W Bau GesmbH, 4, Argentinierstraße 22/1.

Gellertgasse 11, bauliche Abänderungen, Dr Wilhelm Homa, 12, Bischoffgasse 22. Planverfasser und Bauführer: BU Ing Franz Homa GesmbH, 12, Bischoffgasse 22.

Hasenöhrlstraße 63, Fenstervergrößerung, Ing Markus Wanderer, im Hause. Planverfasser: Ing Markus Wanderer, 10, Hasenöhrlstraße 63, Bauführer: Baumeister Josef Zaussinger, 12, Spittelbreitengasse 23.

Johannitergasse 2, Wohnungszusammenlegung 16/17, Silvia Ottomaier, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BM Bau-GesmbH, 10, Laxenburger Straße 75.

Reumannplatz 14, bauliche Abänderungen, Anna Pertmayr, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Franz Hauer OHG, Nfg Leopold Mair, Stbmst, 10, Reumannplatz 19.

Rothneusiedler Gasse 14, Schwimmbecken, Susanne und Günther Wessely, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Franz Stranz BaugesmbH, 2320 Schwechat, Klederinger Straße 104.

Sindelargasse 19, Einfamilienhaus, Johann Schuster, 10, Männertreugasse 6. Planverfasser: Arch Mag Heinrich Knotzer, 7033 Pöttsching, Wiener Neustädter Straße 110, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Sindelargasse 33, Kanalanschluß, Agnes Skrabal, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen Bau, 10, Trambauerstraße 3.

Sindelargasse 72, Kanalanschluß, Angelika Thaler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Georg Machart, 23, Anton-Krieger-Gasse 140.

Tessingasse 49, Wintergarten, Rudolf Schery, im Hause. Planverfasser: Kiessler BaugesmbH, 2340 Mödling, Neusiedler Straße 52, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Van-der-Nüll-Gasse 34–36, Wohnhaus, Steindl GesmbH Villen- und Appartementebau, 13, Pallenbergstraße 47. Planverfasser: Arch Dipl Ing Edda Bannert, 13, Lainzer Straße 134, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wienerbergstraße, 2 Selbstfahreraufzüge, Neues Leben gem Bau- und Wohnungsgen, 10, Troststraße 108–110. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: Wibeba Betriebs- und BaugesmbH, 15, Anschützgasse 1.

Kleingartenanlage Frohsinn, Parzelle 469, Kleingartenhaus, Josef Jurik, 10, Franz-Koci-Straße 18/76. Planverfasser: Rudolf-Schneider-Manns-Au, 23, Promenadeweg 18, Bauführer: Bmst Karl Winkler GesmbH, 3420 Kritzendorf, Hauptstraße 202.

11. Bezirk: Kopalgasse 1/1, Umbau der Müllauflegerunterkunft, MA 48. Planverfasser: Dipl Ing Karlheinz Hollinsky, 13, Münichreiterstraße 22, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kopalgasse 53, Wohnungszusammenlegung, Beatrix Uhlir, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hiller & Co GesmbH, 2431 Kleinneusiedl, Schwadorfer Straße 30.

Lindenbauergasse 46, Zubau, Monika Rappitsch, 11, Mautner-Markhof-Gasse 10/3. Planverfasser und Bauführer: Zimmerei Kleinrad Stiegenbau GesmbH, 2811 Wiesmath, Stadtweg 10.

Schemmerlstraße 70, Umbau, ÖAG-KONTI, 11, Schemmerlstraße 66–68. Planverfasser: Ingenieure Mayreder, Kraus & Co BaugesmbH, 9, Roßauer Lände 23, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Siedlung Neugebäude, Q10/309, Zubau, Josef Binder, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BU Josef Karner GesmbH, 11, Simmeringer Hauptstraße 136–140/1.

Siedlung Neugebäude, Q8/207, Zubau, Josef Nierer, 11, Zippererstraße 14/7. Planverfasser und Bauführer: BU Josef Karner GesmbH, 11, Simmeringer Hauptstraße 136–140/1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, 3/217, Kanal, Christine Horak, 11, Mitterweg 8/9. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, 3/271, Kanal, Klara Bernat, 11, Mautner-Markhof-Gasse 10/3. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q2/169, Kanal, Johann Gruber, 11, Hauffgasse 14/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q2/191, Kanal, Ferdinand Grünzweig, 11, Rohrhofergasse 2/8. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q3/236, Kanal, Helene Ederer, 3, Hohlweggasse 38. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

12. Bezirk: Dörfelstraße 10, bauliche Abänderungen, Gebäudeverwaltung Arnold Hellepart, 16, Hasnerstraße 6. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Rudolf Denk GesmbH, 4, Schönburgstraße 48.

Eichenstraße 2B/1, Loggiaverbau, Maria Bader, 12, Murlingengasse 3/3. Planverfasser und Bauführer: FF-Bau GesmbH, 12, Reschgasse 14.

Endergasse 59, bauliche Abänderungen, Gottfried Löhnert, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Manfred Hanke, 12, Endergasse 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Flurschützstraße 26, bauliche Abänderungen, Balance Verein für chancengleiche Ausbildung, 13, Hochheimgasse 1. Planverfasser und Bauführer: Wiener Betriebs- und BaugesmbH, 15, Anschützgasse 1.

Gatterholzgasse 10, bauliche Abänderungen, Arch Dipl Ing Liselotte Peretti, 12, Kiningergasse 4. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hetzendorfer Straße 79, Parabolantenne, Ivo Steurer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hohenbergstraße 18, Entfernung eines Mauerpfeilers, Weber KG, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hohenbergstraße 54, Wintergarten, Dipl Ing Hans Innerhofer, 10, Wendstattgasse 7/2. Planverfasser und Bauführer: Wiener Betriebs- und BaugesmbH, 15, Anschützgasse 1.

Kollmayergasse 10, Deckenverstärkung, Gustav Schmiedl GesmbH & Co KG, 6060 Hall in Tirol, Salzburger Straße 24. Planverfasser: Bmst Ing Adolf Wanzenböck, 2560 Berndorf, Hainfelder Straße 22, Bauführer: LSH-Fischer BaugesmbH, 11, Mannswörther Straße 37.

Krichbaumgasse 34, Wohn- und Geschäftshaus, Multigeneralbau Bauträger GesmbH, 14, Glossystraße 7. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Ko-

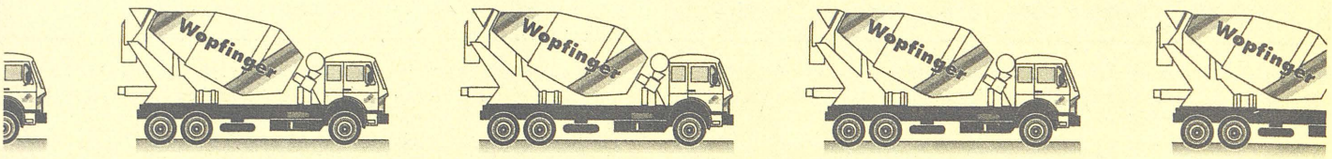
M. LEBAN

MALEREI – ANSTRICHE – FASSADEN

TAPETEN – BODENBELÄGE – TEPPICHE

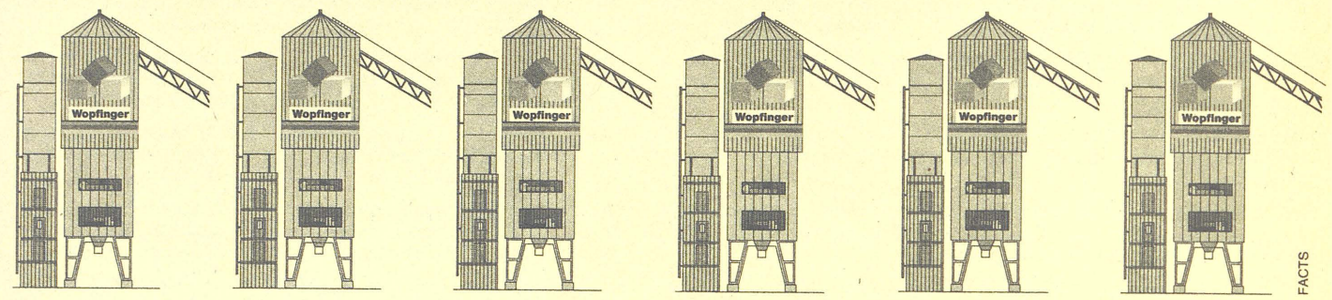
1020 WIEN, PILLERSDORFGASSE 1, TELEFON 24 01 70

Wopfinger Transportbeton Ges.m.b.H.



6 x Beton. Prompt. Anruf genügt!

0222/218 24 34	0 222/22 83 34	0 222/86 33 29	0 2628/50 97	0 2164/25 90	0 2173/80 368



FACTS

Werk Freudenau	Werk Gerasdorf	Werk Liesing	Werk Eggendorf	Werk Pachfurth	Werk Mönchhof

Wir bauen auf Qualität!

Seit mehr als 40 JAHREN

Ing. Leopold Schmid

1170 Wien, Beheimgasse 45
Telefon 402 65 68 Durchwahl
Fax 408 75 42/32

Planung und Errichtung von Freileitungsanlagen, öffentlichen Straßenbeleuchtungen, Kabelverlegungen sowie Projektierung und Durchführung sämtlicher Elektroinstallationsarbeiten, Verleihung der Geräte

STÖRUNGSDIENST TAG UND NACHT, SONN- UND FEIERTAGS

ban, 16, Erdbrustgasse 7, Bauführer: Bmst Ing Reinhold Schwarz, 23, Wastlgasse 25.

Längenfeldgasse 27, Selbstfahreraufzug, Post- und Telegraphendirektion für Wien, NÖ und Bgld, 9, Nordbergstraße 15. Planverfasser: Thyssen Aufzüge GesmbH, 8051 Graz-Gösting, Wiener Straße 238, Bauführer: Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53.

Meidlinger Hauptstraße 65/1, Dachantenne, Kristof Wilczek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Meidlinger Hauptstraße 76, bauliche Abänderungen, Salamander in Austria GesmbH, 12, Zeleborgasse 21. Planverfasser: Arch Dipl Ing Hans Peter Manhart, 12, Schönbrunner Schloßstraße 23, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Niederhofstraße 24, bauliche Abänderungen, HV Leonhard Bruckner Nfg Brigitte Bruckner, 8, Josefstädter Straße 55. Planverfasser: Maschek & Schmidt Gesellschaft mbH, 2491 Neufeld an der Leitha, Gartenweg 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Oppelgasse 11, Wohnungszusammenlegung, Britta Vollenbrich, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Dieter Nentwig GesmbH, 2115 Ernstbrunn, Hirschmillerstraße 316.

Schlöglgasse 17/1, bauliche Abänderungen, Brigitte Novotny, im Hause. Planverfasser und Bauführer: I. Schmid BaugesmbH, 17, Dornbacher Straße 32.

Schönbrunner Schloßstraße 38–40, bauliche Abänderungen, Anglo-Elementar Versicherungs-AG, 1, Kärntner Ring 12. Planverfasser: Dipl Ing arch Gerhard Zehethofer, 5, Siebenbrunnengasse 21, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schönbrunner Straße 227, bauliche Änderungen im Lokal, Imbiß Bosporus, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Glasso GesmbH, 5, Schönbrunner Straße 84.

Theergasse 3–5/1, Wohnungszusammenlegung, Daniela Reinberger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Bmst Kurt Scharmitzer, 2264 Jedenspeigen, Jedenspeigen 287.

Kleingartenanlage Am Anger, Parzelle 129, Zubau, Gabriela Marolf, 12, Wienerbergstraße 14–14A/5. Planverfasser: Walter Kulmann, 11, Neugebäudestraße 18–22/1, Bauführer: Kurt Trebse BU GesmbH, 2551 Enzesfeld, Hirtenberger Straße 376.

13. Bezirk: Eduard-Klein-Gasse 7, Balkonvergrößerung, Dr Johannes Hübner jun, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Norbert Karner, 1, Opernring 8, Bauführer: Baumeister Ing Alfons Papsch GesmbH, 18, Herbeckstraße 52.

Elisabethallee 37, bauliche Änderungen, Karl Wiesinger, 12, Klährgasse 4. Planverfasser und Bauführer: Franz Siegl BaugesmbH, 9, Grünentorgasse 18.

Hansi-Niese-Weg 29, Umbau, Helga Bach, im Hause. Planverfasser: Bautechgesmbh, 19, Friedlgasse 39, Bauführer: Wiba BaugesmbH, 19, Friedlgasse 39.

Hietzinger Hauptstraße 6, bauliche Änderungen, Rapf Immervoll Tanzschule, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Alduin Paul Hutter, 3, Jacquingasse 4, Bauführer: Bauunternehmen Johann Kaintz, 7132 Frauenkirchen, Schäferhof 4.

Jodlgasse 7/1, bauliche Änderungen, Dr Dorothea Langer, 3, Obere Weißgerberstraße 5. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Dieter Murawatz, 2, Förstergasse 4.

Riedelgasse 5, Generalsanierung der Station B3, Krankenanstaltenverbund – Generaldirektion, 1, Schottenring 25. Planverfasser: MA 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Sillergasse 18, Kanal, Dipl Ing Gerhard Kühnelt, 13, Einsiedeleigasse 8. Planverfasser und Bauführer: Ing W. Ulsamer, 13, Sillergasse 16.

Speisinger Straße 176, Umbau des Dachgeschoßes, Martin Busta, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Anton Kellner, 22, Grossmannstraße 1/11.

14. Bezirk: Cervantesgasse 15–17/1, Umbau des Straßenpflegedepots, MA 48. Planverfasser: Dipl Ing Karlheinz Hollinsky, 13, Münichreiterstraße 22, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Einwanggasse 40, Dachgeschoßumbau, Ing Nikolaus Sinnabell, 15, Kellinggasse 9. Planverfasser: Ing Edelmüller GesmbH, 10, Vettersgasse 13, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Felbigergasse 110, Dachgeschoßausbau, Dr Lydia und Johann Mayr, im Hause. Planverfasser: Ing Wistawel & Co BaugesmbH, 18, Gentzgasse 117/3, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Flötzersteig 280, Solaranlage, Helmut Ratzer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Prucha GesmbH, 17, Ottakringer Straße 42.

Gamandergasse 15, Flüssiggasanlage, Peter Pinda, im Hause. Planverfasser: Flaga VertriebsgesmbH, 2100 Korneuburg, An der Bundesstraße 6, Bauführer: Ing Felix Novotny BaugesmbH, 14, Haidersberggasse 8.

Greutberggasse 2, Wintergarten, Friedrich Babek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Othmar Zwazl Zimmerei, 2630 Ternitz, Augasse 11.

Hüttelbergstraße 45, Einfriedung, Dr Alfred und Emma Slibar, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Joachim-Schettl-Gasse 3, bauliche Änderungen, Peter Hartl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Karl-Bekehrty-Straße 43, Wohnhaus, Bauwerkstatt GesmbH, 13, Fasholdgasse 8. Planverfasser: Bauwerkstatt GesmbH, 13, Fasholdgasse 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Koniczekweg 19, Zu- und Umbauten, Dipl Ing Robert Reischl, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Robert Reischl, 14, Koniczekweg 19, Bauführer: Grabner Bau GesmbH, 12, Malfattigasse 37.

Mauerbachstraße 54/1, Balkonverglasung, Helmuth Starkl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Franz Nagl, 2231 Strasshof, Hauptstraße 240.

Hackinger Steg, Umbau des Überganges bei Lilienberggasse, MA 29. Planverfasser: Mag Arch Dieter Henke, 6, Chwallagasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Am Ameisbach, QL/52, Gartenhaus, Elfriede Weber, 21, Gerasdorfer Straße 153/20. Planverfasser und Bauführer: E. Satler BaugesmbH, 23, Ketzergasse 57.

Kleingartenanlage Heimkehrer und Invalide, QB/167, Zubau und Kanal, Karl Wiedner, 15, Kranzgasse 23. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Satzberg Alt, Parzelle 89, Kanal, Rosa Glas, 13, Auhofstraße 120/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

15. Bezirk: Braunhirschengasse 17–21/2, Wohnungszusammenlegung, Rotraut Hejeck, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Wolfgang Nagl, 3470 Kirchberg am Wagram, Kremser Straße 14.

Dreihausgasse 34, Dachgeschoßwohnung, Hilda Vietz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Stbmst Peter und Dipl Ing Paul Tupy, 23, Anton-Freunschlag-Gasse 47.

Felberstraße 58, Wohnungszusammenlegung, Jumiko Seisenbacher, 3950 Gmünd, Volksheimgasse 4. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Ing Gerhard Petsch GesmbH, 15, Braunhirschengasse 7.

Hollergasse 51, Dachgeschoßwohnung, Leopold Ochsenbauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Ing Ludwig Samek, 21, Donaufelder Straße 110.

Dipl.-Ing. Gerhard SCHERAN
Zivilingenieur für Bauwesen
Pipelinebau – Fernheizleitungen – Industrieanlagenbau
Statik – Bauüberwachung
GENERALPLANUNG
A-1060 Wien
Mollardgasse 33
Telefon 597 18 80
Fax 597 18 80 20

BAUMEISTER **OTHMAR PRUCKNER** HOCH-, TIEF-, STAHLBETONBAU
2601 SOLLENAU, Wiener Neustädter Straße 60 · Telefon 0 26 28/22 73 KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

Der Stolz vom Holz
WOHRER
HOLZFENSTER – TÜREN
Gesellschaft mbH & Co. KG
A-4310 Mauthausen, OÖ.
Hart 8
Telefon (0 72 62) 629 54
FAX: DW 5
LIEFERANT DER STADT WIEN

DIMA LIFT
1100 Wien,
Leebgasse 61
Produktion, Reparatur, Wartung
von Aufzügen aller Art
604 52 10

STRASSENBAU UND PFLASTERUNGEN
Emil Schlepitzka's Nfg.
A. E. Schlepitzka
1180 Wien, Kutschkergasse 5, Telefon 43 46 84
KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

SEIT 1910
Geprüfter Dachdeckermeister
Rudolf Pozdimek
INH. W. SCHMID
1100 Wien, Unterlaa
Kirsteweg 86
Tel. 68 40 75, Fax 68 74 02
Ausführung aller Dachdeckerarbeiten (Schiefer-, Eternit-, Ziegel-, Pappdecken) zu den kulantesten Bedingungen – Fachmännische Beratung
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Andreas Wagner
ERDBAU-, TRANSPORT-, REISEN- und HANDELSUNTERNEHMEN
3633 SCHÖNBACH 53, TELEFON 0 28 27 / 213 u. 214, FAX: 2139 *KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN*

KOMMERZIALRAT
Ing. Juricza
Gesellschaft m. b. H.
Stahlbau- und Konstruktionsschlosserei · Aufzugsumwehrungen · Bautischlerei
1210 WIEN, SCHILLGASSE 18, TELEFON 30 13 07
Kontrahent der Stadt Wien

JOHANN SAFER & CO.
1110 Wien 11, Hauptstraße 72, Telefon 74 14 60
BELEUCHTUNG – ELEKTRO – FREILEITUNGSBAU
KONTRAHENT DER WIENER STADTWERKE

MÜLLER & HELMERT
GES. M. B. H. & CO. KG
SANITÄR- UND HEIZUNGSINSTALLATIONEN
1020 WIEN, VEREINSGASSE 33, TEL. u. FAX 26 11 04
KONTRAHENT DER STADT WIEN

MIT SYSTEM UND TECHNIK
IN WIEN UND UMGEBUNG
sicher umweltfreundlich sauber
Tag und Nacht
Verstopfte Abflußrohre
865 22 80
FAX 865 25 33
Kanal- und Rohrreinigung
– mechanische Reinigung
– Hochdruckspülung
WC · KÜCHE · BAD · HAUS · HOF · GARTEN
Kanalkontrolle mit TV-Untersuchung
S · U · S ABFLUSSDIENST
GESELLSCHAFT M.B.H. 1235 WIEN, KETZERGASSE 310

ING. FRIEDRICH KUMMER
HOCH- UND TIEFBAU GES. M. B. H.
A-1226 WIEN
BREITENLEER STRASSE 166
TEL. 22 32 78
22 24 58
KONTRAHENT DER STADT WIEN

SPENGLER MEISTERBETRIEB
Karl Vojtech K.G.
Bauspenglerei und Schwarzdeckerei
Wien 18, Währinger Straße 100–102
Telefon 34 34 50, FAX 310 66 52
KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

ING. G. BAYER
Gesellschaft m. b. H.
Büro:
1090 Wien, Säulengasse 21/7
Telefon 34 53 95

KERAMIK GLAS NATURSTEIN MOTIV

STURGYIK Ges. m. b. H.

Handel und Verlegung von keramischen Wand- und Bodenbelägen

Figurale Mosaike auch nach eigenen Entwürfen

KACHELÖFEN

KERAMIK GLAS NATURSTEIN MOTIV

Kunst- und Bauverglasungen – Glasmalereien – Färbige Betonglasfenster und Glasbausteine

Werkstätten-, Büro- und Schauräume: **1070 WIEN, LINDENGASSE 56, TEL. (0 22 2) 523 03 53-0, TELEFAX (0 22 2) 523 03 53-9**

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

Johnstraße 17, bauliche Änderungen, FGS-Corpo Betriebsanlagen Vermietungsgesmbh, 2320 Schwechat, Hauptplatz 2. Planverfasser und Bauführer: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10.

Johnstraße 39, Wohnungsumbau, Dr Alois Scheuwimmer, 18, Gersthofer Straße 118–120/5. Planverfasser: Bmst Peter Golaszewski, 22, Harlacherweg 2/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Markgraf-Rüdiger-Straße 11, bauliche Änderungen, Rainer Heinl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Kurt Pranz GesmbH, 10, Heimkehrergasse 60.

Nobilegasse 44, bauliche Änderungen, Monika Vullriede, 10, Himberger Straße 236. Planverfasser und Bauführer: RPS-Liegenschaftsverwaltungsges, Bauunternehmung, 10, Himberger Straße 236.

Sechshauser Straße 11/1, bauliche Änderungen, Ing Richard Klein, 3, Fasangasse 51. Planverfasser: Arch Mag Arch Winfried K. Schmidl, 3400 Klosterneuburg, Schmaler Graben 12, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

16. Bezirk: Bachgasse 29, KFZ-Werkstätte und 2 Hebebühnen, Dadashi Gholamhassan, 6, Rahlgasse 1. Planverfasser: BM Bau-GesmbH, 3100 Sankt Pölten, Schießstattring 27, Bauführer: Dipl Ing Ludwig Breiter GesmbH, 7521 Eberau, Eberau 110.

Liebknechtgasse 36/27, Mauer- und Türaufstellung, Friedrich Drazsdak, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing Wilhelm Sedlak GesmbH, 10, Quellenstraße 163.

Roterdstraße 33/1, bauliche Änderung, Konstanze und Hans Bilek, 17, Waldegghofgasse 6. Planverfasser: Dipl Ing Herbert Endl, 19, Dionysius-Andrassy-Straße 5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rückertgasse 38, Umwidmung, Pfadfinder Gilde Ottakring, 7, Mariahilfer Straße 76. Planverfasser und Bauführer: Ehn Bau GesmbH, 12, Gaudenzdorfer Gürtel 73.

Scariaweg 53, Zubau eines Wintergartens, Wilhelm Spanblöchel, im Hause. Planverfasser: Wilhelm Spanblöchel, 16, Scariaweg 53, Bauführer: Baumeister Ing Rudolf Lahofer, 2214 Auersthal.

Schmedesweg 86, Sat-Anlage, Franz Heinisch, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wögingergasse 2, Einrichtungshaus, Immorent GesmbH, 6, Windmühlgasse 22. Planverfasser: Immorent GesmbH, 6, Windmühlgasse 22, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wurlitzergasse 56, Dachgeschoßumbau, Real-Kontor GesmbH, 3, Uchatiusgasse 4. Planverfasser: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Parzelle 45, Zubau, Kanalanschluß, Manfred Klatovsky, 12, Oswaldgassse 12/2. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Liebhartstal, Parzelle 19, Kleingartenhaus mit Kanalanschluß, Franz Vochoska, 15, Zinckgasse 5. Planverfasser und Bauführer: Terra BaugesmbH, 22, Erzherzog-Karl-Straße 219.

Kleingartenanlage Siller-Gärten, Kleingartenhaus, Kanalanschluß, Rudolf Steiger, 12, Aichholzgasse 8. Planverfasser und Bauführer: Rudolf Weidl BaugesmbH, 2231 Strasshof, Immervollstraße 5–7.

17. Bezirk: Comeniusgasse 3, Wohnhaus, Mayreder Wohnbau und GrundstücksverwertungsgesmbH, 9, Roßauer Lände 33. Planverfasser: Dipl Ing Werner Peters, 19, Krottenbachstraße 12, Bauführer: Ingenieure Mayreder, Kraus & Co BaugesmbH, 9, Roßauer Lände 23.

Czartoryskigasse 159/10, Stützmauer, Dr Wolfgang Fellner, im Hause. Planverfasser: Konrad Inzinger, 1, Parkring 10, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Geblergasse 91, Wohnhaus, Gesellschaft für Wohnungseigentümer, 5, Margaretenstraße 80. Planverfasser: Arch Peter Novey, 17, Dornbacher Straße 4A, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hernalser Hauptstraße 206, Wohnungszusammenlegung, Ivica Lamesic, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Josef Laska GesmbH, 22, Arminenstraße 27.

Himmelmutterweg 2, Einfamilienhaus, Christa Blahetek, 16, Eisnergasse 9/3. Planverfasser: Arch Anton Fürtler, 3601 Dürnstein, Basteiturm, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Nesselgasse 1, bauliche Änderungen, Luciano Zanoni, 18, Währinger Gürtel 3. Planverfasser: Ing Heinrich Sedlatschek, 1, Schottenring 35, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Neuwaldegger Straße 24, Wintergartenzubau, Johanna Senft, 8, Auerspergstraße 13. Planverfasser: Bmst Ing Friedrich Ritter, 3, Dietrichgasse 18, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Palffygasse 19, Wohnungsumbauten Whg 1, 4+6, Brigitte Plöchl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Johann Fuchs GesmbH Hoch- und Tiefbau, 2821 Lanzenkirchen 160.

Richthausenstraße 1, Wohnungszusammenlegung 11+12, Patrizia Kloiber, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Franz Posch GesmbH, 5, Wiedner Hauptstraße 104/1.

Rötzergasse 34, Badeinbau Whg 19, Peter Zsiros, im Hause. Planverfasser: Karat Bau & Planungsgesmbh, 17, Kalvarienberggasse 71, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Steinergasse 10, Garageneinbau, Alois Plöckinger, 17, Steinergasse 12. Planverfasser und Bauführer: Palm Bau vorm A. Enzelberger GesmbH, 18, Hildebrandgasse 26.

Kleingartenanlage Kreuzbau, Sammelkanal, Rudolf Bayer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

18. Bezirk: Abt-Karl-Gasse 8, Neubau Wohn- und Geschäftshaus, Immofinanz Epsilon Liegenschaftsgesmbh, 1, Opernring 17. Planverfasser: Grünberger & Seitschek GesmbH, 9, Währinger Straße 63, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Blaselgasse 28, bauliche Änderungen, Elfriede und Gottfried Schwarz, 18, Blaselgasse. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Josef Schiner, 8, Florianigasse 68.

Gentzgasse 6, bauliche Änderungen, Dipl Ing Friedl Sobota, im Hause. Planverfasser: Baubüro G. Bmst Ing M. Gerhold, 8, Josefstädter Straße 74, Bauführer: Renova-BaugesmbH, 14, Cumberlandstraße 75.

Herbeckstraße 35, Selbstfahreraufzug, Liveg LiegenschaftsverwertungsgesmbH, 19, Döblinger Hauptstraße 68. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Ing Hans Leinwather BaugesmbH & Co KG, 19, Barawitzkagasse 22.

Hildebrandgasse 21, bauliche Änderungen, Dr Karl Arlamovsky, 1, Wollzeile 6–8. Planverfasser: Arch Dipl Ing Emanuel Anders, 13, Fasangartengasse 43, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hockegasse 60, Dachgeschoßausbau, Dr Ursula Feierfeil, 13, Hietzinger Hauptstraße 76. Planverfasser und Bauführer: Asgard GesmbH, 9, Rufgasse 3.

Johann-Nepomuk-Vogl-Platz 1, Garagenlüftung, Universale-Bau AG, 1, Renngasse 6–8. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben. Bauführer: Aero-Therm Lüftungsbau GesmbH, 14, Breitenseer Straße 30.

TIEFROHRLEITUNGSBAU
INDUSTRIE-ROHRLEITUNGSBAU
APPARATE- UND BEHÄLTERBAU
WASSERAUFBEREITUNG
HEIZUNG, LÜFTUNG, KLIMA, SANITÄR
UMWELTTECHNIK

V A M

G. RUMPEL AG
100 JAHRE
ERFAHRUNG IM ROHRLEITUNGSBAU
1887 1987

STAATLICHE AUSZEICHNUNG

VOEST-ALPINE-MONTAGE
GES. M. B. H.
A-1015 WIEN I, SEILERSTÄTTE 16
TEL. 0 22 2 / 512 15 74 △, FAX: 18
TELEX 111429 vam a

L. GUSENBAUER & SOHN GmbH

gegründet 1873

Spezialbauunternehmung
für Fabriksschornsteinbau
und Einmauerung von Dampfkesseln

Industrieofenbau

Baustoffhandel

1040 Wien
Karolinengasse 17
Telefon 505 58 58/59/50
Fax 505 40 70, FS 133672

2345 Brunn/Geb.
Industriestraße A 10
Telefon (0 22 36) 31 3 98
Fax (0 22 36) 33 8 15

KONTRAHENT DER WIENER STADTWERKE u. d. HBW

AST

ED. AST & CO.

BAUGESELLSCHAFT m. b. H.

GRAZ – WIEN – INNSBRUCK – KLAGENFURT – SALZBURG
A-1123 Wien, Tanbruckgasse 3, Tel. 0 22 2 / 81 171, Fax 490 bzw. 390

Projektiert und baut im In- und Ausland:

Ingenieurhochbau, Industriebau, Fertigteilbau, Brückenbau, städtischer Tiefbau, U-Bahn-Bau, Stollenbau, Tunnelbau, Wasserbau, Kraftwerksbau, Hafenbau, Generalunternehmer, schlüsselfertiger Anlagenbau, Umweltschutzanlagen

MITGLIED DER VEREINIGUNG INDUSTRIELLER BAUUNTERNEHMUNGEN ÖSTERREICHS

Paulinengasse 1, Wohnungszusammenlegung, Immobilienverwaltung Dr Friedrich Noszek, 3, Untere Viaduktgasse 11. Planverfasser und Bauführer: Bmst Hans Breyer, 2340 Mödling, Hamerlinggasse 6–8.

Salierigasse 20, Selbstfahreraufzug, Peter Weinmann, 19, Krapfenwaldgasse 13. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25. Bauführer: Rottensteiner & Gellner GesmbH, 2632 Wimpassing.

Simonygasse 2B/1, drei Selbstfahreraufzüge, MA 27. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25. Bauführer: Dipl Ing Johann Bohrn, 23, Neilreichgasse 193.

Währinger Straße 127, bauliche Änderungen, Weissnegger Handels-gesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ing Wistawel & Co BaugesmbH, 18, Gentzgasse 117/3.

19. Bezirk: Budinskygasse 30, bauliche Änderungen, Dr Harald Messner, 19, Hackhofergasse 13. Planverfasser: Bmst Michael Püller, 3441 Judenau, Wiesengasse 19. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Cobenzlgasse 108, bauliche Herstellung, Gabriella Schöll, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Klaus Safar, 19, Cobenzlgasse 64. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Görgengasse 1, bauliche Herstellung, Stuag Bau AG, 8, Albertgasse 31. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Görgengasse 3, bauliche Herstellung, Stuag Bau AG, 8, Albertgasse 31. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Görgengasse 5/1, bauliche Herstellungen, Stuag Bau AG, 8, Albertgasse 31. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Grinzinger Allee 10, bauliche Herstellung, Disegno Bauprojekt GmbH, 1, Bäckerstraße 1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Himmelstraße 5/1, bauliche Änderungen, Gemeinn Wohnungs- und Siedlungsges der Wiener Stadtwerke, 6, Nelkengasse 6. Planverfasser: Arch Mag arch Gerhard Brunner, 1, Plankengasse 1. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Iglaseegasse 58, Umbau, Magda Rose KG, 3, Modecenterstraße 22. Planverfasser: Arch Dipl Ing Hundt und Gruber, 5020 Salzburg, Franz-Berger-Straße 5. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Muckenthalerweg 4, bauliche Herstellung, Dr Horst Jeschek, 19, Mukkenthalerweg 2A. Planverfasser: Pewa-Bau GesmbH, 7210 Mattersburg, Hirtengasse 47. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Sieveringer Straße 85, bauliche Änderungen, Dr Erhard Buder, im Hause. Planverfasser: Kastner & Miksits, 16, Kirchstetterngasse 47. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Sieveringer Straße 98, bauliche Änderungen, Patrick Haider, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Starbau GesmbH, 8, Josefstädter Straße 81–83/1.

Sommergasse 2, bauliche Änderungen, Franz und Gertrude Neller, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Rudolf Denk GesmbH, 4, Schönburgstraße 48.

20. Bezirk: Brigittaplatz 11–13/1, Selbstfahreraufzug, MA 27. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25. Bauführer: Allg Bauges A. Porr AG, 3, Rennweg 12.

Marchfeldstraße 16–18/1, Loggiaverbau, Elfriede Kornfeind, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Reitermayer GesmbH, 2000 Stockerau, Heidstraße 26.

Marchfeldstraße 9, bauliche Abänderung, Ingeborg Gulder, 5, Margaretengürtel 14. Planverfasser und Bauführer: Ing Friedrich Kozina BauGesmbH, 13, Amalienstraße 30.

Pappenheimgasse 37, bauliche Abänderung, Mag Ronald Kern, im Hause. Planverfasser: Stbmst Franz Böhm, 8, Lange Gasse 65. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Treustraße 36, bauliche Abänderung, Gerald Szuklits, 5, Siebenbrunnengasse 7. Planverfasser und Bauführer: Bmst Peter Eigner, 3400 Klosterneuburg, Hauptstraße 34.

Universumstraße 44, bauliche Abänderung, Nikolaus Olischar, 17, Kalvarienberggasse 65. Planverfasser und Bauführer: Meinl-Bau GesmbH, 16, Sandleitengasse 32.

Wallensteinstraße 46, bauliche Abänderung, Adas HandelsgesmbH, 3, Marxergasse 10/1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Robert Hangriff, 3, Bechardgasse 18. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

21. Bezirk: Floridusgasse 37, Wohngebäude, Eugen Schwarzl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Walter Etzenberger, 21, Wildnergasse 129.

Jedlersdorfer Straße 179, Kanal, Gertrude und Elisabeth Zoubek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Jedlersdorfer Straße 264, Kanal, Josef Gabler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Pokorny & Co BaugesmbH, 21, Lieleggweg 35.

Jedlersdorfer Straße 358, Kanal, Leopoldine Schmidt, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Johann-Weber-Straße 37, Kanal, Alfred und Katharina Huber, im Hause. Planverfasser: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3. Bauführer: Alfred und Katharina Huber, 21, Johann-Weber-Straße 37.

Justgasse 27/10, Badezimmereinbau, Richard Brem, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Seba-Bau GesmbH, 6, Otto-Bauer-Gasse 24.

Scheydgasse 46, Umbau, Falpa Verpackung & Offsetdruck, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Senderstraße 33, Umbau, Friedrich Küffner, 13, Hanselmayergasse Nr 9–15/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Karl Aspermayer GesmbH & Co KG, 19, Kahlenberger Straße 16.

Tulzergasse, Schulneubau, Kallco Projekt Bauträger GesmbH, 5, Schloßgasse 13. Planverfasser: Arch Dipl Ing Stefan Hübner, 3, Strohgasse 18. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Frohes Schaffen, Zubau, Elisabeth Augustin, 21, Oswald-Redlich-Straße 32–34/49. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Frohes Schaffen, QA/109, Schwimmbecken, Heinz Geider, 21, Doderergasse 2/13. Planverfasser und Bauführer: Mischek Bau AG, 19, Billrothstraße 2/4.

Kleingartenanlage Frohes Schaffen, QA/122, Kanalanschluß, Walter Wiesmüller, 20, Stromstraße 47–49/3. Planverfasser: Sicherheits-Elementbau, 4174 Niederwaldkirchen. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Gartenfreunde Jedlesee, Parzelle 7, Schwimmbecken, Else Kraner, 21, Plankenbüchlergasse 4/2. Planverfasser: Bmst Klaus Lotter, 23, Breitenfurter Straße 419/2. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Im Äugel, Parzelle 2, Senkgrube, Josef Ruschko, 21, Morelligasse 1–3/3. Planverfasser und Bauführer: Baumeisterbetrieb Trend-Bau GesmbH, 17, Geblergasse 98.

Kleingartenanlage Leopoldau Ladestelle, Kleingartenhaus, Ingrid Hladik, 2, Zirkusgasse 11. Planverfasser: Jägerzaun GesmbH, 5541 Altenmarkt 119. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Fliesen
Sanitär
Ofenkacheln
Kunststoffenster- und Türenwerk
Küchen
Marmor
Granit

Josef Felbermair

1100 WIEN
Laaer-Berg-Straße 64
Tel. 0 22 2 / 604 50 11 Serie
FAX 604 50 11 33

1120 WIEN
Schönbrunner Str. 282
Tel. 0 22 2 / 813 44 00
FAX DW 33

Auf insgesamt 5700 m² Ausstellungsfläche zeigen wir in 600 gestalteten Kojen und Milieudarstellungen stets die schönsten und neuesten Fliesen und Bodenplatten der bedeutendsten Fliesen- und Plattenhersteller der Welt. Marmor, Granit und Solnhofener sowie spanische und italienische Ziegelplatten, auch als Treppenstufen lieferbar. Sanitärkeramik, Armaturen, Duschabtrennungen und Badezimmerausstattungen.
Durch schöne Darstellung leicht wählbar. Sofort lieferfähig durch reich sortiertes Riesenlager.
Komplettküchenausstellung: Miele-Küchen-Fachhändler,Planung, Lieferung und Montage
Hafnerprogramm: Ofenkacheln, Schamotte und Zubehör.

FLIESEN – SANITÄR – GROSS- UND EINZELHANDEL, **KUNSTSTOFFENSTERERZEUGUNG**

Zentrale:
4623 GUNSKIRCHEN
Nelkenstraße 12
Tel. 0 72 46 / 7621-0 Serie
FAX 88 32, 86 80

4020 LINZ
Unionstraße 7–9
Tel. 0 73 2 / 66 88 14, 15
FAX 66 88 14 21

5023 SALZBURG
Mayrwies 52
Tel. 0 66 2 / 66 17 81
FAX 66 17 81 33

4840 VÖCKLABRUCK
Salzburger Straße 48
Tel. 0 76 72 / 40 90, 68 93
FAX 78 586

FAMILIENBETRIEB SEIT 1879
STÖHR DACHBAU
GESELLSCHAFT M.B.H.
DACHDECKEREI * ZIMMEREI
SPENGLEREI * ISOLIERUNGEN
Ständig gerichtl. beeid. Sachverst. und Schätzmeister
1160 Wien, Grüllemeiergasse 19
46 14 23-0, FAX: DW 99 46 01 71-0, FAX: DW 99
seit über 110 JAHREN FAMILIEN-BETRIEB

MEISTER-BETRIEB SCHLOSSER
gerhard dallinger gesmbh
stahlbau
schlosserei
1080 Wien, Blindengasse 48
Telefon 42 27 52, Telefax 42 27 52/13

döl co
RAUMDESIGN TROCKENTECHNIK
PPS
1020 WIEN, LEOPOLDSGASSE 27a
TEL. 0222/216 20 11 o. 12, Fax 216 20 12/73
KONTRAHENT DER STADT WIEN

BAUMSCHULEN HOLZER Inh.: Holzer – Biezic
1130 WIEN, BERGHEIDENGASSE 16 · TELEFON 804 51 04, FAX 804 45 13
LIEFERANT DER STADT WIEN

FRANZ BOCK'S NACHF
ING. EVA & KARL SCHINDLER
GESELLSCHAFT MBH
BAUUNTERNEHMUNG
1153 WIEN, ANSCHÜTZGASSE 1
TELEFON (0 22 2) 891 91-0, FAX (0 22 2) 891 91/419
KONTRAHENT DER WIENER E-WERKE

ÖSTERREICHISCHE TISCHLER
vom Meisterbetrieb
TISCHLEREI JOSEF PLACHY KG
EINBAUMÖBEL U. SÄMTLICHE BAUTISCHLERARBEITEN
1160 WIEN, FRÖBELGASSE 9
TELEFON 92 32 06
KONTRAHENT DER STADT WIEN
30 Jahre 1958–1988

EPRA
☎ 604 05 40, FAX 602 43 28
AUFSPERRDIENST 0–24 UHR
Schlüsseldienst – Montage sämtlicher Schlösser
Tag, Nacht, Sonn- und Feiertag
Dieselgasse 16, 1100 Wien
KONTRAHENT DER STADT WIEN

ASPHALT- und BAUUNTERNEHMEN
Guzy & Co.
1200 WIEN, WEHLISTRASSE 22/24
TELEFON 332 08 32
FAX: 330 65 49
Kontrahent der Stadt Wien
STRASSENBAU · ASPHALTIERUNG · SCHWARZDECKUNG · BETONIERUNGEN · FEUCHTIGKEITSISOLIERUNG · ERDARBEITEN · TENNISPLÄTZE

PLA
PLASS & CO.
Ges. m. b. H.
1101 Wien, Daumegasse 5,
Tel.: 602 36 90 Serie,
Fax: 602 36 90-33
2130 Mistelbach, Bahnstraße 25,
Telefon 0 25 72 / 31 52
7422 Riedlingsdorf, Brückengasse 5,
Tel. 0 33 57 / 29 16
HAUSTECHNIK
In den Häusern unserer schönen Stadt
sind so manche Rohre alt und matt.
Ob Heizung, Wasser oder Sanitär,
weiß oft man keinen Rat mehr.
Darum – weißt Du was –
rufe schnell Haustechnik Plass.

Stieböck & Co. Ges.m.b.H.
Kemper – System Großhandelspartner
3002 Purkersdorf
Wintergasse 26 – Tel. 0 22 31 / 21 14, 0 22 2 / 26 24 46
Kontrahent der Stadt Wien

IHR TISCHLER MACHT'S PERSÖNLICH
Günter Zobl
BAU- und MÖBELTISCHLEREI
1100 WIEN, FERNKORNGASSE 41, Eingang Rotenhofgasse
Tel. 602 02 88, 604 87 07, Fax 602 02 88, Kl. 15
KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

FRANKSTAHL
WIEN · LINZ · DÜSSELDORF · PRAG · WARSCHAU
Röhren- und Stahlgroßhandel
A-1011 Wien, Rotenturmstraße 23, Telefon 531 77-0
Telex 133 656 Telefax 535 62 28

ASPHALTUNTERNEHMUNG
Dipl.-Ing. O. Smereker & Co. Gesellschaft m. b. H.
1111 Wien, 7. Haidequerstraße 3, Postfach 146,
Telefon (0 22 2) 76 31 50, Telefax 76 92 560
Älteste österreichische Asphaltunternehmung. Gegründet 1869.
Straßenbau · Asphaltierungen · Gehsteigherstellungen ·
Pflaster-Fugenvergußarbeiten · Oberflächenbeläge

ing lorbeck+co
gerichtl. beeid. sachverständiger
8042 graz, st.-peter-hauptstraße 10, tel. (0316) 47 55 81
fax 47564177 · kontrahent des bundes und der stadt wien
spezialbau
estriche — industrieböden
trockenausbau-wände-decken-innenputz-fußböden

Kleingartenanlage Leopoldau Werk 6, Kleingartenhaus, Adolf Hawelka, 21, Siemensweg 7. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmen Walter Heiss GesmbH, 2380 Perchtoldsdorf, Zwingenstraße 7.

22. Bezirk: An der Oberen Alten Donau 193, Wohnhaus, Karin Herk, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Vario-Bau Fertighaus GesmbH, 10, Filmteichstraße.

Aspernstraße 26, Hauskanalanschluß, Parabolantenne, Franz Platzer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Aspernstraße 44, Hauskanalanschluß, Franz Hamelbach, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Aspernstraße 46, Hauskanalanschluß, Stefanie Jandl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Aspernstraße 60, Hauskanalanschluß, Brigitta Novotny, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Bellegardegasse 2, bauliche Abänderungen, Pizzakeller, im Hause. Planverfasser: P.E.W. Ing Peithner BaugesmbH, 3002 Purkersdorf, Ziegelfeldgasse 35. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Benjowskigasse 52/1, Umwandlung von § 71 auf § 70, Neuland Gemeinnützige WohnbaugesmbH, 7, Lindengasse 55. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Colerusgasse 2, Zubau, Barbara und Alois Fuss, im Hause. Planverfasser und Bauführer: U. Bruauer Projektsteuerung GesmbH, 2531 Gaaden, Hauptstraße 95.

Efeuweg 4, Schwimmbad, Gabriele Hobiger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: U. Bruauer Projektsteuerung GesmbH, 2531 Gaaden, Hauptstraße 95.

Fliegerweg 34, Benützungsbewilligung, Josef und Elfriede Dam, im Hause. Planverfasser: Bmst Stefan Pfeiler, 2372 Gießhübl, Eichbergstraße 15. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Fuchsienweg 7, Garagenvergrößerung, Johann Stumpf, im Hause. Planverfasser: Bmst Hubert Wagner, 4, Favoritenstraße 37. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hadrawagasse 53, bauliche Abänderungen, Heinz Capek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hartlebengasse 112, Zubau, Manfred Fletzberger, 22, Hartlebengasse 76. Planverfasser und Bauführer: Schubert BaugesmbH, 3100 Sankt Pölten, Spratzerner Kirchenweg 86.

Hausfeldstraße 63, Hauskanalanschluß, Heinrich Huppmann, 2, Lassallestraße 40/8. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Hirschstettner Straße 65, Hauskanalanschluß, Maria Kainz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Hirschstettner Straße 68, Hauskanalanschluß, Maria Wasl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Hirschstettner Straße 68A, Hauskanalanschluß, Franz und Margareta Wasl, 22, Ostbahnweg 15. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Hirschstettner Straße 72, Hauskanalanschluß, Klaus Fischer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Industriestraße 137/8, Kleingartenhaus (nachträglich), Ing Gerta Bachmann, 1, Schottenring 35. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Leutholdgasse 6, Hauskanalanschluß, Günther Fleck, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau AG, 10, Trambauerstraße 3.

Meißauergasse 2A/6, Loggienverbau, Ulrike Falzberger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Oleandergasse 22, bauliche Abänderungen, Herbert und Ingrid Linsbauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Pelargonienweg 56–58, Wohnhaus, Günther Palfinger, 20, Pasettistraße 70/3. Planverfasser: Arch Dipl Ing Adalbert Ferenczy, 2500 Baden, Weikersdorfer Platz 11. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Simonsgasse, Unterfangung, Familienhilfe Gemeinnützige Bau- und Siedlungsgesmbh, 1, Schmerlingplatz 3. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Stadlauer Straße 48, Umbau, Karl Novak, 22, Karl-Grübl-Weg 14. Planverfasser: Bmst Ing Franz Ivancsics, 22, Goldlackgasse 9. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Steinbühelgasse 11, Wohnhaus, Heinz Huberson, 22, Knollergasse 20. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmen Rudolf Sommer, 15, Maria vom Siege 8.

Süßenbrunner Straße, Errichtung einer Wohnhausanlage, Wien-Süd Gemeinn Bau- und Wohnungsgenmbh, 23, Untere Aquäduktgasse 7. Planverfasser: Arch Dipl Ing Franz Pfeil, 3002 Purkersdorf, Hauptplatz 11. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Tauschinskygasse 44, Zubau, Walter Tyrdik, im Hause. Planverfasser und Bauführer: U. Bruauer Projektsteuerung GesmbH, 2531 Gaaden, Hauptstraße 95.

Viktor-Wittner-Gasse 44, Hauskanalanschluß, Helga Lison-Dehn, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Wagramer Straße 94, Errichtung neuer Klapptische im Gangbereich, Ekazent Bautenverwaltung GesmbH, 22, Siebeckstraße 7. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wagramer Straße 48, Hauskanalanschluß, Mag arch Johann Polach, 22, Kornfeldweg 20. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wagramer Straße 52, Selbstfahreraufzug, Kurt Watzal, im Hause. Planverfasser: Delta Aufzüge GesmbH, 2320 Schwechat, Ableidingergasse 4. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wehrbrücklstraße 134, Hauskanalanschluß, Gerhard Vukics, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Wehrbrücklstraße 72, Hauskanalanschluß, Wilhelm Heckel, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Zschokkegasse 40, Wohnhaus, Michaela Wisur, im Hause. Planverfasser: Ing Josef Freund Leichtbau GesmbH, 11, Mautner-Markhof-Gasse 94. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lichtblaustraße, Betriebsgebäude, Gebrüder Trox GesmbH, 21, Leopoldauer Straße 29. Planverfasser: Bauunternehmung Johann Buhl GesmbH, 3571 Gars am Kamp, Schillerstraße 164. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

GERHARD REMES Ges.m.b.H.
1150 Wien, Huglgasse 16 – Telefon 0 22 2/985 71 81 und 985 43 47, FAX 98 20 898
MALEREI – ANSTRICH – TAPETEN
KONTRAHENT DER STADT WIEN

ALPINE & CO
HOCH- UND TIEFBAUGES. M. B. H.
OBERLAAER STRASSE 276, 1230 WIEN
TELEFON 610 79-0
FAX 610 79-44

ALPINE & Co WIEN

INGENIEURBAU:
BRÜCKENBAU
KRAFTWERKSBAU
TUNNELBAU
U-BAHN-BAU

TIEFBAU:
STÄDT. VER- UND ENTSORGUNGS-BAUTEN
STRASSENBAU
WASSERBAU
SPEZIALTIEFBAU

HOCHBAU:
BÜROBAUTEN
INDUSTRIEBAU
WOHNUNGSBAU

MITGLIED DER VEREINIGUNG INDUSTRIELLER BAUUNTERNEHMUNGEN ÖSTERREICHS

KONTRAHENT DER STADT WIEN UND DES BUNDES

FRÖHLICH
Gesellschaft m. b. H.

DENKMAL-, FASSADEN-, GLAS-, GEBÄUDE-,
KRANKENHAUSREINIGUNGEN
TEPPICHSHAMPOONIERUNGEN

Kontrahent der Stadt Wien

stark in sachen sauberkeit

1160 WIEN, WURLITZERGASSE 63, TELEFON (0 22 2) 46 15 09-0, (0 22 2) 46 33 09-0

Siedlung Neu-Florida, Hauskanalanschluß, Elfriede Prüfert, 12, Sagedergasse 7–11/4. Planverfasser: Gruber-Holz GesmbH, 3002 Purkersdorf, Linzer Straße 51. Bauführer: Heinz Letuha BaugesmbH & Co KG, 5, Mittersteig 14.

23. Bezirk: Akaziengasse 23, Mauer, Heinz Hengster, 23, Stipcakgasse 30. Planverfasser und Bauführer: Gamma-Bau GesmbH, 20, Romanogasse 20.

Anton-Krieger-Gasse, Selbstfahreraufzug, Neue Laxenburger Wohnungseigentums GesmbH & Co KG, 14, Kefergasse 10. Planverfasser: Delta Aufzüge GesmbH, 2320 Schwechat, Ableidingergasse 4. Bauführer: Ilbau GesmbH, 22, Polgarstraße 30.

Breitenfurter Straße 360–368, WC-Anlage, Heinz Leodolter, im Hause. Planverfasser: Schweitzer Ladenbau GesmbH & Co KG, 4600 Wels, Rodlberger Straße 59. Bauführer: Stbmst Dipl Ing Herbert Lorenz, 2384 Breitenfurt, Georg-Sigl-Straße 62.

Breitenfurter Straße 360–368, Lüftungsanlage, Heinz Leodolter, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ing Engelmann & Co, 4382 Sarmingstein 42.

Don-Bosco-Gasse 47, Ausbauten, Innovation-Marketing-Trading Ges mbH, 2380 Perchtoldsdorf, R.-Schuhmann-Gasse 38. Planverfasser und Bauführer: Eichwalder Bau- und PlanungsgesmbH, 2380 Perchtoldsdorf, Schumanngasse 38.

Fleischhackergasse 24, Wohnhaus und Abbruch, Sadconbau, 3, Seidlgasse 19. Planverfasser: Sadconbau, 3, Seidlgasse 19. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Haymogasse 79, Einfamilienhaus, Johannes und Hildegard Fink, 23, Arabellagasse 1. Planverfasser: Mag art Diplom-Innenarch Johann Schindlauer, 4407 Steyr-Gleink, Venusgasse 11. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Johann-Teufl-Gasse 64, Schwimmbecken, Werner Hollinek-Steininger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Hans Presulli, 2512 Tribuswinkel, Adlergasse 12.

Korbgasse 24, Wohnhaus, Wiener Heim WohnbaugesmbH, 19, Billrothstraße 2/4. Planverfasser: Daheim Bau- und Wohnungseigentumsgesmbh, 19, Billrothstraße 2/4. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Laxenburger Straße 365, Stahlbaubühne, Österr Genossenschaft des landwirtschaftlichen Erwerbsgartenbaus, 23, Draschestraße 13–17. Planverfasser und Bauführer: HLF Heiss GesmbH, 7202 Sauerbrunn, Promenade 63.

Liesinger Flur-Gasse 19, Bürogebäude, AKG Akustische und Kino-Geräte GesmbH, 15, Brunhildengasse 1. Planverfasser: Architekturbüro Hlaweniczka und Partner, 13, Lainzer Straße 35. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Manowardagasse 11, Dachbodenausbau, Dr Maria-Theresia Hostek, 23, Dreiständegasse 37. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben. Bauführer: Rieger BaugesmbH Hoch-Tief-Holzbau, 9462 Bad Sankt Leonhard 33.

Reibergasse 3, Zu- und Umbauten, Erich und Michael Meyerhofer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Siebenhirtenstraße 12, Erneuerung des Daches, ÖFA-Akkumulatoren GesmbH, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Herbert Endl, 19, Dionysius-Andrassy-Straße 5. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Zetschegasse 34, Wohnhaus, Peter Sühs, 23, Karl-Tornay-Gasse Nr 41–43/67. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Johann Buhl GesmbH, 3571 Gars am Kamp, Schillerstraße 164.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/100, Kanalanschluß, Dr Ingrid Freiler, 13, Fleschgasse 15–17/5. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/101, Kanalanschluß, Renate Seitz, 23, Gregorygasse 28/7. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/102, Kanalanschluß, Paul Dörner, 16, Wichtelgasse 29–31/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/106, Kanalanschluß, Inge Bodendorfer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/85, Kanalanschluß, Franziska Kriegbaum, 12, Strohberggasse 18/3. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/88, Kanalanschluß, Paula Hug, 12, Strohberggasse 18/3. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/91, Kanalanschluß, Hermine Hübl, 12, Breitenfurter Straße 27. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/92, Kanalanschluß, Josef Steininger, 12, Oswaldgasse 23–25/2. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/94, Kanalanschluß, Herta-Annemarie Mitsch, 4, Schleifmühlgasse 20. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/95, Kleingartenhaus und Kanalanschluß, Regine Riener, 4, Schönburgstraße 27. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/97, Kanalanschluß, Kurt Noe, 23, Mehlführergasse 24/34. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Esparsette Altmannsdorf, Q3/98, Kleingartenhaus und Kanalanschluß, Ursula Liebwald, 23, Stenografengasse 4/3. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Abbrüche

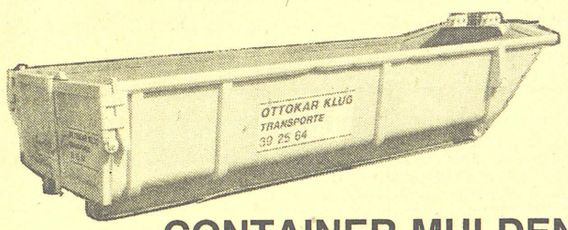
3. Bezirk: Keinergasse 13, Baubestand, WohnbaugesmbH Freude am Wohnen, 4020 Linz, Anzengruberstraße 3. Planverfasser: Bmst Ing Fritz Brandstätter, 17, Kalvarienberggasse 12. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

4. Bezirk: Mommsengasse 16, Arch Johanna Tanzer, 6, Stiegengasse 8. Planverfasser: Arch Johanna Tanzer, 6, Stiegengasse 8. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

13. Bezirk: Fasangartengasse 27, Wohnhaus, W. Hackermüller & Ingrid Hackermüller-Habenschuss, 3, Erdberger Lände 2. Planverfasser: W. Hackermüller & Ingrid Hackermüller-Habenschuss, 3, Erdberger Lände 2. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

14. Bezirk: Karl-Bekehrty-Straße 43, Wohnhaus, Bauwerkstatt GesmbH, 13, Fasholdgasse 8. Planverfasser: Bauwerkstatt GesmbH, 13, Fasholdgasse 8. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

GÜTERBEFÖRDERUNGSGEWERBE
für Sie unterwegs



OTTOKAR KLUG
GES. M. B. H.
TRANSPORTUNTERNEHMEN
KONTRAHENT DER STADT WIEN

CONTAINER-MULDEN
SAND-, SCHOTTER-, AUSHUBTRANSPORTE
LKW MIT LADEKRAN, SCHUTTABFUHR
1210 WIEN, BERLAGASSE 30–32
TEL. (0222) 39 25 64 • 39 73 21
FAX 39 81 13

A. OFFNER u. R. TROWAL S NFG. OHG.

ELEKTRO-METALLWARENERZEUGUNG – KONSTRUKTIONSSCHLOSSEREI
1160 WIEN, WÖGINGERGASSE 7 – TELEFON 46 66 93 – FAX 409 21 20

L. & A. FORSTER
Fliesen · Bodenplatten
seit mehr als 50 JAHRE
1160 Wien,
Hettenkofergasse 22, Telefon 493 16-34, 493 19 36, Fax Dw. 22
KONTRAHENT DES ÖFFENTLICHEN DIENSTES

Baumeister
KURT SPULLER
1100 Wien, Fernkorngasse 76–78/54, Tel. 62 44 42
KONTRAHENT DER STADT WIEN

RUPP-DECOR
Malerunternehmen und Handelsgesellschaft m. b. H.
1230 Wien, Leopoldig. 2, Tel. 816 60 00, Fax 865 31 61
FIBRE-WALL®
KONTRAHENT DER STADT WIEN

METALLKONSTRUKTIONEN
emser
Warengesellschaft m. b. H., 1160 Wien, Koppstr. 2
Telefon: 0222/492 07 95, 492 07 96, Telefax DW 20

GROSSTISCHLEREI EDUARD HANZEL
ERZEUGUNG VON FENSTERN, TÜREN UND SPEZIALKONSTRUKTIONEN · HAUSREPARATUREN
1050 Wien, Straußengasse 18–22, Telefon 587 85 27 Serie, Fax 587 97 15

PILZ & CO.
BAUGESELLSCHAFT M.B.H.
TEL. 0 22 2 / 603 67 78
0 66 3 / 881–841, 0 66 3 / 881–842
KONTRAHENT DER STADT WIEN
1100 WIEN, WALDGASSE 37
FAX 0 22 2 / 603 04 87

Gartengestaltung – Baumschule
Franz Schleimer
3500 Krems, Kremsthalstraße 76
Telefon 0 27 32 / 81 4 22
KONTRAHENT DER STADT WIEN

ING. HERBERT FISCHER
GES. M. B. H. & CO. KG
PFLASTERUNGSUNTERNEHMEN
1238 WIEN-RODAUN, KHEKGASSE 63/6
TELEFON 88 69 17 und 889 39 06, FAX 889 31 75
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

RAIMUND HIRSCHNER
DACHDECKERMEISTER
1224 Wien, Groß-Enzersdorfer-Straße 44, Tel. 22 73 76
KONTRAHENT DER STADT WIEN

SELIGER
MÖBELWERKSTÄTTEN
A-1180 Wien, Gersthofer Straße 2 (Brücke Kreuzg.)
Telefon 0 22 2 / 470 47 11-0 · Fax 470 47 11-25
IHR TISCHLER MACHT'S PERSÖNLICH

ASPHALTUNTERNEHMUNG
RAIMUND GUCKLER
BAUUNTERNEHMUNG GES. M. B. H.
Asphaltierungen, Isolierungen, Straßenbau / Schwarzdecken
1100 Wien, Ludwig-von-Höhnel-Gasse 11–15 Telefon 0 22 2 / 68 13 01 Serie
WIEN – NIEDERÖSTERREICH
2444 Seibersdorf/Leitha Telefon 0 22 55 / 417

NOVOFERM
Produktions- u. Vertriebs GmbH.
Novofermstraße 15
A - 2230 Gänserndorf
Telefon 02282/26 31-0
Telex: 134 152 novo a
Telefax: 02282/26 31-281
Fenster Türen Tore Zargen
NOVOFERM
Wohnraumfenster | Sicherheits-
Haustüren | Wohnungseingangstüren
Stahltürzargen | Garagentore
Wohn-Nutzraumtüren | Brandschutztüren
GEPRÜFTE QUALITÄT ÖSTERR. GÜTEZEICHEN 23.041 APPROVED QUALITY
Vertragspartner der Stadt Wien, im Auftragnehmer-Kataster geschützt geführtes Unternehmen.

ERDARBEITEN · SANDWERKE · GÜNTHER SPINDLER Ges.m.b.H. · INT. TRANSPORTE
1210 WIEN, AMTSSTRASSE 49
TEL. 39 65 00, FAX KL. 13

15. Bezirk: Beingasse 29, Ferro Betonit-Werke Immobilien GesmbH, 4020 Linz, Rainerstraße 17. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Reithofferplatz 7, SRG Stadthaus-Revitalisierungs GesmbH, 4020 Linz, Anzengruberstraße 3. Planverfasser: Bmst Ing Fritz Brandstätter, 17, Kalvarienberggasse 12. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

18. Bezirk: Abt-Karl-Gasse 8, Wohnhaus, Immofinanz Epsilon Liegenschaftsgesmbh, 1, Opernring 17. Planverfasser: Grünberger & Seitschek GesmbH, 9, Währinger Straße 63. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

19. Bezirk: Pfarrwiesengasse 17, Wohnhaus, SEG Stadterneuerungs- und Eigentumswohnungsgesmbh, 9, Währinger Straße 18. Planverfasser: SEG Stadterneuerungs- und Eigentumswohnungsgesmbh, 9, Währinger Straße 18. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

21. Bezirk: Uhugasse 2, Mag Andreas Siegl, 18, Bastiengasse 29. Planverfasser und Bauführer: Helmut Jordanits GesmbH, 14, Klinkowströmgasse 3.

22. Bezirk: Orchisgasse 42, Rudolf Permoser, 22, Gumplowiczstraße 1/2. Planverfasser und Bauführer: Baumanagement Forstner, 19, Peter-Jordan-Straße 8.

23. Bezirk: Kanitzgasse 9, Ölfeuerung, Post- und Telegraphendirektion für Wien, NÖ und Bgld, 9, Nordbergstraße 15. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Korbgasse 24, Wiener Heim Wohnbaugesmbh, 19, Billrothstraße 2/4. Planverfasser: Daheim Bau- und Wohnungseigentumsgesmbh, 19, Billrothstraße 2/4. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Bekanntgabe der Bebauungsbestimmungen

1. Bezirk: Heinrichsgasse 4, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11.

2. Bezirk: Arnezhoferstraße, Immowert Immobilienverwertung GesmbH, 4, Margaretenstraße 9. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Große Sperlgasse 12, Franz Lückl, 20, Durchlaufstraße 11. Planverfasser: Budak & Budak, 22, Schiffmühlenstraße 53.

Nordbahnstraße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Obere Augartenstraße 42, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11.

3. Bezirk: Franzosengraben 7, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

4. Bezirk: Rienößlgasse 14, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

5. Bezirk: Einsiedlergasse 42, WEG – Eigentums- Wohnungsgesmbh, 4, Margaretenstraße 9. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

6. Bezirk: Mollardgasse 21, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Ing Richard Lugner, 15, Gablenzgasse 111.

9. Bezirk: Glasergasse 21, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Alfred Silwester, 15, Kauergasse 10/3.

Marktgasse 8–10, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Hermann Scheifinger, 2560 Berndorf, Hernsteiner Straße 111.

10. Bezirk: Laaer Berg-Straße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Laxenburger Straße 43–45, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Paltramplatz 7, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Hans-Wolfgang Jäger, 8, Laudongasse 33/9.

Radnitzkygasse 9, Kurt und Gertrude Nedoma, 10, Brantinggasse 33. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

11. Bezirk: Herderplatz 1A, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

13. Bezirk: Felixgasse 18–20, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Reinhold Weiss, 1, Plankengasse 7.

Gaheisgasse 1, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

Lainzer Straße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Walter Frantz, 2020 Hollabrunn, Winiwarterstraße 23.

Pacassistraße 25, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bauunternehmung G. H. Kassner GesmbH, 3462 Absdorf, Hubert-Schützner-Straße 2.

Seifertstraße 10, für den Eigentümer und als Planverfasser: Johann Rosenthaler, 3300 Amstetten, Eggersdorfer Straße 49.

Sommerergasse 4, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Wattmanngasse 104, für den Eigentümer und als Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

14. Bezirk: Dr-Heckmann-Straße 10E, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Josef Pfleger, 23, Endresstraße 121.

Einwanggasse 25, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Ing Leopold Kaltenböck, 3443 Sieghartskirchen, Preßbaumer Straße 42.

Forstmeistergasse 14, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

Gusterergasse 32, Eduard Mandl, im Hause. Planverfasser: Ing Josef Stimakovits, 7350 Oberpullendorf, Fasangasse 2.

Hannbaumstraße 39, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Hannbaumstraße 43, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Hütteldorfer Straße 193, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arcadia GesmbH, 9, Lazarettgasse 37.

Loudonstraße 66, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Michael Fauszt, 18, Währinger Straße 153.

Mauerbachstraße 52A, MA 37/13/14. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Salisstraße 3, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Mag arch Ing Heinz Augendoppler, 2326 Maria Lanzendorf, Jänckghgasse 2.

15. Bezirk: Diefenbachgasse 36, Naturfreunde Wien, im Hause. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Felberstraße 22, für den Eigentümer und als Planverfasser: Architekten Durstmüller und Haas, 3, Landstraßer Hauptstraße 65.

MONTAGEBAU FERDINAND TELSNIG Gesellschaft m.b.H.
BÜRO: Ludwigg. 12, 1140 Wien, ☎ 0 22 2/97 43 72
WERK: IZ Süd, Wr. Neudorf, Str. 3, ☎ 0 22 36/648 70
Verkauf und Montagen von ALU- und Eternitfassaden Trapezblechverkleidungen
Kontrahent der Stadt Wien

KW KRAFT & WÄRME
HEIZUNG – LÜFTUNG – KLIMA – SANITÄR
GAS- u. WASSERVERSORGUNG, ROHRLEITUNGSBAU, TANKANLAGEN
1141 WIEN, LINZER STRASSE 455
TEL. 97 25 11 SERIE
TELEFAX 97 74 83

ING. OTTO KASTOWSKY
GARTENGESTALTUNG – SPORTSTÄTTENBAU
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN
A-1030 WIEN, LÖWENGASSE 39/6 TELEFON UND FAX 713 27 81

Bau- und Möbeltischlerei
Fenster- und Türenerzeugung
Kompletter Innenausbau mit Planung
durch eigenes Innenarchitekturbüro
GEBRÜDER SCHWARZKOGLER
A-8962 Gröbming / Stmk. - Tel. 0 36 85 / 22 2 29 · Telefax 0 36 85 / 22 2 29-9
LIEFERANT DER STADT WIEN

GÜTERBEFÖRDERUNG
Müllabfuhr – Erdaushub – Containerverleih – Recycling
Peter BAUCH
1030 Wien, Zaunergasse 7
1100 Wien, Hofherrgasse 12/17 · Tel. 0 22 2 / 603 94 27 · Fax: 603 94 28
2434 Götzendorf, Industriestraße 1 · Tel. 0 21 69 / 28 43

esw Elektro-, Sanitär- und wärmetechnische Anlagen Ges.m.b.H. u. Co. KG.
A-1080 Wien, Hamerlingplatz 2, Tel. 42 16 94, Telefax 42 67 97
Kontrahent der Stadt Wien
● GEBRECHENDIENST VON 0 BIS 24 UHR ●

Ing. W. P. Handler BAUGESELLSCHAFT M. B. H.
Bau- und Zimmermeister – Silobauten
2860 KIRCHSCHLAG
Wehrgasse 3 · Telefon 0 26 46 / 22 78 und 22 79 · Fax 33
KONTRAHENT DER STADT WIEN

JANDL Ges.m.b.H. SPEZIALTRANSPORTE KRANVERLEIH
KONTRAHENT DER STADT WIEN
1222 WIEN, AM LANGEN FELDE 29–31 · TELEFON 25 81 84-0, 25 81 85-0 · FAX 259 25 55

ECKART SCHRANZ
Fliesen · Platten · Mosaikverlegung
Meisterbetrieb
25 JAHRE
1160 Wien, Abelegasse 2
Tel. 43 81 88, 42 24 63, Fax 43 81 88
Kontrahent der Stadt Wien

drascher
dachdecker
spengler
Hans Drascher Ges. m. b. H.,
A-1060 Wien, Aegidigasse 6,
Tel. 0 22 2 / 56 85 11, 0 22 2 / 56 80 24-75 (Fax)

STADTBAUMEISTER
DIPL.-ING. KARL NOWAK
1040 Wien, Viktorgasse 20
TELEFON 505 31 62
KONTRAHENT DER STADT WIEN

HELGA SCHEINER
Verkauf-Verlegung von Wand- und Bodenbelägen
Spannteppiche
1180 Wien, Gersthofer Straße 12 · Tel. 47 42 19, 47 17 524
KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

STAATLICHE AUSZEICHNUNG
E. HAWLE & Co., KG
4840 VÖCKLABRUCK, Wagrainer Straße 13
Telex 0 26 625, Tel. 0 76 72/72 5 76 Serie, Telefax 0 76 72/78 4 64
3012 WOLFSGRABEN, Tel. 0 22 33/71 40
FLANSCHEN- UND ARMATURENWERK
Schieber, Anbohrschellen, Straßenventile
Hydranten, Kombi-Armaturen
ISO-Rohr-Fittings, Sparflanschen
LIEFERANT DER WIENER STADTWERKE

HOLZBAU
FRÖSTL
Ges. m. b. H.
INNENAUSBAU, DACHSTÜHLE, MANSARDENAUSBAUTEN
1160 Wien, Zwinzstraße 3 · Telefon 982 24 33

AUER & KOESSLER Ges.m.b.H.
Straßenmarkierungen
1160 Wien
Seeböckgasse 19
Tel.: 45 16 68 / DW 15, FAX: 46 26 07 / 35
Kontrahent der Stadt Wien

HAZET Baugesellschaft m.b.H.
ZENTRALE: 1130 Wien Hietzinger Hauptstraße 53 Tel. 878 02
BAUHOF: 2331 Vösendorf Triester Straße 4–8 Tel. 69 23 27
FILIALEN: St. Pölten Baden Salzburg
KONTRAHENT DER STADT WIEN
65 JAHRE ERFAHRUNG
in allen Sparten des Bauwesens
HOCH- UND TIEFBAU GENERALUNTERNEHMER

Krebsengartengasse 4, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr techn Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14.

Märzstraße 100, Gerhard Rossmayer, 16, Mörikeweg 9. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

16. Bezirk: Bachgasse 29, Dadashi Gholamhassan, 6, Rahlgasse 1. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Friedrich-Kaiser-Gasse 63–65, Ernst Kroupa, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Buder – Ing Trözmüller, 2380 Perchtoldsdorf, Koholzergasse 11–13.

Lambertgasse 6–8, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bauunternehmung Rudolf Schneider GesmbH, 3, Ölzeltgasse 1.

Musilplatz 6, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bautechnisches Büro Bmst Ing Friedrich Bürgmann, 5, Einsiedlerplatz 6A.

Neulerchenfelder Straße 79, für den Eigentümer und als Planverfasser: Helmuth Mang, 2340 Mödling, Freiheitsplatz 7.

Rückertgasse 29, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Adolf Wohanka, 6, Mollardgasse 20/2.

Sandleitengasse 26–30, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Alfred Silwester, 15, Kauergasse 10/3.

17. Bezirk: Braungasse 25–27, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Dornbacher Straße 75, für den Eigentümer und als Planverfasser: Ernst & Neckam GesmbH, 2100 Korneuburg, Ungerweggasse 15.

Franz-Glaser-Gasse, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Geblergasse 91, Gesellschaft für Wohnungseigentum, 5, Margaretenstraße 80/1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Novey, 17, Dornbacher Straße 4A.

Hernalser Hauptstraße 20, Ingeborg Fischer, 15, Neubaugürtel 43. Planverfasser: B & B Massivhaus GesmbH, 17, Gschwandnergasse 26–28.

Korngasse, Marianne Anderer, 9, Nußdorfer Straße 6. Planverfasser: Karat Bau & PlanungsgesmbH, 17, Kalvarienberggasse 71.

Pointengasse 56, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bauunternehmung Dipl Ing Robert Berka GesmbH, 17, Dornbacher Straße 12.

Schönbrunner Graben 704/1, Rudolf Zauner, 18, Edelhofgasse 1. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

18. Bezirk: Herbeckstraße 18, Franz Bakalar, 23, Anton-Baumgartner-Straße 44/A. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Kreuzgasse 34, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Richard Klinger, 3, Landstraßer Hauptstraße 59.

Schönbrunner Graben 22, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

Schopenhauerstraße 19, Al-Allgemeine Immobilien AG, 13, Hietzinger Hauptstraße 74. Planverfasser: Sadconbau, 3, Seidlgasse 19.

Sternwartestraße 16, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bauunternehmung Mathias Schwebler GesmbH, 7, Kaiserstraße 81.

19. Bezirk: Himmelstraße 19, Karl Heinz Berger, im Hause. Planverfasser: Bmst Rudolf Treidt, 9, Liechtensteinstraße 36.

Siolygasse 9, Korina Eckmüllner, 19, Friedlgasse 21. Planverfasser: Dipl Ing Peter Biberschick, 13, Münichreiterstraße 31.

Zahnradbahnstraße 33–35, Josefine und Hans Raab, 19, Zahnradbahnstraße 11. Planverfasser: Dipl Ing Peter Schmid, 3021 Preßbaum, Ludwig-Kaiser-Straße 12.

KatG Untersievering, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

21. Bezirk: Aistgasse, Elisabeth Wustinger, 22, Sinagasse 1–19/1. Planverfasser: Bmst Hans Scheidl, 22, Pilotengasse 106.

Dahliengasse 38, Josef und Anna Mertlitsch, 22, Süßenbrunner Hauptstraße 12. Planverfasser: Dipl Ing Klaus Böhm-Baz GesmbH, 19, Lotheißengasse 27.

Jedlersdorfer Straße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Pokorny & Co BaugesmbH, 21, Lieleggweg 35.

Türkisgasse, Alexander Gayer, 14, Karl-Bekehrty-Straße 32. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Weißenwolffgasse 139, Helmut und Johanna Wokurka, im Hause. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Tulzergasse 9, für den Eigentümer und als Planverfasser: Pokorny & Co BaugesmbH, 21, Lieleggweg 35.

22. Bezirk: Breitenleer Straße 182, Post- und Telegraphendirektion für Wien, NÖ und Bgld, 9, Nordbergstraße 15. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gerhard Zuschmann, 2601 Sollenau, Maria-Theresien-Straße 11.

Brunellengasse 49, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bauunternehmung Johann Messner, 21, Ocwirkgasse 14.

Dumreichergasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dan-Bau GesmbH, 16, Rankgasse 14.

Erlenweg 37–39, Gerhard Schindler, 21, Ruthnergasse 91/4. Planverfasser: Prof Mag arch Johann Pleyer, 2345 Brunn am Gebirge, Scheibegasse 9.

Fischerstrand 24, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Alfred Silwester, 15, Kauergasse 10/3.

Fliegerweg 26, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Hyazinthengasse 19, Josef und Monika Vogelsinger, im Hause. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Im Gestockert 67, Roman Leyrer, im Hause. Planverfasser: Ing Helmut Aichinger GesmbH & Co KG, 2013 Göllersdorf, Wiener Straße 246.

Langobardenstraße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Johann Staber, 4, Favoritenstraße 7.

ERICH KRUG
GEBÄUDEREINIGUNG
Zurverfügungstellung von Arbeitskräften
1020 WIEN, TABORSTRASSE 104, Tel. 214 64 32
KONTRAHENT DER STADT WIEN

HEINZ FIDLER
1220 Wien, Sinagasse 52, Tel. 23 57 14
23 67 50
FAX 23 67 50-20
WÄRME KÄLTE SCHALL ISOLIERUNGEN

Seit 1905
Hoch- und Tiefbau
Pichler & Co. Ges. m. b. H.
Spezial-Althausfassadenrenovierungen
1180 Wien, Staudgasse 84, Tel. 47 34 97, 47 39 654
KONTRAHENT DER STADT WIEN

WLACH Ges. m. b. H. Dachdeckerei
Ziegel-, Schiefer- und Eternitarbeiten sowie Fassadenverkleidungen
1160 Wien, Odoakergasse 24, Telefon 45 33 76
KONTRAHENT DER STADT WIEN

GAS
Richard Marischka
Gesellschaft m. b. H. & Co. KG
1200 WIEN, TREUSTRASSE 42
TELEFON 330 34 45
WASSER
INSTALLATIONSUNTERNEHMEN
FÜR GAS – WASSER – SANITÄRE ANLAGEN UND HEIZUNG

Gerhard LIEBL
Transporte
Favoritner Gewerbering 42, 1100 WIEN, Tel. 604 25 92,
Fax DW 17
Kontrahent der Stadt Wien

VOLFING
Otto Volfing Ges.m.b.H.
Malerei · Anstrich · Tapeten
Wand- und Bodenbeläge
1030 Wien, Fasangasse 48, Telefon 78 23 51
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Ing. Max Siller GesmbH
Abgehängte Decken-Systeme
Planung, Lieferung und Ausführung
1060 Wien, Linke Wienzeile 128
Telefon 597 48 23 · Fax 597 41 01
LIEFERANT DER STADT WIEN

JÄGER
KARL JÄGER
HEIZUNG · LÜFTUNG · SANITÄR
1061 WIEN, LINIENGASSE 4
Telefon 0 22 2 / 597 16 36-0 · Fax 5971636/34

P. u. P. KRAUS
BAUGESELLSCHAFT M. B. H.
1100 WIEN, REMYSTRASSE 39, TELEFON 68 51 98
KONTRAHENT DER STADT WIEN FAX 68 78 98

Natorpgasse 55, Christina Kellner, im Hause. Planverfasser: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Rittersporngasse 57, Wolfgang und Christine Kainz, 22, Gotthelfgasse 10. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Korsenweg 30, für den Eigentümer und als Planverfasser: Herbert Hellesgruber, 14, Felbigergasse 38.

23. Bezirk: Altmannsdorfer Straße 165, Hilti Austria GesmbH, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Herbert Gailinger, 2700 Wiener Neustadt, Hauptplatz 20.

Kirchfeldgasse 5, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Ulf Röhrig, 3400 Klosterneuburg, Franz-Rumpler-Straße 10.

Rudolf-Waisenhorn-Gasse 148, Thomas Brezina, im Hause. Planverfasser: Dieter Henke, 7, Neubaugasse 2.

Triester Straße 200, für den Eigentümer und als Planverfasser: Hof & Partner, 6, Mollardgasse 52.

Zwachgasse 22, Engelbert Röder, im Hause. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Richard-Strauss-Straße 33, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Gerhard Piringer, 12, Vivenotgasse 3/6.

Herziggasse 3, Lang & Menhofer, 5, Margaretenstraße 72. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Grundabteilungen

2. Bezirk: Leopoldstadt, Rueppgasse 11, EZ 1253, Gst 687/8 u a, Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Alag Delta Grundstücksverwaltung GesmbH (MA 64 – GA 2/23/93).

3. Bezirk: Landstraße, Rüdengasse 7–9, EZ 1912, Gst 2169/9, Republik Österreich (Bundesbaudirektion für Wien, NÖ und Bgld, 3, Hintere Zollamtsstraße 1 (MA 64 – GA 3/64/93).

Landstraße, Baumgasse 58, EZ 2139 u a, Gst 2808 u a, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 – 355/89 Gd–3 (MA 64 – GA 3/65/93).

7. Bezirk: Neubau, Kaiserstraße 14–16, EZ 339 u a, Gst 1222 u a, Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Hild AG und Pfeiffer Kurt (MA 64 – GA 7/11/93).

10. Bezirk: Favoriten, Gudrunstraße 187, EZ 2296, Gst 1888/6, Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Asea Brown Boveri AG (MA 64 – GA 10/60/93).

11. Bezirk: Simmering, Kaiserebersdorfer Straße 53, EZ 309, Gst 982/4 u a, Dipl Ing Karl Koller, 3002 Purkersdorf, Hauptplatz 11/19, für Elisabeth und Ing Karl Rungaldier (MA 64 – GA 11/61/93).

13. Bezirk: Lainz, Fasangartengasse 4, EZ 69, Gst 126, 127/1, 127/2, Dipl Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11, für WIB Wohn- und Industriebau GesmbH und Miteigentümer (MA 64 – GA 13/85/93).

16. Bezirk: Ottakring, Kendlerstraße, EBB, EZ 6209 Gst 3180/3 u a, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 – 1148/92 Gd–6 (MA 64 – GA 16/40/93).

18. Bezirk: Gersthof, Gersthofer Straße 166, EZ 19, Gst 634/32, Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46, für Stadt Wien (MA 64 – GA 18/31/93).

Gersthof, Wallrißstraße 40–56, EZ 496 u a, Gst 149/15, 150/2, Dipl Ing Helmut Hauer, 19, Würthgasse 11, für Allgemeiner Turnverein Gersthof (MA 64 – GA 18/32/93).

21. Bezirk: Stammersdorf, Jedlersdorfer Straße 306, EZ 2774, Gst 798/4 u a, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 – 368/93 Gd (MA 64 – GA 21/153/93).

22. Bezirk: Kagran, Erzherzog-Karl-Straße 49, EZ 1947 u a, Gst 1066/425 u a, Dipl Ing Karl Koller, 3002 Purkersdorf, Hauptplatz 11/19, für Chorherrenstift Klosterneuburg (MA 64 – GA 22/417/93).

Kagran, Rautenweg, EZ 994, Gst 273/1, 273/6, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 – 56/93 Gd (MA 64 – GA 22/421/93).

Aspern, Podlahagasse 72, EZ 417, Gst 369/24, 369/67, Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46, für Lasser Silvia und Maria Kubicek (MA 64 – GA 22/420/93).

Aspern, Seidelbastgasse, EZ 1274 u a, Gst 1081 u a, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 – 3272/90 Gd (MA 64 – GA 22/424/93).

23. Bezirk: Atzgersdorf, Carlbergergasse 37, EZ 176, Gst 362, Werner Windhager, 5201 Seekirchen, Hermann-Gmeiner-Straße 12 (MA 64 – GA 23/119/93).

(MA 63 – Allg 435/93.)

Verlautbarung

betreffend Befähigungsprüfung für das bewilligungspflichtige gebundene Gewerbe der Berufsdetektive.

Der Landeshauptmann hat gemäß § 4 der Verordnung des Bundesministers für Handel, Gewerbe und Industrie vom 21. April 1981 über den Befähigungsnachweis für das konzessionierte Gewerbe der Berufsdetektive, BGBl Nr 222, in Verbindung mit § 376 Z 42 der Gewerberechtsnovelle 1992, den Prüfungstermin zur Ablegung der Befähigungsprüfung für dieses Gewerbe in Wien im Jahre 1993 für die Zeit vom 20. September bis 1. Oktober 1993 festgelegt.

Ansuchen um Zulassung zur Prüfung sind spätestens sechs Wochen vor dem festgesetzten Prüfungstermin – das ist bis zum 9. August 1993 – schriftlich an den Landeshauptmann im Wege der Magistratsabteilung 63, 1011 Wien, Wipplingerstraße 8, zu richten. Dem Ansuchen sind die dem Nachweis des Vor- und Familiennamens dienenden Urkunden, der Meldezettel und die zum Nachweis der Erfüllung der Voraussetzungen für die Zulassung erforderlichen Belege nach § 5 der genannten Verordnung, anzuschließen. Nähere Auskünfte können im Prüfungsreferat der Magistratsabteilung 63 eingeholt werden (Telefon 53 4 36, Klappe 97 1 43 oder 97 1 44).

Gemäß § 23a Abs 1 GewO 1973 kann im Rahmen dieser Prüfung auch die Ausbilderprüfung gemäß § 29a des Berufsausbildungsgesetzes, BGBl Nr 142/69, in der Fassung des Bundesgesetzes BGBl Nr 232/78, als eigener Prüfungsteil abgelegt werden.

Wien, am 5. Mai 1993 Amt der Wiener Landesregierung
Magistratsabteilung 63

*

(MA 63 – Allg 434/93.)

Verlautbarung

betreffend Befähigungsprüfung für die bewilligungspflichtigen gebundenen Waffengewerbe.

Der Landeshauptmann hat gemäß § 12 der Verordnung des Bundesministers für Handel, Gewerbe und Industrie vom 15. November 1979 über den Befähigungsnachweis für die konzessionierten Waffengewerbe (Waffengewerbe-Befähigungsnachweisverordnung), BGBl Nr 507, in Verbindung mit § 376 Z 42 der Gewerberechtsnovelle 1992, den Prüfungstermin zur Ablegung der Befähigungsprüfung für diese Gewerbe in Wien im Jahre 1993 für die Zeit vom 20. September bis 1. Oktober 1993 festgelegt.

Ansuchen um Zulassung zur Prüfung sind spätestens sechs Wochen vor dem festgesetzten Prüfungstermin – das ist bis zum 9. August 1993 – schriftlich an den Landeshauptmann im Wege der Magistratsabteilung 63, 1011 Wien, Wipplingerstraße 8, zu richten. Dem Ansuchen sind die dem Nachweis des Vor- und Familiennamens dienenden Urkunden, der Meldezettel und die zum Nachweis der Erfüllung der Voraussetzungen für die Zulassung erforderlichen Belege nach § 13 der genannten Verordnung, anzuschließen. Nähere Auskünfte können im Prüfungsreferat der Magistratsabteilung 63 eingeholt werden (Telefon 53 4 36, Klappe 97 1 43 oder 97 1 44).

Gemäß § 23a Abs 1 GewO 1973 wird im Rahmen dieser Prüfung auch die Ausbilderprüfung gemäß § 29a des Berufsausbildungsgesetzes, BGBl Nr 142/69, in der Fassung des Bundesgesetzes BGBl Nr 232/78, als eigener Prüfungsteil durchgeführt.

Für Personen, die

1. bereits die Prüfung gemäß § 29a des Berufsausbildungsgesetzes oder eine unter § 29h des Berufsausbildungsgesetzes fallende Prüfung erfolgreich abgelegt oder bei einer Befähigungsprüfung den Prüfungsteil Ausbilderprüfung bestanden haben, oder
2. unter die Übergangsbestimmungen des Artikel III Z 2 Abs 1 der Berufsausbildungsgesetz-Novelle 1978, BGBl Nr 232, fallen und dies im Verfahren betreffend die Zulassung zur Befähigungsprüfung nachweisen, hat der Prüfungsteil Ausbilderprüfung gemäß § 23a Abs 1 GewO 1973 zu entfallen.

Wien, am 5. Mai 1993 Amt der Wiener Landesregierung
Magistratsabteilung 63

AUTOMATEN-DREHTEILE – SCHMIERNIPPEL – FETTPRESSEN
Öl- und Benzinkannen, -kanister
Spezialfirma für Geräte der modernen und wirtschaftlichen Schmiertechnik
MICO HANDELS Ges. m. b. H.
vorm. ING. ALFRED MICHEL & CO.
1200 WIEN, Dresdner Straße 46, Tel. 33 72 17

H. HAIDINGER
Behördlich konzessionierter
Gas-, Heizungs-, Wasserinstallateur
1050 Wien, Jahngasse 36, Tel. 545 44 30 oder 545 44 41
KONTRAHENT DER STADT WIEN

DACHDECKER · BAUSPENGLER · SCHWARZDECKER
ING. WOCILKA
216 68 91-93
FAX 216 68 94
1020 WIEN · GROSSE SCHIFFGASSE 24
KONTRAHENT DER STADT WIEN

TRANSPORTUNTERNEHMEN
PETER KOLM
Gesellschaft m. b. H. + Co. KG
Deichgräberei – Erdarbeiten – Kanalräumung
1220 WIEN, Josef-Baumann-Gasse 84
Tel. Büro: 25 72 92, Garage: 0 22 46 / 21 25
KONTRAHENT DER STADT WIEN

HAGRO TECHNIK Ges.m.b.H.
A-1050 Wien, Margaretenstraße 101 • Tel. 0222 / 545 27 76 • Fax 0222/ 545 27 76-6
Lüftungsanlagen, Klimaanlagen, Absaugeanlagen, Filteranlagen,
Service- und Reparaturdienst Projektausarbeitung

HOLZBAU GRAF
ZIMMEREI, HOLZ- u. BAUSTOFFHANDEL
2391 kaltenleutgeben, hauptstr. 175, tel. 02238/631, fax 02238/632

elektro korkisch Ges.m.b.H.
ELEKTRO • GAS • WASSER • HEIZUNG
SOLARTECHNIK • TORSTEUERUNGEN
1130 WIEN, AUHOFSTRASSE 120a, TELEFON: 877 25 25, FAX: 877 18 66 83

TRANSPORTUNTERNEHMUNG UND DEICHGRÄBEREI
gustav hofstätter
1235 Wien, Franz-Schuhmeier-Gasse 13,
Tel. 86 49 45 – Kontrahent der Stadt Wien

RUDOLF TANDLER's WTW.
BARBARA TANDLER
DACHDECKEREI
1120 Wien, Hilschergasse 10
Telefon 812 26 52

Karl Kantner
Bauschlosserei
alle Reparaturen
Schlüsseldienst
1010 Wien, Schottenring 24
Telefon 533 53 95, Fax 535 01 50
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Gemeinderatsausschuß Umwelt und Sport

Sitzung vom 8. Jänner 1993

Vorsitzender: GR *Brix.*

Teilnehmer: Amtsf StR Dr *Häupl,* die GRe Dipl Ing *Engl,* Brunhilde *Fuchs,* Dr *Hawlik, Huber, Hufnagl,* Dr *Marek, Reiter, Sagmeister,* Barbara *Schöfnagel,* Josefa *Tomsik,* Hannelore *Weber* und *Zeihsel;* außer den gewählten Mitgliedern war anwesend GR Dkfm *Hotter,* weiters OSR Dipl Ing *Bortenschlager,* SR Dipl Ing *Löffler,* SR Dr *Pelikan,* OStBR Dipl Ing *Smetacek,* SR Dipl Ing *Laaha,* SR Dipl Ing Dr *Kotzian,* StadtgartenDior Ing *Schiller,* SR Dipl Ing *Weber,* StBR Dipl Ing *Joham,* ForstDior Dipl Ing Dr *Ballik,* SR Dr *Podkowicz,* Chefred *Vavrousek,* Red *Andraschko,* SR Dr *Merth,* BrandDior Dipl Ing Dr *Perner* und OAR *Czepl.*

Entschuldigt: GR *Outolny.*

Protokollführer: OAR *Horak.*

Berichterstatter: Amtsf StR Dr *Häupl*

(AZ 169/92; GAt.) Der Bericht des Amtsführenden Stadtrats für Umwelt und Sport zum Antrag des GR Dipl Ing Engl, betreffend die Installierung eines Koordinators innerhalb der MA 22 im Zusammenhang mit der zunehmenden Problematik sowohl laufender als auch noch ausständiger Asbestsanierungen, wird zustimmend zur Kenntnis genommen.

(AZ 358/92; GAt.) Der Bericht des Amtsführenden Stadtrats für Umwelt und Sport zum Antrag der GRe Dkfm Hotter, Dr Mayr und Dr Hawlik, betreffend Umweltverträglichkeit einer möglichen Straßenquerung durch die Lobau in Tunnellage, wird zustimmend zur Kenntnis genommen.

(AZ 399/92; GAt.) Der Bericht des Amtsführenden Stadtrats für Umwelt und Sport zum Beschlußantrag des GR Dipl Ing Engl, betreffend eine verpflichtende Überprüfung in bezug auf das Vorhandensein von Asbestmaterialien in Bauobjekten vor Erteilung einer Abbruchbewilligung durch die Baubehörde, wird zustimmend zur Kenntnis genommen.

Berichterstatter: GR *Huber*

(AZ 437/92; MA 48.) Auf Grund des Ergebnisses der öffentlichen Ausschreibung MA 48/V3-63/92 vom 15. Oktober 1992 wird die MA 48 zu den im Magistratsbericht angeführten Konditionen ermächtigt, mit der Firma Leopold Höher GesmbH, 10, Davidgasse 59, einen Vertrag bis zum 31. Dezember 1995 über die Transportleistungen für Sondereinsätze abzuschließen. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatter: GR Josefa *Tomsik*

(AZ 434/92; MA 49.) Für Instandsetzungsarbeiten wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 8620, Landwirtschaftsbetrieb, Post 614, Instandhaltung von Gebäuden (derz zur Verfügung stehender Betrag 2 851 000 S), eine dritte Überschreitung in der Höhe von 200 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 8620, Landwirtschaftsbetrieb, Post 824, Einnahmen aus Vermietung und Verpachtung, zu decken ist.

Berichterstatter: GR Brunhilde *Fuchs*

(AZ 443/92; MA 51.) Den nachstehend angeführten Sportorganisationen und sonstigen Institutionen werden aus den Sportförderungsmitteln 1993 folgende Subventionen gewährt:

	S
1. Wiener Landessportorganisation Fachverbandsförderung	2 300 000
2. Wiener Landessportorganisation zur Leistungssportförderung	800 000
3. Polizeisportvereinigung Wien zur Durchführung der XI. Europäischen Polizeimeisterschaft im Fußball	200 000
4. Österreichischer Radsport-Verband zur Durchführung der 45. Internationalen Österreich-Radrundfahrt	130 000
5. Verein Wiener Jugendkreis zur Durchführung von Sportaktivitäten und Aktionen in Zusammenarbeit mit der MA 51 – 2. Rate	272 000
6. ASVÖ-LV Wien zur Durchführung einer Jugendeislaufaktion gemeinsam mit der MA 51	100 000
7. Bund Österreichischer Eis- und Stockschützen zur teilweisen Abdeckung des Verlusts bei der 3. Eisstockweltmeisterschaft	100 000
8. ASKÖ-LV Wien zur Errichtung eines Kunstrasenspielfelds auf der Sportanlage 19, Krottenbachstraße	2 250 000
9. Wiener Fußball-Verband zur Herstellung eines Kanals für die West- und Nordtribüne des Franz-Horr-Stadions sowie des Schulungszentrums	700 000
10. Wiener Fußball-Verband zur Errichtung einer neuen Kabinenanlage auf der Sportanlage des SK Slovan HAC	2 000 000
11. LAC-Persil zur Sanierung der Warmwasseranlage inkl des Lagerbehälters für Leichtöl	130 000
Gesamtbetrag	8 982 000

Die finanzielle Bedeckung für diese Subventionen ist auf Ansatz 1/2690, Sportförderung, Post 757 und 777, gegeben. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 442/92; MA 51.) 1) Die Sanierung der Sportanlage 10, Franzosenweg, in der Höhe von 6 000 000 S wird genehmigt. Dieser Betrag ist im Budget 1993 auf dem Ansatz 2620, Sportplätze, Post 050/351, Sanierung von Fußballplätzen, bedeckt.

2) Der beiliegende Werkvertrag zwischen der Stadt Wien und dem Wiener Fußballverband wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 445/92; MA 51.) Den nachstehend angeführten Sportorganisationen und sonstigen Institutionen werden aus den Sportförderungsmitteln 1993 folgende Subventionen gewährt:

FRANZ ZEHETNER
Tischlerei und Laborbau
Fenster aus Holz und Alu-Holz
BÜRO WIEN: 1160 WIEN, LIEBHARTSGASSE 6/11–12, TELEFON u. FAX: 985 71 85
WERK u. ZENTRALE: 3363 Ulmerfeld-Hausmening
Bahnhofstraße 45, Tel. 0 74 75 / 22 51-0, Telefax 0 74 75 / 22 51-51
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

thermotechnik
HEIZUNG KLIMA WASSER
STAATLICHE AUSZEICHNUNG
1150 WIEN, TANNENGASSE 3–5 VORFERTIGUNGSWERK: 2351 WIENER NEUDORF, EUMIGWEG 32

	S
1. WAT zur Förderung von Breitensportaktivitäten	75 000
2. DSV Fortuna 05 zur Anschaffung von Sportutensilien – Heizkörper	35 000
3. WAT-Kaisermühlen zur weiteren Aktivierung des Breitensports	35 000
4. Wiener Jacht-Club zur Anschaffung von Sportutensilien	20 000
5. Österreichischer Tanzsport-Verband zur Durchführung der WM-Latein-Formation	60 000
6. WAC zur Durchführung des Hallenhockey-Turniers 1993	25 000
7. Wiener Eislauf-Verein zur Durchführung der österreichischen Staatsmeisterschaften im Eiskunstlauf	20 000
8. WAT-Floridsdorf zur Anschaffung von Sportutensilien	50 000
Gesamtbetrag	320 000

Die finanzielle Bedeckung für diese Subventionen ist auf Ansatz 1/2690, Sportförderung, Post 757, gegeben.

Berichterstatter: GR Josefa *Tomsik*

(AZ 435/92; MA 49.) Für Kälteschutzbekleidung wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 8620, Landwirtschaftsbetrieb, Post 400, geringwertige Wirtschaftsgüter des Anlagevermögens (derz zur Verfügung stehender Betrag 124 000 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 55 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 8620, Landwirtschaftsbetrieb, Post 829, sonstige Einnahmen, mit 45 000 S, und auf Ansatz 8620, Landwirtschaftsbetrieb, Post 813, Nebenerlöse, mit 10 000 S zu decken ist.

Berichterstatter: GR *Reiter*

(AZ 438/92; MA 30.) 1) Der Kanalbau in 21, Lavantgasse, wird mit einem Gesamterfordernis von 9 500 000 S genehmigt. Davon sind 500 000 S im Voranschlag 1992 bedeckt. Für den Rest ist in den Folgejahren Vorsorge zu treffen.

2) Die Baumeisterarbeiten werden der Bauunternehmung Dipl Ing A. Winkler & Co BaugesmbH, 4, Wiedner Hauptstraße 52, auf Grund ihres Anbots vom 29. Oktober 1992 übertragen. (An GRA Finanzen, Wirtschaftspolitik, Wiener Stadtwerke, Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatter: GR *Sagmeister*

(AZ 260/92; MA 68.) Für ein Fortbildungsseminar im RISC-Trainingscenter in Rotterdam wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 1620, Feuerwehr und Katastrophenschutz, Post 560, Reisegebühren (derz zur Verfügung stehender Betrag 144 000 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 53 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 1620, Feuerwehr und Katastrophenschutz, Post 040, Veräußerung von Fahrzeugen, zu decken ist.

(AZ 268/92; MA 68.) Für die praktische Tauchabschlußprüfung von 15 Feuerwehrtauchern in Nußdorf am Attersee wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 1620, Feuerwehr und Katastrophenschutz, Post 560, Reisegebühren (derz zur Verfügung stehender Betrag 197 000 S), eine zweite Überschreitung in der Höhe von 31 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 1620, Feuerwehr und Katastrophenschutz, Post 040, Veräußerung von Fahrzeugen, mit 31 000 S zu decken ist.

Berichterstatter: GR *Reiter*

(AZ 444/92; MA 31.) 1) Für das Bauvorhaben Rohrauswechslung DN 100/150 im 2. Bezirk, Nordwestbahnstraße 3–35, in einer Länge von rund 400 lfm wird ein Sachkredit in der Höhe der voraussichtlichen Gesamtkosten von 3 700 000 S genehmigt.

2) Von diesem Betrag sind im Voranschlag für das Jahr 1993 3 000 000 S bedeckt. Für das restliche Krediterfordernis ist in den Voranschlägen der Folgejahre vorzusorgen.

3) Für die Durchführung des Bauvorhabens Rohrauswechslung DN 100/150 im 2. Bezirk, Nordwestbahnstraße 3–35, in einer Länge von rund 400 lfm werden die Erd- und Baumeisterarbeiten der Firma Bischoff & Co BaugesmbH, 4, Tilgnerstraße 4, auf Grund ihres Anbots vom 18. November 1992, und die Rohrlegerarbeiten der Firma Bohr- & Rohrtechnik GesmbH, 21, Brünner Straße 73, auf Grund des Anbots vom 18. November 1992 übertragen. (An GRA Finanzen, Wirtschaftspolitik, Wiener Stadtwerke.)

(AZ 3/93; MA 31.) Die Vergabe für die gutächtliche Bearbeitung der hydrologischen Beweissicherung an das Institut für Hydraulik und Gewässerkunde der TU Wien, 4, Karlsplatz 13, wird genehmigt.

Berichterstatter: Amtsf StR Dr *Häupl*

(AZ 447/92; GAt.) Der Bericht des Amtsführenden Stadtrats für Umwelt und Sport zum Beschlußantrag des GR Dipl Ing Engl, betreffend eine verpflichtende Überprüfung in bezug auf das Vorhandensein von Asbestmaterialien in Bauobjekten vor Erteilung einer Abbruchbewilligung durch die Baubehörde, wird zustimmend zur Kenntnis genommen.

Berichterstatter: GR *Huber*

(AZ 455/92; MA 48.) Im Voranschlag 1992 wird für den Ankauf eines Zugfahrzeugs für einen Mobilbüroanhänger auf Ansatz 8210, Fuhrpark, Post 040, Fahrzeuge, Manualaufteilung 990, Anschaffung von Fahrzeugen (derz zur Verfügung stehender Betrag 4 543 000 S), eine zweite Überschreitung in der Höhe von 590 000 S genehmigt, die auf Ansatz 9700, Verstärkungsmittel, Post 729, Verstärkungsmittel (Reserve), zu decken ist.

Berichterstatter: GR Brunhilde *Fuchs*

(AZ 451/92; MA 53.) 1) Der Presse- und Informationsdienst der Stadt Wien wird ermächtigt, die Fernsehfilmproduktion Dr Heinz Scheiderbauer, Austria Satellite Programs, 17, Dornbacher Straße 88, laut beiliegendem Anbot vom 15. Dezember 1992 mit der Produktion von ca 50 Wien-Beiträgen in englischer Sprache für das

BAUMSCHNITTE – RODUNGEN
GARTENGESTALTUNG
STRASSER KG.
1190 Wien, Barawitzkagasse 24
Telefon 36 46 18, 38 62 59
1210 Wien, Kugelfanggasse 45

Josef Ertler BAU-SPENGLEREI KG
1030 Wien, Rüdengasse 19, Tel. 712 12 81, FAX: 712 75 194

Eintrittskarten, Fahrscheine, Geschäfts-, Verwaltungs- u. Werbedrucksorten
Elektronische Kassen- und Zutrittskontrollsysteme, Ticketautomaten
1150 Wien, Stiegergasse 15–17, Tel. 812 70 87-0, Fax DW 39
ZAWADIL

TV-Wochenmagazin „Hello Austria, Hello Vienna" sowie der Videos „Wien – Freund und Partner" und „Wie gestalte ich einen echten Wiener Ball" zu beauftragen.

2) Die laut diesem Anbot anfallenden Kosten für Film- und Videoaufnahmen im Jahr 1993 von insgesamt 8 000 000 S (inklusive 583 333 S Umsatzsteuer) werden sachlich genehmigt und sind auf Ansatz 0150, Information und Öffentlichkeitsarbeit, bedeckt.

(AZ 450/92; MA 53.) 1) Für die Durchführung einer Informationskampagne – Parkraumbewirtschaftung werden im Jahr 1993 auf Ansatz 0150, Information und Öffentlichkeitsarbeit, Ausgaben in der Gesamthöhe von 5 000 000 S sachlich genehmigt.

2) Die MA 53 wird ermächtigt, die C. S. Werbeagentur GesmbH, 1, Strobelgasse 2, mit den laut Offert vom 17. Dezember 1992 angebotenen Leistungen zu beauftragen.

(AZ 453/92; MA 51.) Für Erneuerungsarbeiten auf der Sportanlage 20, Brigittenauer Lände, wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 2620, Sportplätze, Post 050, Sonderanlagen, Manualpost 351, Sanierung von Fußballplätzen (derz zur Verfügung stehender Betrag 129 805 000 S), eine vierte Überschreitung in der Höhe von 8 500 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 9250, Ertragsanteile an den gemeinschaftlichen Bundesabgaben, Post 859, Ertragsanteile, zu decken ist.

(AZ 454/92; MA 51.) Für Geräteankauf wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 2630, Turn- und Sporthallen, Post 043, Betriebsausstattung, Manualpost 002, Einrichtung und Geräte für Sporthallen (derz zur Verfügung stehender Betrag 5 710 000 S), eine zweite Überschreitung in der Höhe von 2 000 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 9250, Ertragsanteile an den gemeinschaftlichen Bundesabgaben, Post 859, Ertragsanteile, zu decken ist.

Gemeinderatsausschuß Bildung, Jugend, Familie, Soziales und Frauenfragen

Sitzung vom 11. Jänner 1993

Vorsitzender: GR *König.*

Teilnehmer: VBgm Ingrid *Smejkal,* die GRe Ilse *Arié,* Mag Renate *Brauner,* Dr Gertrude *Brinek,* Elisabeth *Fleischmann,* Gerda *Jerabek,* Susanne *Jerusalem,* Mag *Karl,* Mag Christine *Lapp,* Brigitte *Schwarz-Klement,* Erika *Stubenvoll* und Ing *Westenthaler;* außer den gewählten Mitgliedern waren anwesend die GRe Barbara *Schöfnagel* und Jutta *Aouas-Sander,* weiters OSR Dr *Schink,* die SRe Dr *Pröbsting,* Dr *Lischka* und Dr Adelheid Bretterbauer, StBOK Dipl Ing Eva *Kail,* OAR *Birbach,* Red Mag Susanne *Rosner* und KO Sabine *Jerabek.*

Entschuldigt: Die GRe Margarete *Dumser* und *Strangl.*

Protokollführer: AR *Bulfone.*

Berichterstatter: VBgm Ingrid *Smejkal*

(AZ 420/92; BJFSF.) Der Bericht der amtsführenden Stadträtin für Bildung, Jugend, Familie, Soziales und Frauenfragen zum Antrag der GRe Dr Friedrun Huemer und Susanne Jerusalem, betreffend Gedenkdienst als Zivildienstersatz, wird zur Kenntnis genommen.

ELEKTRO-INSTALLATIONEN
☎ 216 96 38 – SOLARANLAGEN
BIOLOGIE-HEIZUNG
Komm.-Rat
WALTER TATZER
1020 Wien, Taborstraße 82–88

(AZ 406/92; BJFSF.) Der Bericht der amtsführenden Stadträtin für Bildung, Jugend, Familie, Soziales und Frauenfragen zum Antrag der GRe Brigitte Schwarz-Klement, Ilse Arié und Ing Westenthaler, betreffend die Beistellung von Therapeuten zur Spezialförderung im Ramen der Behindertenbildung, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 418/92; BJFSF.) Der Bericht der amtsführenden Stadträtin für Bildung, Jugend, Familie, Soziales und Frauenfragen zum Antrag der Abgeordneten Ilse Arié, Brigitte Schwarz-Klement und Ing Westenthaler, betreffend die Vorlage einer Novelle zum Wiener Schulgesetz, wird zur Kenntnis genommen.

Berichterstatter: GR Mag Renate *Brauner*

(AZ 405/92; MA 56.) Der Bericht der MA 56 zum Beschlußantrag der GRe Barbara Schöfnagel, Dipl Ing Engl und Ilse Arié, betreffend die generelle Einführung einer getrennten Müllsammlung an den Wiener Schulen, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 416/92; MA 11.) Der Bericht der MA 11 zum Antrag der GRe Jutta Aouas-Sander und Susanne Jerusalem, betreffend Säuglingswäschepaket, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 413/92; MA 12.) Der Bericht der MA 12 zum Antrag der GRe Ilse Arié, Brigitte Schwarz-Klement und Ing Westenthaler, betreffend die Einführung des „Berliner Modells" für Sozialhilfeempfänger, wird zur Kenntnis genommen.

Berichterstatter: GR Erika *Stubenvoll*

(AZ 412/92; MA 11.) Der Bericht der MA 11 zum Antrag der GRe Jutta Aouas-Sander und Susanne Jerusalem, betreffend Bearbeitung der Vormerkungen für Städtische Kindertagesheime durch eine andere Berufsgruppe der Magistratsabteilung 11 als die der SozialarbeiterInnen, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 408/92; MA 56.) Der Bericht der MA 56 zum Antrag der GRe Brigitte Schwarz-Klement, Ilse Arié und Ing Westenthaler, betreffend behindertengerechtes und therapeutisches Arbeitsmaterial, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 423/92; MA 12.) I) Für die Führung der Pensionistenheime des auf Grund des GRB vom 7. Oktober 1960, PrZ 2522, gegründeten Fonds „Kuratorium Wiener Pensionistenheime" werden von der Stadt Wien ab 1. Jänner 1993

1) der Differenzbetrag zwischen der Summe der vom Vorstand des Kuratoriums festgesetzten Pensionskosten und der von den Heimbewohnern und ihren Angehörigen tatsächlich geleisteten Beiträge und

2) der Differenzbetrag zwischen allen betrieblichen Aufwendungen und der Summe der vom Vorstand des Kuratoriums festgesetzten Pensionskosten unter Einbeziehung des Finanzerfolges, des außerordentlichen Ergebnisses, der Rücklagen, Zu- und Abgänge und der sonstigen betrieblichen Erträge des Fonds bis zu einem Höchstausmaß von 30% aller betrieblichen Aufwendungen unter Einbeziehung des Finanzerfolges und des außerordentlichen Ergebnisses übernommen.

II) Die Beschlüsse des Gemeinderates vom 7. Oktober 1960, PrZ 2522, vom 27. September 1963, PrZ 2296, vom 4. Februar 1966, PrZ 270, vom 19. Juni 1970, PrZ 1689, vom 27. September 1974, PrZ 2983, und vom 18. Dezember 1992, PrZ 4211, werden mit Ausnahme des Punktes 1 des Gemeinderatsbeschlusses vom 7. Oktober 1960, PrZ 2522, der die Errichtung des Fonds zum Gegenstand hat, aufgehoben.

Die im Jahr 1993 voraussichtlich entstehenden Kosten von 531 300 000 S (davon entfallen auf Punkt 1 203 500 000 S und auf Punkt 2 327 800 000 S) sind auf Ansatz 4200, Pensionistenheime, Post 757, Laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatter: GR Ilse *Arié*

(AZ 401/92; MA 11.) Die Abschreibung des der Stadt Wien gegen Hans Rackl zustehenden Kostenersatzbetrages in der Höhe von 123 153,33 S wird wegen Uneinbringlichkeit genehmigt.

STEINMETZBETRIEB Gerhard Weiss HANDELSGES. M. B. H.
2201 Wien-Gerasdorf, Wagramer Straße 257, Tel. 0 22 2 / 22 75 44–46, Telex 13 5562, Fax 0 22 2 / 22 75 46/24
GRANIT – MARMOR – KUNSTSTEIN – BODENBELÄGE – TREPPEN
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

Berichterstatter: GR Elisabeth *Fleischmann*

(AZ 415/92; MA 56.) Der Bericht der MA 56 zum Antrag der GRe Ilse Arié, Brigitte Schwarz-Klement und Ing Westenthaler, betreffend Maßnahmen zur Hebung des hygienischen Zustands von Schulen, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 402/92; MA 56.) 1) Der Dachbodenausbau der Schule 12, Johann-Hoffmann-Platz 19, nach den Plänen des Architekten Mag Hans Zahlbruckner, 13, Hermesstraße 1d, wird genehmigt.

2) Die Schätzkosten in der Höhe von 16 365 000 S werden genehmigt.

3) Auf Grund der genehmigten Widmungsänderung ist für den Dachbodenausbau eine erste Baurate auf Ansatz 2101, Post 010, Manualaufteilung 121, in der Höhe von 800 000 S vorgesehen.

Für das Resterfordernis sind in den Voranschlägen der kommenden Jahre Beträge vorzusehen. (An GRA Finanzen, Wirtschaftspolitik, Wiener Stadtwerke, Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatter: GR Mag Christine *Lapp*

(AZ 407/92; MA 56.) Der Bericht der MA 56 zum Antrag der GRe Ilse Arié, Brigitte Schwarz-Klement und Ing Westenthaler, betreffend die Ausstattung von Schulen mit ergonomisch vorteilhaften Schulmöbeln, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 422/92; MA 12.) Der Bericht der MA 12 zum Antrag der GRe Dr Gertrude Brinek und Mag Karl, betreffend Heizkostenzuschuß, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 403/92; MA 13.) 1) Den im Magistratsbericht unter den Punkten 1–11 angeführten Wiener Landesverbänden der Mitgliedorganisationen des Österreichischen Bundesjugendringes und dem Ring Freiheitlicher Jugend werden für das Jahr 1993 zur Förderung und Erfüllung ihrer satzungsgemäßen Aufgaben Subventionen in der Gesamthöhe von 4 286 500 S gewährt.

2) Den im Magistratsbericht unter den Punkten 12–23 angeführten Wiener Landesverbänden und Jugendorganisationen der Mitgliedorganisationen des Österreichischen Bundesjugendringes werden für das Jahr 1993 zur Förderung und Erfüllung ihrer satzungsgemäßen Aufgaben Subventionen in der Gesamthöhe von 413 500 S gewährt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatter: GR Dr Gerda *Jerabek*

(AZ 414/92; MA 56.) Der Bericht der MA 56 zum Antrag der GRe Brigitte Schwarz-Klement, Ilse Arié und Ing Westenthaler, betreffend Subvention für die Schubert-Schule in Wien 23, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 417/92; MA 56.) Der Bericht der MA 56 zum Beschlußantrag der GRe Dr Gertrude Brinek und Mag Karl, betreffend die Vorlage eines Maßnahmenkatalogs zur Schulentwicklung, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 411/92; MA 13.) Dem Verband Wiener Volksbildung wird laut Magistratsbericht zur Weiterführung seiner volksbildnerischen Tätigkeit sowie zum Betrieb der Volksbildungsbauten der Stadt Wien im Jahr 1993 eine Subvention in der Höhe von 150 163 000 S gewährt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 409/92; MA 11.) 1) Die Erhöhung der Entgelte für die Benützung der Freizeitanlagen der Stadt des Kindes in der im vorgelegten Entwurf angeführten Form wird mit Wirksamkeit 1. April 1993 genehmigt.

2) Hinsichtlich der Benützung der Freizeitanlagen durch Organisationen oder Vereine wird die Magistratsabteilung 11 ermächtigt, auf die Tarife einen Nachlaß bis zu 50% zu gewähren. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatter: GR Susanne *Jerusalem*

(AZ 404/92; MA 12.) Für laufende Reinigungsarbeiten im Tageszentrum für Nichtseßhafte in 2, Pazmanitengasse 7, wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 4292, Sozialtherapeutische Maßnahmen für Obdachlose, Post 728, Entgelte für sonstige Leistungen von Gewerbetreibenden, Firmen und juristischen Personen (derz zur Verfügung stehender Betrag 170 000 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 60 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 4299, Sonstige Einrichtungen und Maßnahmen der Sozialhilfe, Post 868, Laufende Transferzahlungen von privaten Haushalten, zu decken ist.

Berichterstatter: GR Erika *Stubenvoll*

(AZ 424/92; MA 11.) 1) Die Entrichtung des voraussichtlichen Finanzierungsbeitrages in der Höhe von 5 773 290 S für ein städtisches Kindertagesheim, das in der von der ADCON Immobilienverwaltungs- und Beteiligungsgesellschaft mbH errichteten Wohnhausanlage in 16, Franz-Peyerl-Gasse 3, eingerichtet wurde, wird genehmigt.

2) Die MA 11 wird ermächtigt, mit der Ersten Immobilien AG, vertreten durch die „WEVAG", Wohnpark Lobmeyrgasse Vermietungsgesellschaft mbH, einen Mietvertrag laut vorgelegtem Entwurf für das Kindertagesheim 16, Franz-Peyerl-Gasse 3, abzuschließen.

Berichterstatter: GR Dr Gertrude *Brinek*

(AZ 321/92; MA 11.) Für Dienstfahrscheine wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 4350, Heime für Kinder und Jugendliche, Post 560, Reisegebühren (derz zur Verfügung stehender Betrag 2 188 000 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 220 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 4391, Pflegekinderwesen, Post 817, Kostenbeiträge und -ersätze, zu decken ist.

Berichterstatter: GR Mag Renate *Brauner*

(AZ 410/92; MA 13.) Dem Magistrat wird zur Förderung von selbstverwalteten Kommunikationszentren und von Gruppen im Alternativbereich sowie von alternativen Projekten im Jahr 1993 laut Magistratsbericht ein Rahmenbetrag von 5 350 000 S gewährt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatter: GR Brigitte *Schwarz-Klement*

(AZ 294/92; MA 11.) Für Fahrscheine und pauschal genehmigte Dienstreisen wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 2400, Kindertagesheime, Post 560, Reisegebühren (derz zur Verfügung stehender Betrag 2 328 000 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 250 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 4391, Pflegekinderwesen, Post 817, Kostenbeiträge und -ersätze, zu dekken ist.

Berichterstatter: GR Mag Christine *Lapp*

(AZ 4/93; MA 12.) 1) Die MA 12 wird ermächtigt, den Dauersozialhilfebeziehern einen außerordentlichen Heizkostenzuschuß von 1 000 S pro Person im Gesamtbetrag von 4 200 000 S im Jänner 1993 auszuzahlen.

2) Die Kosten in der Höhe von 4 200 000 S sind im Budget 1993 auf Ansatz 4110, Allgemeine Sozialhilfe, Post 768, Zuwendungen ohne Gegenleistungen an physischen Personen, bedeckt. (Bereits genehmigt gemäß § 92 WStV; an Stadtsenat und Gemeinderat.)

Akustikdecken Innenausbau Perchtold
Metall-Raster-Mineralfaserdecken, Gipskartonwände u. -decken
A-2331 Vösendorf, Laxenburger Straße 421a
Büro: 0 22 2/69 62 20-0, Fax 0 22 2 / 69 62 20-20
ZENTRALE:
A-4813 ALTMÜNSTER, TAGWERKERSTRASSE 2
TEL. 0 76 12 / 887 41-0
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

JOHANN KOLLER GES.M.B.H.

FIRMENINHABER JOHANN KOLLER

TRANSPORTE
KIESWERKE
DEICHGRÄBER
ERDARBEITEN

120 JAHRE

1222 WIEN
INDUSTRIEPARK NORD
PERCOSTRASSE 17
TEL. 259 36 00 SERIE
FAX 259 36 00/18

Foto: KROMBHOLZ

Ausführung der gesamten Erdarbeiten beim Neubau Büro- und Geschäftshaus – Pharos-Haus, 2., Nordbahnstraße 36, des Bauherrn Skandia unter der Bauaufsicht ABV, im Auftrag der ARGE Skandia.

REFORM BAU

BETEPE

DVR 0000191 / VXXX; DVR 0000458589.
Erscheinungsort Wien, Verlagspostamt 1010 · Retoursendungen bitte an PA 1150 Wien.

Eine Bitte an den Herrn Briefträger:
Falls Sie diese Zeitschrift nicht zustellen können, teilen Sie uns bitte hier den Grund und gegebenenfalls die richtige Adresse mit.
Herzlichen Dank.

P.b.b.